



La Diputación organiza recitales de poesía en los institutos de la provincia

JUAN CARLOS MESTRE, ACOMPAÑADO DE UN ACORDEÓN, DIRIGIRÁ LAS SESIONES

SEGOVIA 14



Silván asegura que el lago de Sanabria 'nunca ha estado contaminado'

EL CONSEJERO DE MEDIO AMBIENTE CRITICA LA ALARMA QUE PERJUDICA AL TURISMO

CASTILLA Y LEÓN 24

Mariano, del Unami, fue operado ayer con éxito de su lesión en la rodilla

EL FUTBOLISTA PERMANECERÁ CINCO MESES EN PERIODO DE RECUPERACIÓN

DEPORTES 33

► **URBANISMO** EL COLEGIO PROFESIONAL CREE POSIBLE INSTALAR UN MERCADO PERMANENTE EN LA PLAZA ORIENTAL

Los arquitectos alertan de la despoblación del casco antiguo y del "desuso" de edificios

► Avisan que casi 55.000 metros cuadrados de inmuebles "importantes" están infrautilizados o quedarán vacíos ► Abogan por convertir inmuebles en 'contenedores' de vehículos **SEGOVIA 4 y 5**

► **ECONOMÍA**

La FES atisba signos de recuperación económica

La Federación Empresarial Segoviana (FES) asegura que la mejora de la competitividad y de los costes laborales y el "excelente" comportamiento de las exportaciones impulsan la salida de la crisis en la provincia, aún lastrada por el alto nivel de desempleo. **SEGOVIA 7**

► **SANIDAD**

El PSOE critica el 'negocio sanitario' del aparcamiento en el Hospital

La procuradora socialista por Segovia en las Cortes de Castilla y León, Ana Agudiez, realizará una pregunta parlamentaria en la que instará al consejero de Sanidad a revocar el cobro en el parking del complejo hospitalario. **SEGOVIA 6**



Clamor contra la sinrazón machista. Los segovianos unieron ayer sus voces, a través de distintos actos y desde lugares diferentes de la geografía provincial, para condenar la violencia hacia la mujer, dar eco a los gritos de las víctimas y romper el silencio que ampara el maltrato machista. En la imagen concentración celebrada en la Plaza Mayor de Segovia. / JUAN MARTIN **SEGOVIA 10 y 11**

► **PROVINCIA**

San Cristóbal de Segovia celebró el XIV aniversario de su constitución como municipio

Los vecinos de San Cristóbal celebraron ayer el XIV aniversario de su constitución como municipio, tras su segregación de Palazuelos de Eresma. El Ayuntamiento organizó un amplio programa de actividades, en el que destacó la entrega de diplomas a varios integrantes de la agrupación local de Protección Civil, que ha cumplido un año de trabajo voluntario. El alcalde, Óscar Moral, agradeció su labor, así como la de las asociaciones de la localidad. **PROVINCIA 21**



Y ADEMÁS...



CASA REAL

El Rey recibe el alta hospitalaria y se recupera en Zarzuela

Tras cinco días de periodo postoperatorio, el Rey Juan Carlos I abandonó ayer la Clínica Quirón tras recibir el alta hospitalaria por el equipo médico que le atendió tras la segunda operación de cadera. El monarca continuará con su rehabilitación en régimen ambulatorio, según las estipulaciones médicas. **NACIONAL 27**

CASO BÁRCENAS

El PP discrepa del juez Ruz y pedirá amparo a la Fiscalía

El Comité Ejecutivo Nacional del PP aseguró que los pagos y facturas cuestionados por el magistrado están recogidos en las cuentas del partido y pedirá a la Fiscalía que compruebe esos datos. **NACIONAL 26**

EDUCACIÓN

La FEDAMPA pide que se simplifique la organización en los bancos de libros **SEGOVIA 13**

PEDRAZA

Un libro revela datos sobre el cautiverio de dos príncipes franceses en el castillo **PROVINCIA 22**

TRIBUNALES

Carlos Fabra, condenado a cuatro años de prisión por cuatro delitos de fraude fiscal **NACIONAL 28**

CUMBRE GINEBRA

La Unión Europea confía en retirar las sanciones pactadas al régimen iraní en enero **MUNDO 29**

IMPUESTOS

Cristóbal Montoro adelanta que la rebaja del IRPF se hará de forma 'selectiva' **ECONOMÍA 30**

TRIBUNA | TOMÁS CALLEJA GUIJARRO

LA REAL ACADEMIA DE HISTORIA y Arte de San Quirce, de la que era académico, y el Centro Segoviano de Madrid, ciudad en la que llevaba viviendo los últimos años, van a rendir un merecidísimo homenaje a uno de los hijos insignes de nuestra tierra, el padre carmelita Balbino Velasco Bayón.

Me hubiera gustado poder participar personalmente en tan importante y merecido evento, por la importancia que, para nuestra Segovia tuvo el padre Balbino y por la entrañable amistad que tuve con él, pero las inevitables secuelas de mi edad avanzada hacen que sienta mucho no poder asistir personalmente al homenaje que hoy martes día 26 se le va a rendir en el Centro Segoviano, acto al que me sumo de corazón, a la vez que felicito a los organizadores.

El homenajeado, desde al otra orilla ve que, a pesar de mi forzada ausencia, comparto emocionado el reconocimiento que sus paisanos y amigos hacen de la huella que deja su gran obra tanto espiritual, como cultural.

El padre Balbino es sin duda una gloria no sólo para su pueblo natal, Lovingos, sino también para Segovia y sobre todo para su querida Cuéllar, a la que dedicó

Homenaje a un segoviano eminente el padre Balbino Velasco Bayón

muchos de sus escritos. Castellano puro, de origen humilde, oyó desde niño la llamada de lo Alto y se propuso consagrar su vida al imperativo de la divinidad, sirviéndola siempre arropado por la orden del Carmelo.

Su gran formación cultural como sacerdote y doctor en Filosofía y Letras, junto con su espíritu de servicio, profundamente humano hicieron que dedicara su existencia a trabajar incansablemente al servicio de Dios y de sus semejantes. Fue prior del Santuario del Henar y posteriormente de la casa de Pintor Rivera de Madrid, ejerciendo su labor sacerdotal, tanto en El Henar y sus alrededores como en el monasterio de monjas de clausura Nuestra Señora de las Maravillas, de la capital de España y tomó parte en la docencia como profesor universitario en Madrid y en un colegio de segunda enseñanza.

Pero aparte de la labor propia de su estado eclesiástico, dedicó el tiempo que le dejaron libre sus

tareas obligatorias, en investigar cuanto le fue dado sobre la orden del Carmen habiendo escrito, entre otras obras, la monumental Historia del Carmelo español, en cuatro volúmenes. La Historia do Ordem do Carmo en Portugal, y muchos otros trabajos relacionados con los carmelitas. Fruto de su entusiasmo por San Juan de la Cruz es su precioso libro De Fontiveros a Salamanca, pasando por Medina del Campo. Infancia y juventud de San Juan de la Cruz, así como otros muchos trabajos de investigación sobre la orden Carmelitana y de sus miembros más distinguidos,

Metódico y profundo historiador, amén de en lo religioso, ha investigado también en lo profano buceando, como nadie en la historia de Cuéllar, habiendo publicado varias guías turísticas de la villa, así como diversos trabajos sobre personajes que tuvieron relación con ella, y sobre todo su ya famosa Historia de Cuéllar de la que ha visto publicadas cinco edi-

ciones Pero la magnitud de su obra no para ahí, ya que aparte de otros trabajos de investigación, los artículos publicados por él en periódicos y revistas, sobrepasan el número de trescientos.

Pero la dimensión humana del Padre Balbino no para en su entrega al desempeño ejemplar en su labor como carmelita, ni siquiera en el de investigador, sino que como hombre sencillo y afectuoso, se proyectó también en el trato con todos cuantos le conocieron y especialmente en el que tuvo con sus amigos.

Aparte de cuantos hizo por todos los lugares por donde pasó, lo fuimos y lo fue de cuantos participamos en los actos del Centro Segoviano y de una manera especial de su presidente, Antonio Horcajo Matesanz. Esta amistad alcanzó un grado de verdadera fraternidad con Antonio Linaje y con el autor de estas líneas, unidos los tres en nuestro profundo amor a la tierra segoviana y a nuestro afán por dar a conocer su historia.

Aparte de nuestros esporádicos encuentros, y con carácter extraordinario nos reuníamos los tres a comer en un restaurante, generalmente una vez al año y, en esas ocasiones hablábamos de nuestra querida Segovia, nos intercambiábamos nuestras últimas publicaciones, charlábamos sobre nuestras respectivas familias, de nuestros nuevos proyectos investigadores y pasábamos unos ratos verdaderamente placenteros. La última reunión, con su correspondiente comida, la celebramos el pasado mes de septiembre. En esa ocasión yo me despedí de ellos diciéndoles que auguraba que sería la última vez en que pudiéramos hacerlo, pensando en mí, que era el mayor de los tres. Es verdad que ese día encontré al padre Balbino bastante demacrado, pero ¿quien le iba a decir que sería precisamente él quien no podría acudir a la cita?

Esperamos que Dios le haya acogido en su seno y que Segovia guarde su memoria, para que los futuros segovianos, no sólo los cuellaranos, lo conozcan como un segoviano ejemplar.

Gracias a la Academia de San Quirce y al Centro Segoviano por rendirle un homenaje tan merecido.

TRIBUNA | RAFAEL BERNARDO SANTOS

DESDE HACE YA VARIAS décadas he estado silencioso, no en la soledad de la indiferencia, sino en esa soledad orgullosa y honesta de estar fuera de la opinión en los medios.

Pero la soledad me ha permitido ver y leer plumas que se envilecen y se falsifican o se postulan para ganar en las esferas de poder. En la historia de nuestra querida Segovia hay voces que demandan constructores, creadores y frentes que levanten a la ciudad de su atraso, de su postración o de su decadencia, como ha hecho durante estos últimos 10 años nuestro Alcalde al frente de nuestro ayuntamiento, con Socialistas e Izquierda Unida.

Lamentablemente hay personas (normalmente estómagos agradecidos) a las que la ciudad les importa nada o casi nada, y que su labor es engañar, que mienten, que enredan como malos tratantes.

Mira querido Luis: hay hombres que estuvieron en el pasado; están en el presente y estarán en el futuro de nuestra Segovia, sin servilismos a los partidos, sin aceptar favores, con honradez, con responsabilidad, con total dedicación en defensa de los intereses generales, y sin aceptar enchufes (¿te suena?).

Amigo Luis, a los favorecidos todo les sobra, y en el fondo de sus almas les falta lo más importante, que es la expiación de si-

mismas, la Paz que proporciona una conducta, y la tranquilidad de conciencia.

Luis, el pícaro no puede escapar de la grosería, de sus mentiras, de su exabrupto zafio, y en tener ambiciones de volver a la primera línea; el pícaro sabe que fuera de la línea de mando hace mucho frío, pero no te engañes, la ciudadanía esta cansada de turbulencias insinceras.

Querido Luis, estas críticas a la Alcaldía, los que se abonaron a ellas, y tu a la vanguardia, fueron tan ingenuos, que desde entonces hace mas de 10 años, miran en el limbo de las críticas malogradas por falsas.

Por ello ahora tienes el menor crédito posible, y todos pueden darse cuenta que no es un juego simple, si no que necesita vista, agilidad, intuición y cierta malicia encomiable para engañar al adversario. Lo indecente es que haya hombres que tengan que ser un día necesariamente críticos para justificar ante los compañeros de ahora, que ganas la bicoca que te dan con mi "trabajo". Ya en la primera legislatura comentamos que tus críticas infundadas serían humo, y como nos enseña Samaniego, por mucha basura que tú echas, el árbol en primavera volverá a resurgir cada vez más florido.

Fuera caretas

Y ahora, amigo Luis, vamos con el fondo del asunto que es el Alcalde, esa persona a la cual injurias y maltratas de forma gratuita, aunque claramente interesada. Primero el palacio de congresos de la faisanera, dices que es una rabieta del Alcalde e ignoras que recogió casi 15000 firmas de segovianos en contra, que todos sabemos que se trata de tapar un agujero de la sociedad Segovia 21 de 30 millones de euros y que el hecho de estar en el término municipal de Palazuelos de Eresma es una anécdota; yo sólo he visto defensa de los intereses de Segovia en todo este asunto y un despilfarro por parte de la Diputación y Junta de Castilla y León que sólo tiene dinero cuando le interesa olvidándose de inversiones tan necesarias como la Universidad.

Segundo, el tema del coche, algo que quedó clarificado por las explicaciones del Alcalde y del Agente de la policía que se equivocó, y que no merece mayor comentario. Por cierto, Luis ¿Abona el derecho de aparcar la Jefatura de Carreteras del Estado? ¿Cuánto abona? Yo creo que vuelves a equivocarte, como siempre, y lo malo de forma interesada como antes señalé.

Y Tercero, Caja Segovia; efectivamente todos tenemos nuestra idea formada y la

mía es muy clara, el PP no ha dado ni una sola explicación de toda la gestión de esa entidad que ha gobernado durante todos estos años, y lo malo es que sigue sin darla ¿Saldrá algún día Francisco Vázquez, De Vicente, Sanz Vitorio, Santamaría, Elena García, Sanz Merino, Aceves, Atilano (todos ellos del PP)... etc. a dar explicaciones? ¿Qué hacía la Junta de Castilla y León?. El único que ha dado la cara y ha exigido esas explicaciones, e incluso las ha dado ha sido el Alcalde que abandonó el Consejo cuando se informó de ello dimitiendo para no ser cómplice de semejante inmoralidad. Que tenga miedo el Alcalde es normal, porque muchas son las preguntas que hace públicamente y a lo mejor muchos amigos tuyos Luis son los que seguramente conocen esas respuestas o se han beneficiado de ello ¿les has pedido explicaciones y responsabilidades a los de tu partido?.

Al Alcalde seguramente nunca se le reconocerá su gran labor en esta ciudad y el beneficio que todos los ciudadanos hemos obtenido, y seguimos obteniendo, por su trabajo. A un personaje público se le pide que gestione bien y que sepa dar la cara, algo que Arahuetes hace muy bien a pesar de todos los estómagos agradecidos del PP.

No voy a contestar más y esta es mi última tribuna.

EL ADELANTADO.com

ENCUESTA DEL DÍA

¿La nueva Junta de Cofradías conseguirá que la Semana Santa segoviana sea declarada de Interés Turístico Nacional?



* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

RANKING DE NOTICIAS

Lo + valorado

- CUÉLLAR. La cooperativa Glus I cierra el ejercicio con un beneficio de 324.266 euros
- LOCAL. Localizado en la ladera de Guadalajara el montañero que se perdió en el Pico del Lobo
- CUÉLLAR. No a la violencia de género
- ÚLTIMA PÁGINA. Un carrusel histórico, en los jardinillos de San Roque
- DEPORTES. El Nava se sobrepuso a un duro partido

Lo + leído

- ÚLTIMA PÁGINA. Un carrusel histórico, en los jardinillos de San Roque
- LOCAL. Localizado en la ladera de Guadalajara el montañero que se perdió en el Pico del Lobo
- DEPORTES. Un deporte en expansión
- PROVINCIA. La retirada de badenes de acceso a Los Ángeles se hace según la ley
- LOCAL. ...y da tarifa plana de aparcamiento



|SEGOVIA, DESDE SEGOVIA| PABLO MARTÍN CANTALEJO

Los pros y los contras

SE GRAN "FENÓMENO" de nuestros días, que es Internet, es un avance tecnológico de incalculable alcance y también de incalculables consecuencias negativas. A mano tenemos todo tipo de casos lo son en el terreno educativo e informativo, pero lamentablemente, como suele ocurrir con todas las novedades, también Internet puede ofrecer multitud de aspectos negativos, de los que hoy suelen ser víctimas preferentemente los niños y los jóvenes.

Internet es, junto a un medio de "descubrir", un medio que "vigilar" por parte de los educadores pero muy especialmente de los padres. Para los niños y los jóvenes, Internet es un hallazgo de horizontes incalculables y también, repito, de incalculables consecuencias.

He aquí por qué me parece de un interés extraordinario la actividad informativa que acaba de iniciar la Guardia Civil partiendo de una primera actuación en Cantimpalos, dentro III Plan Director para la Convivencia y Mejora de la Seguridad Escolar. Una sesión de alto valor informativo destinada a madres de escolares para orientar sobre el uso que de las modernas redes deben hacer sus hijos, acostumbándoles a dosificar el uso de Internet para búsqueda de temas de interés para sus estudios y vigilando otros usos, sobre los que es conveniente instruirlos y orientarles, a fin de evitar el aluvión de peligros que pueden echarse encima. De ahí la recomendación de comprobar atentamente el uso que hacen niños y jóvenes de las redes.

Coinciden estas actuaciones

Para los niños y los jóvenes, Internet es un hallazgo de horizontes incalculables y también, repito, de incalculables consecuencias

orientativas que acaban de comenzar en nuestra provincia con las recomendaciones que hace el Gobierno a los estudiantes para que denuncien de inmediato el más mínimo indicio de atosigamiento de que sean objeto a través de las redes, dado que el llamado "ciberacoso" a menores se está convirtiendo en un problema que aumenta cada día. En este sentido va una nueva "Guía de actuación ante el ciberacoso" que acaba de editar el Ministerio de Industria y que ha presentado en Madrid el ministro del ramo, que señaló que el 5,1 por ciento de los jóvenes reconoce que ha sufrido acoso alguna vez, cuestión que va aumentando a medida que avanzan las tecnologías.

En la misma línea informativa que trabaja en nuestra provincia la Guardia Civil -así como otros cuerpos del Estado e incluso diversas administraciones-, el ministro recomienda a los padres que "mantengan una relación de confianza con sus hijos y que no se censuren de hablarles y preguntarles para evitar casos de hostigamiento en Internet, porque la Red se está convirtiendo en un nuevo instrumen-

to de persecución para las generaciones que crecen y se educan usando Internet." Vigilancia máxima que debe tenerse dado que es imposible controlar este sistema, de posibilidades infinitas.

He aquí, pues, un tema muy de hoy y muy preocupante, en el que la actuación de los padres y los educadores tiene que ser determinante; más, por supuesto, la responsabilidad está en los padres, primeros educadores. Hoy en la gran mayoría de los hogares existen uno o varios ordenadores, incluso a los más pequeños se les regala con cualquier motivo familiar, y el manejo no es problema para ellos, porque, como acostumbramos a decir, "parece que han nacido sabiendo manejarlos", dada la enorme facilidad con que se desenvuelven ante la pantalla.

Dentro de esta preocupación y atención que debe existir en los padres frente a la cada día mayor influencia de las redes sociales, los expertos en estas técnicas no dejan de moverse en búsqueda de soluciones, y así, por ejemplo, ahora tres jóvenes estudiantes de la Universidad de Burgos han creado una aplicación para dispositivos móviles que trata de hacer más fácil la organización de las tareas cotidianas de los hijos. Esta herramienta de control paterno se orienta a los teléfonos móviles o "smartphones", y asimismo a otros dispositivos como las tabletas, porque estos soportes tecnológicos "permiten que los usuarios puedan tener organizadas las tareas escolares de sus hijos, las citas extraescolares, los recordatorios médicos, el control y la gestión económica del menor, etc."

|TRIBUNA| PEDRO MONTERO DE FRUTOS

Poli bueno - Poli malo

UNA DE LAS MAYORES fortunas asociadas al hecho de tener hijos es el poder apreciar cómo aprenden sin prejuicios durante su infancia, sin estar condicionados por la experiencia acumulada, a veces tan necesaria y a veces tan perversa.

Cuando en su momento expliqué a mis hijos qué deberían hacer si algún día se perdían en la calle, aprendieron que en esa situación un policía era una persona que siempre les iba a ayudar, un amigo, una persona buena cuyo trabajo es velar por nuestra seguridad. Eso tranquiliza, vaya que sí, porque así debería ser en todo momento.

Pero he aquí que otro día fuimos a una de las manifestaciones convocadas para reivindicar una escuela pública de calidad para todos, y por supuesto mis hijos quisieron acompañarnos. Es como una clase práctica de Educación para la Ciudadanía en la cual entran en contacto directo con uno de sus derechos básicos, el de manifestarse libremente de un modo pacífico y respetuoso. Puede que hubiera algún alborotador por los alrededores de donde estábamos situados, tal vez, aunque a fuerza de ser sincero nadie vio a ninguno, pero el hecho es que súbitamente nos vimos envueltos en una carga de los agentes antidisturbios. Afortunadamente no hubo que lamentar ninguna desgracia más allá del susto y la tensión propia del momento, pero mis hijos fueron espectadores de primera fila de cómo esos gigantes sin identificar, con esas porras enormes, re-

partían estopa indiscriminadamente y de cómo salíamos desfavoridos personas cuyo único delito era tocar un silbato, ponernos una camiseta verde y gritar pacíficamente para defender nuestros derechos. Nos empujaron, casi nos arrollan y tuvimos que poner pies en polvorosa para evitar llevarnos a casa algún que otro porrazo.

Posteriormente mi hija compartió conmigo su perplejidad. No acertaba a comprender la incongruencia que acabábamos de presenciar: si la misión fundamental de la policía es protegernos... ¿por qué nos pegaban?, ¿acaso habíamos hecho algo malo?. Tengo que reconocer que en ese momento no pude solucionar la duda de mi hija, y es que el tema no es sencillo de abordar. Ante todo quiero que tenga muy claro que hay una legión de policías vocacionales que se ganan el cielo día a día con su trabajo, pero también hay otros que no son así. Algunos voluntariamente se apuntan a unidades especiales cuyo cometido habitual es sacudir a los que les pagan el sueldo, los ciudadanos, con la particularidad de que casi siempre pegan a los mismos, a los que menos tienen, para defender a los de siempre, los más poderosos. Así que como padre me encuentro en una situación complicada, porque no me veo capaz de dar una respuesta clara y concisa a mis hijos, ya que en unas ocasiones podrán confiar en ellos y en otras será mejor que los eviten o que corran como el viento aunque no estén haciendo nada malo.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

PRESIDENTE - EDITOR
CARLOS HERRANZ CANO
DIRECTORA
TERESA HERRANZ DE CONTRERAS

Gerente
Carlos Rebollar Herranz

Director Comercial
Paul Herranz Martins

Distribución y Marketing
Miguel Casado Rubio

Jefes de Sección
Florentino Descalzo San Frutos y
Marcelo Galindo Miranda

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia

Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: KAMARERO

Artistas callejeros

No hace falta ir al Circo del Sol y pagar un dineral, y menos en estos tiempos de crisis, para ver un buen espectáculo. Y si no, miren y vean, un artista en plena actuación en el Azoguejo, y que además quedará inmortalizado en una fotografía, que rápida e intrépida le hace una amiga, espectadora, o una simple ciudadana. Pocas personas pueden decir que tienen una fotografía junto al Acueducto haciendo el pino. ¡Cuántas cosas curiosas habrá visto este monumento en sus más de dos mil años de vida!

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



Segovia quiebra el silencio que encubre la violencia contra las mujeres. PÁGINA 10 Y 11



Lectura del manifiesto del Día contra la Violencia de Género

SANIDAD El PSOE critica el "negocio sanitario" del aparcamiento del Hospital. PÁGINA 6

ECONOMÍA La patronal segoviana atisba signos de recuperación económica. PÁGINA 7

URBANISMO

ESTUDIO DEL COLEGIO DE ARQUITECTOS SOBRE EL CASCO ANTIGUO



Los arquitectos están preocupados por el envejecimiento y pérdida de población del casco antiguo y las pocas rehabilitaciones integrales de edificios de viviendas que se han acometido en los últimos años. J.J.M.

Los arquitectos alertan de la caída de población y el desuso de edificios

Infrautilizados. Un estudio alerta de la despoblación del recinto y que casi 55.000 metros cuadrados de inmuebles "importantes" están o quedarán vacíos

Edificios en parkings. El informe sugiere analizar la conversión de inmuebles, como el Policlínico, en 'contenedores' de vehículos

Ideas. Los arquitectos plantean que las soluciones a los problemas del casco antiguo se extraían de concursos de ideas entre los profesionales

S. ARRIBAS / SEGOVIA

Los arquitectos segovianos creen que existe edificios en el casco antiguo de Segovia, abandonados, infrautilizados o que pronto quedarán en desuso, que podrían convertirse en "contenedores" de vehículos, con el fin de mejorar la accesibilidad al recinto amurallado y solucionar los problemas de estacionamiento que existen en esta zona de la ciudad. La idea pasa por apostar por la arquitectura

"moderna" y levantar en los solares que hoy ocupan esos inmuebles unas nuevas edificaciones destinadas a albergar vehículos.

Ésta es tan solo una de las propuestas del estudio, realizado por la demarcación en Segovia del Colegio Oficial de Arquitectos de Castilla y León Este (COACYLE), en el que los profesionales segovianos han analizado la actual situación del casco antiguo, en materia de población, equipamientos y movi-

lidad. El estudio indica que "en pocos años" casi 55.000 metros cuadrados de edificios del casco antiguo de Segovia quedarán en desuso; unos inmuebles a los que, a juicio de los arquitectos, hay que dar un uso y contenido para dinamizar la vida y actividad del recinto amurallado y frenar su actual situación de "aletargamiento", en palabras del presidente del Colegio, Juan Antonio Miranda.

Entre los edificios en desuso,

infrautilizados o abandonados, los arquitectos citan el antiguo acuartelamiento de Sancti Spiritu (Intendencia), la Casa de la Tierra, el antiguo Hospital Policlínico, el Palacio de Mansilla, la Escuela de Magisterio o el Convento de las Jesuitinas; mientras que, según dicen, otros edificios que "a medio plazo" pueden quedar vacíos, como el edificio del INSS y de la Tesorería de la Seguridad Social, que se trasladará a un nuevo inmueble

en el barrio de Ciudad y Tierra, la actual Biblioteca Pública (el nuevo edificio se construye en Nueva Segovia), o el Palacio de Justicia, que igualmente se proyecta a las afueras, junto a la avenida de Gerardo Diego. Miranda sostiene que "es momento" de pensar el uso de estos inmuebles y apuntó que, por ejemplo, tanto el Policlínico como el edificio del INSS podrían convertirse en "contenedores" de vehículos, "sin descartar ninguna



CONSIGUE LAS MEJORES PRESTACIONES DE TU VEHICULO
CON EL NEUMATICO DE INVIERNO

CAMBIA TUS RUEDAS, TU MEJOR GARANTIA

RIGARVE

Crta. de Soria, 25
La Lastrilla
40006 SEGOVIA
Tel. 921 430 008
rigarve2@grupo-driver.com

C/ Guadarrama, 38
Pol.Ind. El Cerro
40006 SEGOVIA
Tel. 921 428 078
rigarve2@grupo-driver.com

Driver
Neumáticos y Servicios

Atención al cliente: 902 196 037

www.drivercenter.es

AL DÍA | LA DIPUTACIÓN LLEVA LA POESÍA A LOS INSTITUTOS

"Poesía. Una casa para la imaginación" es el nombre de un nuevo ciclo organizado por la Diputación, consistente en recitales dirigidos por el poeta Juan Carlos Mestre —Premio Gil de Biedma 1992 y Premio Nacional de Poesía 1999—. Los diez

institutos de la provincia recibirán durante el próximo mes la visita de Mestre, quien en compañía de un acordeón intentará explicar a los alumnos de Bachillerato su experiencia poética. Ante todo, Mestre defenderá que la poesía "es un

proyecto espiritual" y "una manera de estar en el mundo". El presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, indicó que la pretensión de la institución es "estimular en los destinatarios el gusto por la lectura de poesía".

idea" para el resto de los edificios señalados. En su opinión, el Plan Especial de Áreas Históricas (PE-AHIS), que se aprobará, de forma inicial, próximamente, debe ser "flexible" sobre "los usos de estos inmuebles, con el fin de impulsar la vida del casco histórico, que está cada vez más parado".

Para determinar los posibles usos de los edificios "importantes" del recinto, Miranda ofrece la colaboración del Colegio de Arquitectos, que podría, de la mano del Ayuntamiento, convocar un concurso de ideas con este propósito. Convertir el Policlínico en un edificio-aparcamiento no parece viable, en tanto que el PEAHIS, como ya avanzó este diario, mantiene su uso como preferentemente sanitario, aunque abierto a otros usos de carácter público y de equipamiento.

Dar uso a estos inmuebles, apostar por la rehabilitación para viviendas y mejorar la accesibilidad -a través de remotes mecánicos y aparcamientos-son algunas de las propuestas que recoge el estudio y que parte de un diagnóstico "preocupante" del casco antiguo.

POBLACIÓN El estudio confirma el envejecimiento de la población del recinto. El 53% de sus habitantes tiene más de 45 años, mientras que apenas el 10% tiene menos de 16 años. En la última década, la cifra de población ha sufrido una significativa disminución, pasando de los 4.200 habitantes en el año 2000 a los 3.925 del año 2013.

La superficie ocupada por vivienda apenas supone el 16%, mientras que cerca del 84% esta destinada a equipamientos, de la que el 36% se corresponde con viario, calles y plazas. Los equipamientos religiosos suponen el 10%, los comunitarios (edificios destinados a administraciones) son el 13,5% y los culturales el 14%, unos equipamientos que han experimentado un pequeño incremento con la incorporación de la Casa Joven y la Casa de la Moneda, si bien, según apunta Miranda, "a cambio de quedarnos sin el Conservatorio, que se ubicaba en el Palacio de Quintana, y, previsiblemente, de la biblioteca" que se trasladará al nuevo edificio que se construye en el barrio de la Comunidad de Ciudad y Tierra.



Los profesionales proponen ampliar el espacio peatonal de la Plaza Oriental y alejar el tráfico del Acueducto. / JUAN MARTÍN

Un mercado permanente en la Plaza de la Artillería

S.A. / DATA

Los arquitectos proponen en su estudio una reforma de la Plaza de la Artillería que completa la que plantearon en 2011. Entonces, los profesionales abogaron por la creación de una franja de seguridad de unos 15 metros a cada lado del Acueducto en la que se prohíba la celebración de eventos con escenarios que tapen el monumento y lo dañen con vibraciones. Además, proponían trasladar la rotonda central de la

Plaza, hacia Vía Roma, cortar el tráfico en la calle Ochoa Ondátegui y la peatonalización de la mayoría de la Plaza de Artillería. También defienden el traslado de la parada de autobús de la Plaza Oriental al comienzo de la Vía Roma, donde se ubicaría un nuevo intercambiador de autobuses.

En el nuevo estudio se plantea la posibilidad de crear un mercado permanente al aire libre del estilo de los londinenses de Portobello y Borough. Los puestos, con todo ti-

po de productos, de calidad, especialmente de Castilla y León, se ubicarían en la explanada más próxima al restaurante Acueducto; y al inicio del Paseo de Santo Domingo de Guzmán. "No queremos un mercado medieval, ni tampoco el de los jueves, por ejemplo", aclara Miranda, que apuesta por celebrar un concurso de ideas para sondear la posibilidad de llevar adelante esta iniciativa que, a su juicio, "beneficiaría también a los empresarios y hosteleros segovianos".

Los equipamientos educativos también han sufrido merma, con el cierre del colegio de las Jesuitas y el abandono de la UVa del Palacio de Mansilla, mientras otros edificios han reducido su actividad, como la Escuela de Magisterio, mientras que el colegio de las Madres Concepcionistas podría igualmente abandonar en el futuro su uso para convertir el inmueble en viviendas.

Por su parte, los equipamientos sanitarios se reducen al Hospital de la Misericordia y a la clínica de Los Tilos. "La parte buena", dice Miranda, es que en los últimos años se han levantado 9 hoteles más, en antiguos edificios



Juan Antonio Miranda.

religiosos o casonas nobles rehabilitadas.

En cuanto a la rehabilitación, en el casco antiguo de Segovia "no ha habido burbuja inmobiliaria". En la última década, el año que más se ha rehabilitado fue 2001, con 10 edificios, 3 de ellos no residenciales. Los datos indican que se ha rehabilitado poco: 2 edificios, con 4 viviendas (2011); otros dos inmuebles con 7 viviendas (2012) y 3 edificios y 7 viviendas (2013).

Sobre los ARIS de Judería, ya finalizado, y de Canonjías, en marcha, Miranda indica que "son obras menores, más de arreglo de fachadas y cubiertas, más que de rehabilitaciones integrales".

BLOC DE NOTAS

Intercambiador de autobuses en Vía Roma

La fórmula del Concurso de Ideas también la proponen los arquitectos para otras infraestructuras que el estudio señala como necesarias, caso de la construcción de los remotes mecánicos para facilitar el acceso al casco antiguo —en la calle de San Juan, en la Calle Real, (junto al Bar la Tropical) y en el Paseo del Salón—; o la construcción de un intercambiador de transporte en la Plaza Oriental; más concretamente, en Vía Roma. Los arquitectos parten del convencimiento de que la parada de cabecera de los autobuses urbanos debe situarse en la Plaza de la Artillería.

El estudio indica que, a diario, se contabilizan 500 expediciones, de subida y bajada, que tienen como destino la calle Colón; aunque la mayoría de los viajeros se apean o toman el autobús en la Plaza de la Artillería. Según sus datos, unos 1.515 viajeros, de media, se apean a diario en la parada de la calle Colón, la mayoría "en apenas media hora", por la mañana, para acudir a sus puestos de trabajo. Otros 1.065 personas toman el autobús en Colón. El estudio indica que cada autobús que llega hasta la última parada, situada en el recinto amurallado, desplaza 5,7 pasajeros, puesto que la inmensa mayoría toma el urbano junto al Acueducto o se apea en ese punto.

En opinión de los arquitectos, bastaría con ubicar la parada de cabecera del transporte público en un nuevo intercambiador de autobuses -un nuevo edificio que podría construirse al inicio de Vía Roma-, desde donde, al mismo tiempo partiría una nueva línea por el casco antiguo, con autobuses más pequeños que los actuales, adaptados a las calles del recinto.



TARIMAS Y PUERTAS



AT TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS



Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09

► SANIDAD

El PSOE critica el 'negocio sanitario' del aparcamiento en el Hospital General

Ana Agudéz asegura que las tarifas son "otro copago más que penaliza al enfermo"

• La procuradora socialista señala que los segovianos deberán desembolsar una cantidad media de 56 euros por enfermo en una estancia tipo de siete días en el complejo hospitalario.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La procuradora socialista por Segovia, Ana Agudéz, denunciará en el pleno de las Cortes -en una pregunta al el consejero de Sanidad, Antonio Sáez Aguado- que el PP de la Junta de Castilla y León ha creado con el aparcamiento del Hospital de Segovia un nuevo negocio sanitario con el que sacará una media de 56 euros por cada enfermo, teniendo en cuenta que la estancia media de ingreso es de siete días y que la hora de aparcamiento cuesta 0,80 céntimos la hora (ocho euros el día completo).

Agudéz asegura que al gobierno regional "quizá le parezca poco en un momento de crisis como la actual pero para muchas familias que lo están pasando verdaderamente mal, estos precios son desorbitados e imposibles de costear".

En este sentido, Agudéz, ha lamentado que una vez más "el PP ponga un nuevo impuesto sobre la enfermedad, otro copago más que penaliza al enfermo". Además, la segoviana considera que es un agravio para enfermos segovianos que viven en la capital, pero es una medida doblemente discriminatoria para al medio rural, ya que el aparcamiento es un servicio necesario y el hospital es un centro de referencia para todos los pueblos de la provincia, 208, con una extensión de 6.784 km² que no tienen posibilidad de acceso mediante transporte público, como es el



El pago en el aparcamiento comenzó a funcionar de forma efectiva hace unas pocas semanas. / KAMARERO

caso del medio rural segoviano.

"Cuando un enfermo o los familiares utilizamos el aparcamiento de un centro hospitalario no lo hacemos por capricho -explica Agudéz- sino porque no nos queda más remedio".

Por todo ello, la procuradora instará al consejero a "revocar lo antes posible esta injusta medida, a la vez que debe iniciar un proceso de planificación serio y riguroso

que permita diseñar y ampliar un aparcamiento con un número de plazas suficientes capaz de dar respuesta a las necesidades reales -en el presente y en el futuro- así como modificar los viales y accesos para garantizar su accesibilidad y seguridad y es competencia suya y de la Junta".

En este sentido, Agudéz ha explicado que el Ayuntamiento que no tiene competencias para modi-

ficar las DOTSE y por todo ello pide al PP que "no intenten confundir a la ciudadanía segoviana ni manipular las informaciones. Son ustedes unos artistas en esto".

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el aparcamiento del Hospital General en: www.eladelantado.com

► EDUCACIÓN

Horizonte Cultural pide candidatos a la directiva para evitar su desaparición

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Si la buena voluntad de los socios de Horizonte Cultural no lo remedia, la veterana asociación, con más de 30 años de andadura a sus espaldas podría estar viviendo sus últimos días, ya que el próximo viernes se ha convocado una asamblea extraordinaria para elegir a la junta directiva que mantenga las actividades de este colectivo. Esta asamblea es la tercera que se celebra a tal fin, ya que en las convocadas los pasados 5 de julio y la más reciente del 18 de octubre no se formalizó ninguna candidatura, lo que hace peligrar la continuidad de la asociación.

En una nota de prensa, la junta gestora hace un "llamamiento de

urgencia" a los cerca de 800 socios con los que cuenta la asociación para que presenten sus candidaturas, pudiéndolo hacer "en cualquier momento y hasta la celebración de la próxima asamblea del 29 de noviembre de 2013".

En la nota, la gestora expresa su deseo de que la asamblea del viernes "sea la definitiva, se presenten candidaturas a junta directiva y una de ellas sea elegida, puesto que en el caso de que no se presenten, peligraría la continuidad de la asociación". En este sentido, señala que si no hay candidaturas, se procedería a la aprobación del acuerdo de disolución de la asociación y en su caso al nombramiento de los integrantes de la comisión liquida-



La asamblea de octubre contó con una muy escasa participación. / JUAN MARTÍN

dora, conforme a lo previsto en los estatutos de la asociación.

Horizonte Cultural fue creada en 1982 con el fin de organizar actividades culturales y recreativas, así como gestionar y colaborar con el transporte de alumnos a las universidades de Madrid. En 1997 fue declarada de Utilidad Pública y en 2008 le fue concedida la medalla de bronce de la ciudad. Desde su creación, más de 20.000 segovianos han empleado esta asociación para cursar sus estudios universitarios. En la actualidad cuenta con 800 socios, siendo la mayor asociación socio-cultural de Segovia; de los que 250 son usuarios del servicio de transporte a las universidades.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre la situación de Horizonte Cultural en: www.eladelantado.com

Cambie su caldera de GASOLEO o GAS PROPANO por una caldera a GAS NATURAL

HASTA

400 €

de subvención sobre el coste de la instalación

(*) LOS 400 € SON UNA SUBVENCIÓN DE GAS NATURAL CASTILLA Y LEÓN SA. PARA ALTAS NUEVAS DE GAS

EMPRESA COLABORADORA

gasNatural
fenosa

C/ CAÑUELOS 25 OFICINA 3
40001 SEGOVIA

Vaillant

LAS MEJORES CALDERAS MURALES SEGUN LOS INSTALADORES

EUROGAS

921 04 79 54

► ECONOMÍA



El tejido industrial segoviano parece recuperar su pujanza después de una mala época motivada por la crisis, según la patronal. / JUAN MARTÍN

La FES atisba síntomas de recuperación económica en Segovia

La patronal alaba el "excelente" comportamiento de las exportaciones, así como la mejora de los niveles de competitividad y de las cifras de costes laborales en la provincia

• El análisis de los empresarios segovianos cifra en 2015 la consolidación de la recuperación de la economía, y en el segundo semestre de 2014 podrá comenzarse a crear empleo.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Federación Empresarial Segoviana (FES) señala que existen síntomas que revelan una ligera reactivación de la economía provincial, como la mejora de los niveles de competitividad y de las cifras de costes laborales, así como el "excelente" comportamiento de las exportaciones, que según asegura experimenta "gran dinamismo y datos sin precedentes".

La patronal segoviana, en un comunicado de prensa, asegura que después de varios años "pési-

mos" las cifras de afiliados al Régimen de Autónomos comienzan a recuperarse en la provincia. La pérdida de autónomos se mantuvo en los dos primeros meses de 2013, como también en septiembre y octubre, pero creció durante el resto del año, lo que se traduce en un balance positivo de 114 autónomos más.

A estos datos, se une la salida de la recesión de la economía española en el tercer trimestre de 2013, lo que a su juicio supone un primer paso hacia la recuperación a pesar de ser muy moderada en su etapa inicial y de que no se extiende a todos los sectores productivos. En concreto, el PIB ha registrado un avance del 0,1 por ciento en términos trimestrales.

Así, garantiza que la recuperación de la economía nacional se consolidará en 2015, con una tasa del 1,7 por ciento, lo que permitirá cerrar la brecha de crecimiento negativo con la Eurozona.

Las abultadas cifras de desempleo hacen que aún sea pronto para dar por terminada la crisis

Los empresarios subrayan asimismo que la mejora de las perspectivas de la actividad ha repercutido de manera positiva en la percepción de la economía española en el exterior, que se ha reflejado en un descenso de la prima de riesgo, lo que implica unas condiciones más favorables para la financiación del Estado y de las grandes empresas. Además, constata una significativa entrada de la inversión extranjera, que contrasta con la fuerte salida de capi-

tales sufrida durante 2012.

Según las previsiones que manejan las organizaciones empresariales, solamente el próximo año el número de parados se reducirá por debajo de los seis millones de personas en España y podría comenzar a crearse empleo en la segunda mitad de 2014.

El comportamiento del desempleo en Segovia por sectores ha sido también irregular, asegura la FES, que advierte de que es en el sector servicios donde la cuenta es muy negativa: 653 desempleados más en lo que va de año. En el resto --agricultura, construcción e industria-- ha decrecido el desempleo entre enero y octubre.

La Federación lamenta que los síntomas de reactivación no hayan calado en microempresas, pymes y autónomos, que conforman la mayoría de la red empresarial de la provincia y "continúan afrontando una situación muy complicada, sobre todo por la de-

Un buen camino, pero con reformas

Los empresarios creen que el buen camino se ha iniciado, si bien consideran que se debe profundizar en las reformas y atender aspectos fundamentales la financiación para favorecer inversiones y el consiguiente crecimiento económico y la creación de empleo; la reducción de la presión fiscal para facilitar que se recupere la confianza; la reforma del sector público empresarial; la liberalización de sectores que aún perviven en condición de oligopolios, y las políticas de impulso orientadas a territorios como Segovia, en los que el cierre de empresas, el crecimiento del desempleo y la disminución de inversión han sido especialmente graves. Además, reclaman medidas contra el intrusismo profesional y la morosidad, de manera que se garantice la defensa de las pequeñas y medianas empresas; una reducción de los tiempos de tramitación burocrática; medidas de apoyo a sectores que están llamados a ser los motores de todo el tejido económico --como la industria agroalimentaria, el sector turístico, la industria de la madera y el sector servicios en Segovia--, así como combinar iniciativas que estimulen el emprendimiento con otras que ayuden al sostenimiento de pymes y autónomos.

bilitada demanda y el parón en el consumo".

Según la FES, aún es pronto para dar por terminada la crisis fundamentalmente por las abultadas cifras de desempleo, que no disminuirán sensiblemente en el corto plazo, y por el debilitamiento de la red productiva provincial, que ha sufrido en los últimos cinco años una "ingente" pérdida de empresas. "La salida de la crisis es una cuestión de años, sobre todo en provincias como Segovia, especialmente castigada", incide.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el análisis económico de la FES en www.eladelantado.com

DE PABLOS
CORREDURÍA DE SEGUROS

Paseo Conde de Sepúlveda 19
40006 SEGOVIA
Tfno. 921 42 05 84 / 921 42 08 86
Fax. 921 44 24 75
correduria@segurosdepablos.es
www.segurosdepablos.es

LOS RIESGOS DE SU VIVIENDA CON LAS MEJORES GARANTÍAS, CON UNA PRIMA EXCEPCIONAL Y BONIFICACIÓN GARANTIZADA.
AHORRE EN EL SEGURO DE SU VEHÍCULO SIN RENUNCIAR A COBERTURAS, LE REALIZAMOS PRESUPUESTO EN ASEGURADORAS DE RECONOCIDO PRESTIGIO.

SOMOS ESPECIALISTAS EN SEGUROS. LE ATENDEMOS DE PERSONA A PERSONA

PANORAMA

GASTRONOMÍA

Segovia muestra su gran potencial gastronómico en el I Encuentro Profesional Saborea Tenerife

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El III Festival Internacional de Cine Gastronómico Ciudad de La Laguna (CineEsCena) acoge el I Encuentro Profesional "Saborea Tenerife - Saborea Segovia", cuyo objetivo es crear un foro de encuentro profesional e institucional de los diferentes destinos adheridos a Saborea España. Se trata de poner en común las diferentes líneas estratégicas, así como los planes de trabajo y las experiencias profesionales de los miembros de Club de Producto de Saborea Tenerife y el destino invitado, que en esta primera edición será Segovia.

El encuentro al que asistirán el Gerente de Saborea España, Lluís Pujol, y los miembros del Club de Producto de Saborea

Tenerife, tendrá lugar el miércoles 27 de noviembre en San Cristóbal de La Laguna. En esta jornada, la concejala de Turismo del Ayuntamiento de Segovia, Claudia de Santos, ofrecerá dos conferencias, una sobre la gastronomía segoviana y otra sobre el turismo gastronómico en nuestra ciudad.

Las sesiones de trabajo se completarán con la mesa redonda "Saborea España, la promoción de los destinos Gastronómicos", en el Campus Cen-

tral de la Universidad de La Laguna, en la que también habrá presencia segoviana, ya que en ella participará el periodista y redactor de EL ADELANTADO, Sergio Arribas.

El encuentro finalizará con una de las actividades paralelas de CineEsCena, en la que los chefs Andrea Bernardi (Nómada Gastro Aula Bar, Tenerife) y Lucio del Campo (Restaurante Di-Vino, Segovia), se unirán en los fogones para ofrecer una cena que constituirá una "experiencia con mucho Sabor". Pa-

ra esta cena ambos chefs han diseñado un menú especial que mostrará las riquezas gastronómicas de Tenerife y Segovia.

Esta acción en la que participa Saborea Segovia se ins-

cribe en el marco de Saborea España, un club que nació del acuerdo entre la Asociación Española para la Promoción de Destinos Gastronómicos (a la que pertenece el Ayuntamiento de Segovia) y la Federación Española de Hostelería y Restauración junto con Eurotoques y Facyre, como órganos consultivos, cuyo objetivo es convertir los productos gastronómicos en atractivos turísticos especializados, de valor y únicos.

Profesionales del sector y periodistas expondrán las iniciativas del turismo gastronómico



El cochinillo, plato estrella de la gastronomía segoviana. / JUAN MARTÍN



El Servicio Voluntario Europeo visita la Casa Joven. El Ayuntamiento de Segovia, a través de la Concejalía de Educación y Juventud, es una de las entidades acreditadas por el Servicio Voluntario Europeo. Por eso, un grupo de 58 jóvenes del Servicio Voluntario Europeo (SVE) que participan en la "evaluación intermedia", han querido conocer de primera mano los servicios y programas que desarrolla el Ayuntamiento de Segovia en políticas de juventud. El grupo de jóvenes voluntarios, del programa Juventud en Acción, está formado por mayores de 18 años procedentes de 23 países, y visitaron las instalaciones de la Casa Joven así como la propia ciudad. / FOTO: EL ADELANTADO

► SOCIEDAD

El Ayuntamiento autoriza hasta abril de 2014 las matanzas populares del cerdo

La Concejalía de Servicios Sociales pone de plazo hasta el primer fin de semana del citado mes para desarrollar esta actividad

• La comercialización de piezas de caza sólo podrá hacerse a través de las salas de tratamiento autorizadas e inscritas en el Registro General Sanitario de Alimentos.

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los vecinos del término municipal de Segovia tienen de plazo hasta abril de 2014 para poder realizar las populares matanzas del cerdo para autoconsumo, más concretamente la Concejalía de Servicios Sociales, Sanidad y Consumo informa que los interesados pueden efectuarlas hasta

Los análisis micrográficos de los animales sacrificados deben hacerse en **servicios veterinarios oficiales**

el primer fin de semana de ese mes.

Igualmente recuerda que el análisis micrográfico para la determinación de la triquina en los cerdos sacrificados y jabalíes cazados podrán ser realizados por el Veterinario Colaborador Fidel

Urrialde de Andrés, previo pago de los honorarios que correspondan.

Todo vecino que lo desee podrá realizar, en días y horas de oficina, el análisis micrográfico de los cerdos y jabalíes en los Servicios Veterinarios Oficiales de la zona, previo pago, en cualquier oficina de Bankia, de la tasa que tiene estipulada la Junta de Castilla y León por inspección de estos animales.

Por último, hay que señalar que la comercialización de piezas de caza sólo podrá hacerse a través de las salas de tratamiento debidamente autorizadas e inscritas en el Registro General Sanitario de Alimentos.

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

TODOS PARA EL AUTOMÓVIL

C/ Guadarrama, 2 • SEGOVIA • Tel.: 921 42 87 17 • Fax: 921 44 47 46

CUÉLLAR
921 14 26 06

CANTALEJO
921 52 18 26

SORIA
975 22 09 98

ÁVILA
920 22 53 00

ARENAS DE SAN PEDRO
920 37 23 90

ARÉVALO
920 30 37 43

www.transcose.com

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

suministros@transcose.com

A la vanguardia de la técnica



La tecnología se mide en latidos.

Ahora tiene un Audi A4 "Advanced edition" 2.0 TDI 150 CV totalmente equipado y con 4 años de mantenimiento por **27.900 €***.

Incluye, entre otros, faros de xenón plus con luz de día en tecnología LED, llantas de aleación de 17 pulgadas en diseño de 5 brazos, Bluetooth, Audi Parking system trasero, control de velocidad Tempomat y sensor de luz y lluvia. www.audi.es/a4

Audi A4 2.0 TDI 150 CV (105 kW).

Emisión CO₂ (g/km): 119. Consumo medio (l/100 km): 4,5.



Red de Concesionarios Oficiales Audi en Segovia

Núñez Automoción

Pol. Ind. de Hontoria - Navacerrada, 7

40006 Segovia

Tel. 921 41 25 03



*PVP recomendado para Península y Baleares para Audi A4 "Advanced edition" 2.0 TDI 150 CV (IVA, impuesto de matriculación, transporte, descuento promocional y Plan PIVE incluidos) para clientes particulares, empresas y autónomos que financien a través de Volkswagen Finance SA EFC (según condiciones contractuales) un capital mínimo de 13.000 € con una duración y permanencia mínima de la financiación de 48 meses. Mantenimiento Audi incluido durante 4 años o 60.000 km. Modelo visualizado con equipamiento opcional. Oferta válida hasta el 31/12/2013.

SOCIEDAD

25 DE NOVIEMBRE - DÍA INTERNACIONAL CONTRA LA VIOLENCIA DE GÉNERO

“Siempre estaré junto a las mujeres sometidas”, dice la alcaldesa de Navafría

EL ADELANTADO / NAVAFRÍA
El Ayuntamiento de Navafría ha mostrado su repulsa a toda forma de violencia contra las mujeres, “una lacra social que convierte la violencia de género en el “principal enemigo” a batir para que nuestra sociedad avance en igualdad y sea capaz de educar en valores a nuestros niños y jóvenes”, según consta en una nota de prensa remitida por la alcaldesa Carmen Lobo, que ha hecho pública una declaración institucional.

Como alcaldesa de Navafría y como mujer, Carmen Lobo se siente implicada en la lucha contra la violencia de género y “quiero dejar claro — declara en su escrito— que junto a mi Equipo de Gobierno y a mis vecinos, estaré siempre a disposición de cualquier mujer, de cualquier persona que esté sometida por la violencia, pues creo por convencimiento y de corazón que las mujeres merecemos más de lo que a veces conseguimos, ya que nuestra lucha está basada en el esfuerzo diario y en el sentimiento de unión y defensa de la familia y de nuestra comunidad.

Debate entre estudiantes de “Crepúsculo” y “Te doy mis ojos”

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Estudiantes del Campus María Zambrano de la Universidad de Valladolid se acercarán al IES Andrés Laguna de Segovia para desarrollar varias actividades los días 27 y 28 de noviembre con motivo de la celebración del Día Internacional contra la Violencia de Género. Los universitarios y los alumnos de instituto participarán en el visionado, análisis y debate de las películas “Crepúsculo” y “Te doy mis ojos”.

Además, la Biblioteca del Campus alberga la exposición “Carteles contra la violencia de género” que puede visitarse hasta el día 2 de diciembre.

‘Retratos de un escándalo universal de los derechos humanos’, en el Centro San José

La Junta trae la exposición de paneles fotográficos de Amnistía Internacional

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El programa 'Alacarta' de la Junta de Castilla y León acerca a Segovia la exposición de Amnistía Internacional 'Retratos de un escándalo universal de los derechos humanos'. La muestra se enmarca dentro de la campaña 'No más violencia contra las mujeres' y expone los estragos de la violencia de género en diversas partes del mundo.

El delegado territorial de la Junta, Javier López-Escobar, visitó ayer el Centro Cultural San José para observar los 17 paneles fotográficos que componen la exposición abierta al público hasta el día 17 de diciembre.

Los paneles fotográficos, de 1 x 1 metros, reflejan diferentes ámbi-

tos de la violencia centrados en el entorno familiar, la comunidad y el trabajo. Las imágenes representan la opresión y la situación de la mujer en situaciones de conflicto entre países, bajo la custodia de los estados o sufriendo el acoso por ser activistas.

En todo Oriente Medio y el Norte de África, las mujeres son una fuerza que inspira el cambio tras haberse alzado contra regímenes represivos para defender derechos humanos fundamentales y promover la reforma y la igualdad. La violencia contra las mujeres es un cáncer que va consumiendo por dentro la sociedad misma en todos los países del mundo, de ahí que el objetivo de



Un grupo de jóvenes visitó la exposición de Amnistía Internacional. / JUAN MARTÍN

la campaña no sea otro que animar a todos los hombres y mujeres a actuar con urgencia para poner fin a esta atrocidad, según defienden los organizadores de la muestra.

En el informe 'Está en nuestras manos: no más violencia contra

las mujeres', Amnistía Internacional revela las múltiples causas de la violencia, exponiendo situaciones que abarcan desde los conflictos armados hasta la violencia en el ámbito familiar o las dañinas prácticas con que se intenta controlar la sexualidad de la mujer.

Un gran lazo, llaveros y cine

La Diputación Provincial muestra con distintas actividades y actos simbólicos el compromiso de la institución por combatir la violencia de género

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Una amplia representación de los diputados provinciales posó ayer bajo el gran lazo morado, que durante toda la jornada presidió uno de los espacios emblemáticos de la institución provincial. De esta forma, los representantes de la Diputación han mostrado su rechazo a la violencia de género y han reafirmado el compromiso de la institución por transmitir valores de igualdad.

Con motivo de la conmemoración del 25 de Noviembre, declarado “Día Internacional contra la Violencia de Género”, el Área de Asuntos Sociales ha organizado también una campaña de sensibilización que bajo el lema “Tú tienes la llave... cierra la puerta a las conductas violentas” consiste en la organización del I Ciclo de Cortometrajes contra la Violencia de Género. El programa se concentró en la tarde de ayer, procurando la proyección de simultánea, a partir de las 17:00 horas, en cuatro mu-



Un grupo de diputados provinciales posó ayer ante un gran lazo morado instalado en el Patio de Columnas. / EL ADELANTADO

nicipios de la provincia, —Cantalejo, Cuéllar, Sepúlveda y El Espinar— de siete cortos. Los asisten-

tes recibieron un llavero que identifica a la institución provincial con el color representativo del día,

y el eslogan... “Tú tienes la llave... cierra la puerta a las conductas violentas”.

calendarios
personalizados
2014
PÍDENOS PRESUPUESTO



imprenta
ROSA

T. 921 56 01 32
CARBONERO EL MAYOR



Romper el silencio. Las personas que se reunieron ayer en la Plaza Mayor, convocados por el Consejo Municipal de la Mujer, mostraron diferentes formas de romper el silencio cómplice de los maltratadores y de ampliar la voz a las víctimas. / FOTO: JUAN MARTIN

SUBDELEGACIÓN

Mil peticiones de auxilio e información

La subdelegada del Gobierno, Pilar Sanz, pide a "víctimas, familias, vecinos, amigos... que denuncien la violencia de género para poder facilitar la ayuda necesaria y acabar con cualquier situación de maltrato".

Pilar Sanz asegura que "el Gobierno de España continúa trabajando para que las víctimas tengan la atención y la protección que requieren, para que puedan salir de estas horribles situaciones y vuelvan a disfrutar de su vida con normalidad". Entre los instrumentos de ayuda y acercamiento a las víctimas que el Ministerio de Sanidad, Servicios Sociales e Igualdad ofrece está el teléfono 016, un servicio confidencial y gratuito de información y de asesoramiento jurídico. A través de este número telefónico de marcación abreviada 016 se han recibido 1.085 llamadas de la provincia desde que se puso en funcionamiento en septiembre de 2007.

Según los datos aportados por la Subdelegación del Gobierno Segovia registra 88 denuncias por violencia de género en el primer semestre del año. Mientras, son ocho los dispositivos GPS que se encuentran activos en la provincia, una de las medidas de protección con las que cuentan las mujeres víctimas de violencia de género.

Además, 14 mujeres son usuarias de ATENPRO (Servicio Telefónico de Atención y Protección para Víctimas de Violencia de Género) en la provincia. ATENPRO es un servicio de telefonía móvil y localización, que permite que las usuarias se pongan en contacto, en situaciones de emergencia, con un centro las 24 horas todos los días del año, que está atendido por personal preparado para dar una respuesta adecuada a la situación de la que se trate.

En lo que va de año, las víctimas mortales por violencia de género en toda España suman 45, de las que nueve habrían presentado denuncia; y son 41 los menores que han quedado huérfanos.

Jóvenes defensores de la igualdad

La Plaza Mayor acoge un acto de apoyo a las mujeres maltratadas en el que los participantes abogan por educar a los adolescentes en el respeto y en la lucha contra la discriminación

P. B. / SEGOVIA

"Necesitamos el compromiso valiente y la denuncia activa de una ciudadanía concienciada y asumimos que la igualdad es el único valor sobre el que puede asentarse todo el progreso social". Esta declaración fue pronunciada ayer por dos estudiantes del campus María Zambrano desde el kiosco de la Plaza Mayor para abogar por una lucha continua contra la violencia de género y dar cuenta de un ideario de juventud en el que no cabe un ápice de tolerancia contra el maltrato y la discriminación.

Ante más de doscientas perso-

nas que se concentraron en la Plaza Mayor y mirando a un gran lazo extendido desde el balcón del Ayuntamiento, los estudiantes de Publicidad Conchita Borderías y Antonio Heras dieron lectura al manifiesto del Día Internacional contra la Violencia de Género en los actos organizados por el Consejo Municipal de la Mujer. "Pedimos a la sociedad que se involucre en decir no a la violencia machista, que sienta solidaridad con las víctimas, que eduque en igualdad y que reclame educación en igualdad" expresaron los jóvenes estudiantes que también pidieron a las

autoridades que no escatimen recursos para combatir el maltrato.

Los universitarios hicieron un llamamiento especial a las mujeres jóvenes para que no se dejen controlar y sean dueñas de sus vidas y "a los varones adolescentes queremos decirles que dispensar buenos tratos, mostrarse sensibles, respetar a las mujeres, sus derechos y libertades fundamentales, es la mejor manera de contribuir a una sociedad más justa, igualitaria, en la que sea posible una mayor felicidad compartida".

Tras la lectura del manifiesto, un grupo de voluntarios, dirigidos

por la responsable de compañía La Pícaro Locuela, Sonia Zubiaga, realizaron representación interactiva para mostrar el precio que tiene el silencio ante la violencia o cómo la historia de una mujer puede cambiar si hay un rechazo unánime a la agresión.

Después, todos los presentes, entre ellos representantes de distintas instituciones segovianas, levantaron carteles que decían "Contra la violencia, habla". El acto finalizó con un minuto de silencio en recuerdo de las 45 mujeres que este año han perdido la vida a causa de la sinrazón machista.

CIGARRILLOS ELECTRÓNICOS
5€ DE DESCUENTO
 EN TU PRIMER KIT ENTREGANDO ESTE CUPÓN

¿QUIERES FUMAR EN LUGARES PÚBLICOS?
 ¿QUIERES AHORRAR HASTA UN 70%?
 APROVECHATE Y SUBE A PROBARLOS GRATIS

C.C. LUZ DE CASTILLA-EROSKI

CALIDAD EXTRA

garbanzo y lenteja
uty

GARBANZOS Y LENTEJAS

uty Ctra. Vieja, 10
 VILLOVELA DE PIRÓN (Segovia)
 Telf. y fax: 921 49 70 76
 Móvil: 678 60 56 57

- Producto sin adición de insecticida y fungicida
- Cosecha propia
- Procedente de Agricultura respetuosa con el medio ambiente: Agricultura de conservación

www.uty.es

Con **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

SORTEAMOS (*)

HAZTE MILLONARIO

50

décimos de lotería de Navidad

envía **ADELANTADO LOTERIA** al 27775 o recorta el cupón de esta página

400.000€ pueden ser tuyos

y 50

décimos de lotería del Niño

envía **ADELANTADO LOTERIANINO** al 27775 o recorta el cupón de esta página

(*) 25 décimos por sorteo de cupón y

25 décimos por sorteo de SMS para cada uno de los sorteos de la Lotería Nacional (Navidad y Niño)

DE VENTA EN:

ADMINISTRACIÓN Nº 7
C/ Gob. Fer. Jiménez nº 5 (Segovia)

ENTIDAD COLABORADORA



JUAN DE FRUTOS GARCÍA, S.L.
CEGA ENERGÍAS, S.L.
PRODUCCIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA

DISTRIBUCIÓN DE ENERGÍA ELÉCTRICA

C/Príncipe, 6.
40260 FUENTEPELAYO (Segovia)
Telf. 921 57 40 04 • Fax 921 57 43 98
jfg@infonegocio.com



Rellene el cupón y envíelo por correo con la REF. LOTERÍA o entréguelo en las oficinas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, C/ Morillo Nº7, 40001 Segovia hasta el día 12/12/2013 en horario de lunes a viernes de 9 a 14 h y de 17 a 19h.

El Adelantado de Segovia publicará el nombre de los agraciados desde el 15 de diciembre de 2013. No podrá corresponder a un mismo participante más de un décimo de lotería. El agraciado deberá recoger el documento que le acredita como titular de ese décimo en las oficinas de El Adelantado en C/ Morillo 7, los días 16 al 20 de diciembre de 2013 en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas, previa presentación del DNI o por mediante terceras personas con una autorización firmada reflejando el DNI de quien recoge. En caso de no recogida de este documento en los plazos y horarios estipulado se entenderá que se renuncia expresamente al premio y pierde sus derechos sobre el mismo. El décimo estará depositado en Caja Rural de Segovia y en caso de premio se cobrará exclusivamente a través de una cuenta de esta entidad. No está permitida la participación en esta promoción a los empleados de El Adelantado de Segovia S.L. o con relación laboral con alguna de sus sociedades, ni de sus familiares de primer grado.

Nombre

Dirección

Teléfono D.N.I.....

En cumplimiento con lo dispuesto en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, se le informa de que los datos personales facilitados por usted en el presente "cupón de participación de sorteo" serán susceptibles de tratamiento, estrictamente confidencial, con la finalidad de incluirle en el sorteo, así como de ser incorporados a un fichero cuyo responsable es EL ADELANTADO DE SEGOVIA S.L. (con domicilio en C/ del Morillo nº7, 40001 Segovia). El remitente autoriza, expresamente, el tratamiento y, en su caso, cesión de los mismos, con la finalidad anteriormente reseñada, a cualquiera de las siguientes sociedades: Grupo de Comunicación Promecal, S.L., que con EL ADELANTADO DE SEGOVIA forman un grupo de sociedades en los términos previstos en la legislación vigente. Adicionalmente, le informamos de que, salvo que manifieste su oposición marcando la casilla adjunta, otorga su consentimiento a que sus datos sean utilizados en la finalidad de proporcionarle aquella información publicitaria o comercial que consideremos de su interés. Por último, se le informa de que tiene el derecho de ejercer por escrito, mediante carta dirigida a la dirección anteriormente indicada, los derechos de acceso, rectificación, cancelación y oposición de sus datos personales

COLABORADORES

► EDUCACIÓN

Los padres piden que se simplifique la organización de los bancos de libros

La Fedampa destaca la utilidad del plan Releo pero teme que la burocracia frene su aplicación

P. B. / SEGOVIA

La Federación Provincial de Asociaciones de Madres y Padres de Alumnos, Fedampa Antonio Machado, se ha hecho eco de las quejas e inquietudes manifestadas por las familias sobre la tramitación que lleva la organización de bancos de libros a través del programa Releo de la Junta de Castilla y León. "La burocracia que conlleva hace que muchos centros se echen atrás" según explica la directiva de la Fedampa que ha trasladado esta preocupación a la Consejería de Educación. Según ha explicado la

responsable de la organización, Mar Plaza, este tema fue abordado en la asamblea celebrada el pasado fin de semana, en la que también se destacó la utilidad del programa que promueve la reutilización e intercambio de los libros para alumnos de Primaria y de Secundaria.

En la reunión, representantes de varias asociaciones expresaron su preocupación por la calidad de la comida que se sirve en los comedores escolares y, según ha trasladado la directiva de la Fedampa, se llegó a plantear, una



Un momento de la asamblea de la Federación de Asociaciones de Madres y Padres de Alumnos Antonio Machado. / E. A.

vez más, la posibilidad de que los padres pudieran probar los menús y para comprobar su calidad.

Por otro lado, la Federación 'Antonio Machado' ha retomado la idea de incrementar la actividad

de la Escuela de Padres contando con la participación de los socios que de forma voluntaria y generosa se presten a ofrecer u organizar charlas formativas para las familias.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre las peticiones de los padres de alumnos en www.eladelantado.com

Convocan becas en el extranjero para alumnos de Enseñanzas Artísticas Superiores

Los estudiantes de la Casa de los Picos y de la Escuela del Vidrio pueden solicitar las ayudas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Consejería de Educación, a través de la Fundación Universidades y Enseñanzas Superiores de Castilla y León (Fuescyl), ha puesto en marcha dos convocatorias del programa de becas de movilidad internacional Leonardo da Vinci. Este programa concede ayudas a titulados de Enseñanzas Artísticas Superiores para llevar a cabo prácticas en empresas de países de la Unión Europea y asociados.

Para acceder a este programa, se debe estar titulado en alguno de los Estudios Superiores o Ciclos Formativos de Grado Superior que se imparten en las Escuelas de Arte y Superiores de Ávila, Burgos, León, Palencia, Salamanca, Segovia,

Soria y Valladolid, la Escuela Superior del Vidrio (Real Sitio de San Ildefonso) y la Escuela Superior de Arte Dramático de Castilla y León (Valladolid). Una comisión evaluará las solicitudes atendiendo al siguiente baremo: expediente académico, conocimiento de idiomas, currículum vitae, portfolio, otras titulaciones, aportación de la empresa o institución de prácticas, entrevista personal.

Se podrán presentar las solicitudes de participación en esta primera convocatoria hasta el 19 de diciembre, y las prácticas se realizarán entre el 15 de marzo y el 15 de julio de 2014, con una duración máxima de 12 semanas. La segunda convocatoria se abrirá del 2 de julio al 2 de septiembre de 2014,



Las becas están dirigidas a ampliar la formación de los titulados en Enseñanzas Artísticas Superiores. / REUTERS

realizándose las prácticas entre el 15 de noviembre de 2014 y el 15 de abril de 2015.

Los alumnos seleccionados para realizar las prácticas lo harán en sectores muy variados desde la conservación y restauración en todas sus especialidades; pasando por el diseño gráfico, de producto o de moda; hasta la fotografía, el

grabado, la ilustración y estampación. Más de 20 empresas e instituciones de nueve países acogerán a los estudiantes de Castilla y León: instituciones de más de 500 empleados (Heritage en Malta), multinacionales (Grand Union en Lisboa), instituciones de tamaño medio (Biblioteca Regionale di Sicilia), Pymes (Morris and Chap-

mann de Bruselas) o artistas autónomos (Jay Chung y Takeki Maeeda de Berlín).

Los beneficiarios podrán solicitar también un curso de idioma y cultura del país de destino o del idioma que vayan a utilizar durante el período de prácticas. El curso será como mínimo de 40 horas lectivas y puede ser presencial u online.

AR
HOTELS

LOS ARCOS
★★★★

Pº Ezequiel González, 26
40002 Segovia

Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com
www.lacocinadesegovia.es

1ª **Comunión** HOTEL LOS ARCOS
Restaurante La Cocina de Segovia

Ven a disfrutar de tu banquete en nuestros salones y después diviértete con

animadores

minidisco

hinchables,....



La Cocina de Segovia
Restaurante Gastronómico

► POLÍTICA

Los jóvenes socialistas piden que la Diputación retransmita los plenos por internet

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Agrupación Municipal de las Juventudes Socialistas de Segovia solicitó ayer al presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, que inicie los procedimientos necesarios para que se puedan retransmitir en directo por internet los plenos de la institución, o como mínimo se comiencen a colgar en la página web de la Diputación. A través de una carta entregada en el Registro General de la Diputación, el secretario general, Álvaro Serrano, ha propuesto seguir el modelo que desde hace años aplica el Ayuntamiento de Segovia y que permite no solo seguir los plenos en directo, sino también visualizarlos en diferido desde la propia página del Consistorio, donde se cuelgan con bastante celeridad en las jornadas siguientes a su celebración.

En opinión de Serrano, "la Diputación debe reflexionar tras los datos de transparencia conocidos el miércoles de la semana pasada y que situaban a nuestro organismo provincial a la cola de Castilla y León y en el puesto 32 de las 45 diputaciones existentes en nuestro país". Además, Serrano cree que Vázquez "debe de dejar de poner excusas para no iniciar la retransmisión de los plenos como el elevado coste, cuando ya cuentan con los recursos audiovisuales necesarios, o el escaso interés, algo que no se puede saber hasta que se ponga en marcha el sistema".

Recuerda Serrano que el PP rechazó una moción del PSOE en enero de 2013 sobre este mismo aspecto pero que, desde la Diputación se aseguró que "se preveía la creación de un apartado en su web corporativa para la subida de todo tipo de material audiovisual", incluyendo los plenos grabados, algo que no ha sucedido casi un año después de aquella fecha.

► CULTURA

Poesía para que la juventud sueñe

La Diputación lanza un ciclo de recitales en los institutos, dirigido por Juan Carlos Mestre

G.H. / SEGOVIA

La poesía, afirma Juan Carlos Mestre —Premio Jaime Gil de Biedma en 1992 y Premio Nacional de Poesía en 2009—, poco tiene que ver con esos bellos textos que se encuadernan en los llamados libros de poesía. A su juicio, es otra cosa, muy diferente, abierta a múltiples definiciones. "La poesía es un proyecto espiritual", asegura. "Es un manera de estar en el mundo", agrega. "Es el lenguaje de la delicadeza humana", continúa, en un intento de enseñar a sus interlocutores qué es. Y no tiene duda de dónde se encuentra. No en un papel. Ni siquiera en un gran libro. "La verdadera poesía está en el alma humana", sostiene.

Mestre intentará explicar su experiencia en poesía a los alumnos de Bachillerato de los diez institutos de la provincia, en un ciclo denominado "Una casa para la imaginación" que se prolongará durante casi un mes, desde ayer al 19 de diciembre.

Desde la Diputación, entidad organizadora del ciclo, la pretensión es la de "estimular a los destinatarios el gusto por la lectura de poesía". Al menos así lo indicó ayer su presidente, Francisco Vázquez, quien insistió en que la institución quiere "acercar la poesía" a los estudiantes de Bachillerato, de forma que esos recitales los impulsen a convertirse en "constructores de palabras". El presupuesto de esta actividad cultural ronda los 9.000 euros.

En realidad, el ciclo "Una casa para la imaginación" no es nuevo. Supone reeditar una experiencia que ya lideró Mestre hace varios años en centros educativos segovianos. "Aquello fue inolvidable", declaró ayer el poeta, que ahora, cuando la Diputación ha vuelto a llamar a su puerta para repetir el ciclo no ha tenido "ninguna duda" en aceptar.

Convencido de las bondades de la escuela pública, universal y gratuita, Mestre se toma el nuevo ciclo como una oportunidad para contribuir a "retomar los valores de la poesía", como conciencia éti-



De izq. a der.: José Carlos Monsalve, Francisco Vázquez, y Juan Carlos Mestre, en la presentación del ciclo. / JUAN MARTÍN

CALENDARIO DE RECITALES POÉTICOS POR LA PROVINCIA

►25 de noviembre:

María Zambrano (El Espinar)

►2 de diciembre:

Peñalara (Real Sitio de San Ildefonso).

►4 de diciembre:

Hoces del Duratón (Cantalejo)

►5 de diciembre:

Catalina de Lancaster (Santa María la Real de Nieva).

►11 de diciembre:

Cauca Romana (Coca).

►17 de diciembre:

Sierra de Ayllón (Ayllón).

►18 de diciembre:

Duque de Alburquerque (Cuéllar)

►18 de diciembre:

Gil de Biedma (Nava de la Asunción).

►19 de diciembre:

Vega del Pirón (Carbonero el Mayor)

►19 de diciembre:

Marqués de Lozoya (Cuéllar).

ca y moral de la sociedad, conectando de este modo con la filosofía de la recordada Institución Libre de Enseñanza, con Giner de los Ríos a la cabeza. "Me parece estupendo llevar a quienes generan pensamiento a espacios de encuentro, como son los institutos", indica. Él entiende que, a diferencia de otros actores de la sociedad, los poetas son los encargados de "producir sueños". "Estamos para iluminar el camino a los naufragos, a los errantes, a los que tienen sueños", sostiene.

Preguntado si la poesía interesa a la juventud de hoy, Mestre no

alberga duda. "He visto aulas enteras que vivían en la poesía", dice. Eso sí, no se refiere a esa poesía presa en una página, sino a otra poesía intangible. "Poesía no es leer sonetos", insiste.

En los recitales —si es que así de pueden llamar— que llevará a cabo en los diez institutos segovianos durante el próximo mes, este poeta leonés promete no hablar de gramática ni estructuras lingüísticas ("eso queda para los profesores, a los que no pretendo suplantar", dice), sino ir a algo mucho más profundo, al alma de los estudiantes. Por eso, la puesta en

escena variará de un centro educativo a otro. No hay prevista una escaleta de la representación. "Dependerá del espacio", anticipa Mestre. De lo que no hay duda es de que él tratará con sumo mimo el lenguaje, en cumplimiento a su enésima definición de poesía, como "el cuidado de las palabras cotidianas".

Ciudadano @delantado



►Opina sobre la iniciativa poética de la Diputación de Segovia en www.eladelantado.com

Castilla y León te ayuda,
una persona,
una respuesta

Infórmate Teléfono 012



RED
DE PROTECCIÓN
A LAS
FAMILIAS

3^a Marcha Mountain Bike

CAMINO DE SAN FRUTOS

Recorrido: La Lastrilla - Sotosalbos - La Lastrilla.
Distancia: 48,5 kms.

1 diciembre de 2013

Salida: **Piscina Climatizada. La Lastrilla**

Convocatoria: 9:00 horas. Salida: 10:00 horas

Llegada: **Piscina Climatizada. La Lastrilla**

14:30 horas: **Cocido para los inscritos**

Inscríbete en nuestra página web

www.eladelantado.com o

<http://caminodesanfrutos.org>

a partir del día 8 de noviembre

o en las oficinas de El Adelantado en

C/ Morillo N°7 (junto al Jardín Botánico).

Recoge tu maillot en las oficinas de El Adelantado

Tfno. información: 921 43 72 61

Horario de lunes a viernes, de 9,00 a 14,00 horas.

Inscripción 30€ desde el día 8 hasta el 24 de noviembre

Inscripción 35€ desde el 25 al 29 de noviembre

(Incluye maillot (*), desayuno, avituallamiento, acceso a ducha y piscina a la llegada y comida).

(* Maillot limitado a las primeras 250 inscripciones.

A partir de la inscripción 251 la entrega del maillot se realizará en enero de 2014.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Inscríbete YA





Las viviendas del Taray, en los Domingos de Patrimonio. El historiador y profesor titular de Arte Contemporáneo de la Universidad Complutense de Madrid, Miguel Angel Chaves, fue el guía que dirigió la visita que el pasado domingo tuvo lugar a l grupo de viviendas de la Calle Taray con motivo de los "Domingos de Patrimonio", organizados por la Empresa Municipal de Turismo. Las viviendas están consideradas uno de los proyectos de arquitectura contemporánea más importantes de Segovia, que ha sido incluida en el Registro de Documentación y Conservación de Arquitectura del Movimiento Moderno (DOCOMOMO), y es objeto de atención de numerosos críticos y especialistas de arquitectura de todo el mundo. Las fotografías recogen dos de los momentos de la visita celebrada el pasado domingo. / FOTOS: KAMARERO

► EDUCACIÓN

Claves para entender la crisis

El Campus María Zambrano reúne a expertos universitarios en las VIII Jornadas de Análisis Económico de la Empresa y las Instituciones

M.G. / SEGOVIA

La reforma de la Administración, el futuro del sistema de pensiones, la Unión Bancaria o el análisis del impacto de los contratos públicos de investigación en la productividad científica son algunos de los asuntos que copan las páginas y titulares de la prensa económica, así como de gran parte de la actividad política. Para acercar al conocimiento de estos asuntos, la Facultad de Ciencias Sociales, Jurídicas y de la Comunicación del Campus María Zambrano de la Universidad de Valladolid (UVa) dedica la octava edición de las Jornadas de Análisis Económico de la Empresa y las Instituciones al análisis y el debate sobre estos asuntos, de la mano de expertos uni-



Angel Martín y Alfonso Moral muestran el cartel anunciador de las jornadas. / J.M.

versitarios de primer nivel.

Las jornadas fueron presentadas por sus coordinadores, Angel Martín Román y Alfonso Moral de Blas, profesores del departamento de Análisis Económico de la UVa, quienes subrayaron que el objetivo de las jornadas es el de "presentar a la sociedad algunos temas que entendemos pueden ser importantes desde una perspectiva académica, y conseguir con su análisis resultados aplicables que permitan implementar medidas que puedan beneficiar al conjunto de la sociedad.

Las jornadas comenzarán hoy con la primera sesión, en la que los profesores José Manuel Tránchez (UNED) e Ignacio Moral Arce (IEF) analizarán aspectos como

la reforma de la Administración y el sistema de pensiones en España.

La segunda sesión tendrá lugar el próximo lunes 2 de diciembre con las intervenciones del profesor segoviano de la UVa, José Luis García de Cal; que disertará sobre la Unión Bancaria y Rocío Sánchez Mangas (UAM), que analizará los pros y contras de los contratos de investigación y el desarrollo de la I+D en España.

Las jornadas contarán con la participación de cerca de 200 alumnos, y se ha tenido que repartir en dos sesiones debido a las dificultades de espacio que existen en el actual campus público, a la espera de que la ansiada segunda fase de las obras dote a este centro de zonas específicamente acondicionadas para este tipo de eventos.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las jornadas convocadas por la UVa en: www.eladelantado.com

Globales
STORE

Tu tienda de informática en Segovia

Una nueva tienda donde poder adquirir las últimas novedades:

iPad Air · Galaxy S4 · Galaxy Tab 3 · E-Books · Portátiles · Impresoras · y mucho más...

Soldado Español 10-12 | Segovia | Tf.: 921 423 679 | www.globales.es



crucero fantástico

PARA CRUCEROS 2013 y 2014



¡GRAN ÉXITO DE VENTAS!
AMPLIAMOS
HASTA EL 9 DE DICIEMBRE

HASTA
-60%

RESERVA
DESDE SOLO
60€

PAGO EN
10 MESES
SIN INTERESES

MEJOR
PRECIO
GARANTIZADO,
SI BAJA TE LO
IGUALAMOS

Hasta **10%**
TARJETA REGALO
EL CORTE INGLÉS

2014 - 8 días **IBEROCRUCEROS** Hasta 25% DESCUENTO

TARJETA REGALO del 10% ⁽⁵⁾
Barcelona - Marsella - Villefranche, Mónaco - Savona - La Spezia, Florencia / Pisa - Civitavecchia, Roma - Barcelona

desde **349€**

Buque **Grand Holiday** Tasas de embarque 195 € no incluidas

2014 - 8 días **PULLMANTUR** Hasta 60% DESCUENTO

TARJETA REGALO del 5% ⁽⁵⁾
Régimen **TODO INCLUIDO**
Barcelona - La Goulette (Túnez) - Nápoles - Civitavecchia, Roma - La Spezia, Florencia / Pisa - Villefranche, Mónaco - Barcelona

desde **318€**

Buque **Sovereign** Tasas de embarque 190 € no incluidas

2014 - 8 días **COSTA CRUCEROS** TODO INCLUIDO

TARJETA REGALO del 10% ⁽⁵⁾
VUELOS (desde Madrid y Barcelona) Y TRASLADOS INCLUIDOS
Copenhague - Geiranger y Hellesylt - Bergen - Warnemünde, Berlin - Copenhague

desde **909€**

Buque **Costa Fortuna** Tasas de embarque 190 € no incluidas

2014 - 12 días **CELEBRITY CRUISES** Hasta 500€ DESCUENTO por camarote

TARJETA REGALO del 5% ⁽⁵⁾
Civitavecchia, Roma - Santorini - Estambul (2 días) - Kusadas, Efeso - Mykonos - El Pireo, Atenas - Nápoles - Civitavecchia, Roma

desde **1.599€**

Buque **Celebrity Reflection** **TASAS DE EMBARQUE INCLUIDAS**

2014 - 8 días **ROYAL CARIBBEAN** 100€ AL DÍA DE CUBIERTO A BORDO PARA BEBIDAS

TARJETA REGALO del 5% ⁽⁵⁾
Hasta **200€ de DESCUENTO** por camarote
Barcelona - Marsella - Villefranche, Niza / Mónaco - La Spezia, Florencia / Pisa - Civitavecchia, Roma - Nápoles - Barcelona

desde **899€**

Buque **Liberty of the Seas** **TASAS DE EMBARQUE INCLUIDAS**

2014 - 12 días **HOLLAND AMERICA** 100€ AL DÍA DE CUBIERTO A BORDO PARA BEBIDAS

TARJETA REGALO del 3% ⁽⁵⁾
CENAS GRATIS en restaurantes especiales
Barcelona (noche a bordo) - Marsella - Montecarlo - Calvi, Corcega - Livorno, Florencia / Pisa - La Goulette, Túnez - Palermo, Sicilia - Nápoles - Civitavecchia, Roma

desde **1.087€**

Buque **Noordam** Tasas de embarque 313 € no incluidas

2014 - 8 días **NORWEGIAN CRUISE LINE** 100€ AL DÍA DE CUBIERTO A BORDO PARA BEBIDAS

TARJETA REGALO hasta 5% ⁽⁵⁾
Barcelona - Nápoles - Civitavecchia, Roma* - Livorno, Florencia / Pisa - Cannes - Palma de Mallorca - Barcelona

desde **634€**

Buque **Norwegian Epic** * Posibilidad de embarque y desembarque en Roma. Tasas de embarque 95 € no incluidas

2014 - 9 días **FLUVIALES - Croisieurope** TODO INCLUIDO A BORDO

TARJETA REGALO del 5% ⁽⁵⁾ - **NUEVO BARCO CRUCERO POR EL RHIN**
Amsterdam - Aix La Chapelle - Dusseldorf - Colonia - Coblenza - Maguncia - Estrasburgo - Breisach - Basilea

desde **1.393€**

Buque **Lafayette** Tasas de carburante 27€ no incluidas

CON LA GARANTÍA Y CONFIANZA DE

VIAJES

El Corte Inglés

www.viajeselcorteingles.es

902 400 454

RESERVANDO HASTA EL 9 DE DICIEMBRE. CONSULTA CONDICIONES DE LA PROMOCIÓN Y COMPARA EN EL FOLLETO CRUCERO FANTÁSTICO 2013. Precios por persona en cabina doble en régimen de Pensión Completa excepto indicados, válido para determinadas salidas de la temporada más baja publicada en los folletos de las compañías navieras. Cuota de servicio (consultar para cada compañía naviera) y gastos de gestión (6€ por reserva) no incluidos. (1) Descuentos por reserva anticipada, aplicables sobre las tarifas máximas publicadas en catálogos 2014 de las compañías navieras en determinadas salidas, buques y categorías. (2) No reembolsables, pago desde 60€ por persona a efectuar 2 meses antes de la salida. (3) Hasta el 9 de diciembre de 2013. Intereses actualizados por Viajes El Corte Inglés S.A. Gastos de gestión 30€. Importe total aplazado: 3.009€. (4) Si el precio de tu crucero baja hasta 30 días antes de la salida, te devolvemos la diferencia, consulta condiciones. (5) Tarjeta Regalo de hasta 10% del valor de solo crucero. Rogamos consulten el valor de la tarjeta rogado en cada compañía naviera y condiciones. (6) Hasta 2 años, solo en cabina compartiendo con dos adultos, consulta condiciones, categorías y fechas de aplicación. Plazas limitadas. C.I.C.M.A. 59, Herminia 112 - MAGPNO.

SOCIEDAD

Paladio Arte cierra su festival con un taller sobre diversidad funcional como herramienta de creación

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La asociación Paladio Arte, que ha contado en el Festival Paladio Arte con la presencia de artistas como Pepe Viyuela o la compañía Contando Hormigas, cierra esta octava edición mañana con el taller "La diversidad funcional como herramienta de creación".

El taller abarca distintos aspectos exploratorios a partir de la diversidad funcional humana, bien sea en el aspecto físico o psíquico, con el objetivo de desarrollar espacios de investigación y experimentación artística dentro del extenso universo, circunstancias y posibilidades para la creación escénica. Está dirigido a personas con o sin experiencia en el área de las artes escénicas, artistas con o sin discapacidad, creadores y cultores de distintas áreas artísticas, los cuales serán estimulados con diversas actividades lúdicas o pedagógicas que les permitirán descubrir un inmenso abanico de posibilidades para el desarrollo del hecho teatral.

El taller, que comenzará a las 20,30 horas, será impartido por el dramaturgo Dante Gil Lombardi. También es actor, director general y fundador de Producciones Veneteatro, productor nacional independiente, licenciado en artes escénicas por la Universidad Central de Venezuela, columnista y crítico teatral, egresado del Taller de Jóvenes Artistas grupo Theja. Como actor y director, ha realizado más de 30 espectáculos teatrales, entre los cuales destaca "La muerte de Federico García Lorca", "Romancero Gitano", "La divina comedia"...

El taller, que comenzará a las 20,30 horas, será impartido por el dramaturgo Dante Gil Lombardi. También es actor, director general y fundador de Producciones Veneteatro, productor nacional independiente, licenciado en artes escénicas por la Universidad Central de Venezuela, columnista y crítico teatral, egresado del Taller de Jóvenes Artistas grupo Theja. Como actor y director, ha realizado más de 30 espectáculos teatrales, entre los cuales destaca "La muerte de Federico García Lorca", "Romancero Gitano", "La divina comedia"...



Un momento de la actuación de Pepe Viyuela. / JUAN MARTÍN

CULTURA



El Palacio de Quintanar volverá a ser referente del arte visual. / KAMARERO

El Palacio de Quintanar acoge unas jornadas sobre la pedagogía del arte

Este viernes y sábado se hablará en Segovia sobre competencia cultural, enseñanzas postobligatorias y escuelas de arte

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Palacio de Quintanar acoge este viernes 29 y sábado 30 las I Jornadas de Arte Contemporáneo, incluidas en el convenio de colaboración suscrito entre la Consejería de Cultura y Artistas Visuales de Castilla y León (Avacyl). En Segovia se hablará sobre pedagogía del arte, y las jornadas se centrarán en la competencia cultural, las enseñanzas postobligatorias y la actividad de las escuelas de arte.

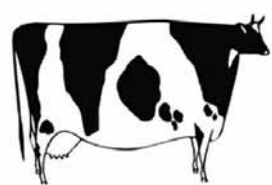
La alfabetización visual será otra de las cuestiones que se tratará en las sesiones, para ofrecer una reflexión basada en los mode-

los de la Agenda Seúl para la educación artística, producto de la Segunda Conferencia Mundial de la Unesco, que aportó un importante referente teórico y práctico para orientar el desarrollo de la creatividad.

A través del convenio suscrito, la Consejería de Cultura establece un nuevo cauce de colaboración estable para la promoción de las artes visuales de Castilla y León en aspectos concretos que contribuyan a acercar a los ciudadanos un arte de calidad. De este modo, se pretende fomentar la exhibición y producción de exposiciones, dan-

do a conocer nuevas formas de expresión que favorezcan la participación del espectador joven y la constitución de un permanente foro de debate y un espacio de difusión del arte nacional e internacional.

Se pretende igualmente mostrar y acercar a la población escolar de Castilla y León la realidad artística actual, así como trabajar para establecer y estrechar las relaciones con otros artistas nacionales y extranjeros facilitando intercambios culturales. En definitiva, se quiere potenciar la relación del arte con la sociedad.



LA PARRILLA DE TEJADILLA

Teléfonos reserva: 921 44 21 49 - 921 43 43 23 - 654 317 434

E-mail: laparrilla@tejadilla.e.telefonica.net

Miércoles

SOPA CASTELLANA ó
COCHINILLO CON ENSALADA
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO

9€
+IVA

Jueves

COCIDO
COMPLETO

8,41€ + IVA

Viernes

ENTREMESES
ARROZ CON BOGAVANTE
POSTRE CASERO
PAN, AGUA Y VINO

9€
+IVA

Menú del Día

Martes a viernes

Primeros Platos

- Judiones
- Callos con garbanzos
- Sopa castellana
- Pasta de tomate y chorizo
- Judías verdes salteadas
- Espárragos blancos
- Ensalada del día
- Gazpacho

Segundos Platos

- Entrecot
- Carne al plato
- Pechuga a la plancha
- Filete empanado
- Merluza en salsa verde
- Gambones a la plancha
- Calamares rebozados
- Chipirones a la plancha

Postres caseros

Vino, gaseosa y agua 8,41€ + IVA

Menú Fin de Semana

Sábados y domingos

Primeros Platos

- Judiones
- Callos con garbanzos
- Fideua de pollo
- Pasta con salsa de merluza y gambas
- Espárragos blancos
- Salpicón de marisco
- Ensaladilla rusa
- Gazpacho
- Carpaccio de buey
- Verdura gratinada

Segundos Platos

- Carne al plato
- Entrecot
- Filete empanado
- Pechuga a la plancha
- Dorada fresca a la espalda
- Gambones a la plancha
- Chipirones a la plancha
- Bacalao con tomate.

Postres caseros

Vino, gaseosa y agua 13€ + IVA

Menú Noche

Pastel de cabracho
Paté de ave
Crema de langostinos
Caldo Casero

Entrecot a la parrilla
Carne al plato
Perdiz deshuesada escabechada
Chipirones a la plancha
Bacalao con tomate
Gambones a la plancha

Sorbete mandarina
Pastel de queso
Copa de vino o cerveza
o refresco y agua

14€
+IVA

Menú especial de Carta Todos los días

Primeros

- Paté de ave al oporto con pistachos y salsa Cumberland
- Croquetas caseras de jamón ibérico
- Pimientos del piquillo rellenos de merluza y gambas
- Espárragos trigueros fritos
- Revuelto de morcilla con patatas paja
- Carpaccio de buey al queso de oveja
- Plato de cuchara
- Ensalada mixta
- Ensalada de solomillo con salsa de queso

Segundos

- Solomillo a la parrilla
- Carne al plato
- Entrecot a la parrilla
- Perdiz de tiro escabechada

- Rabo de toro guisado al vino tinto con puré de patata
- Lubina a la parrilla
- Chipirones a la plancha con compota de cebolla
- Dorada a la espalda
- Lascas de bacalao con boletus y su pit-pil.

Postres

- Sorbete de mandarina al Cointreau
- Sorbete de limón al cava
- Brownie de chocolate
- Torrija caramelizada con toffe y helado de turrón
- Pastel de queso
- Natillas caseras
- Arroz con leche casero
- Flan de huevo casero

25€ + IVA

CERRAMOS LUNES

Abrimos viernes
y sábados
por la noche

Terrazas con
servicio de
comedor
(zona de fumadores)

DAMOS CUERDA

Isidro Herrero de Frutos. **Herfruit S.L.**

darcuerda.com

Sus inicios se remontan al cultivo de pepinos y calabacines pero actualmente tanto su producción en Castilla y León como la de Chipiona (Cádiz) se centra únicamente en la zanahoria. Herfruit S.L fueron pioneros en la implantación de nuevos sistemas que facilitarían el tratamiento de las zanahorias, con el sistema de enfriado a base de duchas frías (hydrocooling). Con alrededor de 490 hectáreas entre Segovia y Cádiz, exportan sus zanahorias a países europeos. En el año 2005 recibieron el premio "Empresa del Año".

Zanahorias de Segovia y Chipiona



Imagen de los exteriores de Herfruit S.L, junto con uno de sus camiones donde transportan las zanahorias.



Imagen de Isidro Herrero de Frutos junto con parte de su producción.

ADRIÁN MÉNDEZ / SEGOVIA

Poniendo fin al servicio militar obligatorio, Isidro Herrero de Frutos comenzó a trabajar en la tierra con su propio cultivo de pepinos y calabacines hasta que decidió dar un paso más allá con la venta de sus productos en Mercamadrid. La falta de recursos en aquella época le hizo construir él mismo una máquina para el lavado de las zanahorias, en un local de apenas 160 metros cuadrados. Al cabo de cuatro años, en 1986, Herrero ya disponía de los recursos necesarios como para poder trabajar las hortalizas y verduras en un almacén de 1.800 metros cuadrados, equipado hasta con cámara frigoríficas.

Comenzó muy joven trabajando en el campo, con mucho esfuerzo y dedicación y sobre todo también aprendiendo de su padre que trabajaba como proveedor de productos agrícolas; pero este empresario conocía a la perfección el mercado en el que iba a zambullirse completamente. Hasta que en 1988 la empresa pasó a denominarse Herfruit S.L, Herrero se había ganado la confianza de sus clientes con su propio nombre y además con la ayuda de su hermano Ángel Herrero que en ese mismo año formó parte del equipo. También, fue en esa

misma época cuando Herfruit S.L se introdujo en el mercado catalán, concretamente en Barcelona (que hasta el momento sigue siendo su principal mercado) y en más zonas de España.

En 1990 revolucionaron la industria de la zanahoria gracias a la implantación de un nuevo sistema de enfriado a base de duchas de agua fría. Este nuevo sistema, en anglosajón denominado "hydrocooling" que ya estaba implantado en Reino Unido, llamó la atención de Herrero al ver que podía potenciar la conservación de su producción de zanahorias. Herrero afirma que este sistema permite prolongar la conservación de las zanahorias, ya que con el anterior sistema basado en embolsar las zanahorias en bolsas, el plástico impedía que el frío de las cámaras frigoríficas penetrara totalmente. Actualmente es un sistema que está implantado en el 99% de la industria pero en aquella época fueron pioneros en su implantación en España. Coincidiendo con las positivas expectativas de futuro de Herfruit S.L, Herrero decidió aliarse en 1991 con una empresa andaluza dando lugar a lo que hoy se conoce como Hortalizas Chipiona.

Su producción total, entre Segovia y Cádiz, se reparte entre las ventas nacionales y las exporta-

Exporta a diversos países europeos, como Portugal, Francia, Reino Unido y Alemania

ciones a países de Europa como Portugal, Francia, Reino Unido o Alemania.

Su máximo desarrollo y expansión fue con la apertura en 2003 del nuevo almacén en Chipiona (Cádiz), que debido a su capacidad, alrededor del 50% de la producción almacenada es para la exportación. Además, y según declara Herrero, este almacén abastece a la zona castellana entre los meses de mayo y junio cuando no hay producción. El mercado agrícola de verduras y hortalizas siempre se localiza en las mismas zonas, pero centrándonos en el mercado de las zanahorias; las únicas zonas en las que se produce son en Segovia, Valladolid y Cádiz. Se compite con la misma zanahoria y las mayores exportaciones se realizan desde el almacén de Cádiz, que es cuando en los países europeos no hay stock de este producto. En cambio, parte de la producción que se obtiene

en la zona de Segovia, según afirma Herrero, se exporta a Portugal.

En 2005 recibieron de la Mancomunidad de Segovia Centro el premio a la empresa del año, siendo considerada una de las más emprendedoras y pioneras. Cabe destacar, que esta sociedad limitada siempre ha estado detrás de la innovación, intentando destacar de la competencia como por ejemplo con nuevas formas de envasado. Es decir, están orgullosos de los reconocimientos que van obteniendo pero según apunta Herrero lo más importante es buscar la innovación en su producto, en cuanto presentación y calidad, aunque luego surjan las copias e imitaciones de la competencia.

En términos económicos, el mercado de las zanahorias sí que ha notado la recesión económica, disminuyendo entre 15-20% de las ventas. También es verdad, según declara Herrero, que en cada campaña se tiene en cuenta los resultados de la anterior y así realizar una previsión. En cuestiones de facturación, Herfruit S.L. no se ha visto perjudicada por la recesión ya que una de sus principales medidas ha sido la

búsqueda de nuevos mercados, para ir compensando las futuras pérdidas que pudieran tener. Su principal objetivo es mantener en la medida de lo posible el mismo volumen de trabajo y de plantilla. Hortalizas Chipiona puede llegar a contratar en épocas de campaña hasta doscientas personas porque se necesita abundante mano de obra que trabaje en el campo; en cambio en Segovia se mantienen trabajadores fijos entre 23-24 normalmente.

Con alrededor de 500 hectáreas dedicadas a la producción de zanahorias entre Segovia y Cádiz con Hortalizas Chipiona, tienen unas previsiones de cierre positivas. Según declara el propio Herrero, "la última campaña de la zanahoria está siendo bastante buena". A pesar de que los precios de la zanahoria han disminuido, están superando la media de otros años, por lo que será un buen cierre de año para los agricultores.

Sección ofrecida por:

Bankia

EL ESPINAR

POLÍTICA

Los Verdes reclaman el libre acceso a Los Ángeles de San Rafael

El grupo político denuncia la existencia de barreras que impiden el paso de vehículos, videocámaras de vigilancia y badenes, que obstaculizan la entrada al núcleo de población

EL ADELANTADO / EL ESPINAR

El grupo político Ecolo Verdes-Equo de El Espinar reclama al Ayuntamiento que se garantice el libre acceso al núcleo de Los Ángeles de San Rafael. La concejala de esta formación María José Bueno, acusa al alcalde Francisco Jorge de "inacción y dejación de funciones", en este caso, "al ser vulnerado el derecho a la libre circulación de las personas y a la intimidad personal y familiar".

En un comunicado, Los Verdes denuncian la existencia en el acceso a Los Ángeles, de barreras que impiden el paso de las personas en sus vehículos, videocámaras de vigilancia y badenes que obstaculizan y bloquean la entrada a este núcleo de población. "Barreras, videocámaras y badenes controlados por personal de una empresa privada de seguridad que requie-



Panorámica de Los Ángeles de San Rafael. / PEDRO L. MERINO

ren la identificación y lugar al que uno se dirige cuando acceden a Los Ángeles, negándose en ocasiones a levantar la barrera en ca-

so de obtener una respuesta negativa a facilitar esos datos", afirman.

María José Bueno recuerda que

el pasado 3 de junio, el Ayuntamiento de El Espinar aprobó en pleno la recepción de las fases I y II de Los Ángeles, pasando a ser un núcleo más de población. "Con esta recepción pasan los viales a ser vías de dominio público y titularidad municipal. Han transcurrido cinco meses y se sigue contraviniendo la normativa". También denuncian la instalación de badenes el pasado mes de junio, "por orden de quien carece de la potestad para ejecutarse (el presidente de la Comunidad de Propietarios)".

En este sentido, Ecolo exige que se proteja el libre ejercicio de los derechos y libertades fundamentales recogidos en la Constitución Española y en el Tratado de la Unión Europea, de cualquier persona que quiera acceder al núcleo de Los Ángeles.

EL ESPINAR, DE CERCA



ANTONIO LÓPEZ

Santa Cecilia

El pasado viernes, festividad de Santa Cecilia, patrona de los músicos, se marcó el pistoletazo de salida de las celebraciones que durante el pasado fin de semana organizaron las diversas agrupaciones musicales a lo largo de toda la geografía española.

Como músico que soy desde niño, disfruto de esta fiesta en el seno de la Banda de Música de El Espinar, agrupación a la que apporto mi humilde granito de arena con el saxo alto.

No obstante, este año he tenido un aperitivo de lujo, pues en el Colegio Arcipreste de Hita hemos vivido esta celebración desde una doble vertiente: los alumnos de Primaria han elaborado un "lipdub" temático con el fin de ensalzar esta disciplina artística no siempre comprendida (gracias a Alicia, Fernando y Fran por el esfuerzo organizativo) y a continuación, asistieron en el Auditorio Menéndez Pidal a la representación de un concierto didáctico sobre la música barroca organizado por la Diputación Provincial.

Estos días han estado cargados de buenos momentos, muy merecidos tras la intensa temporada que hemos sacado adelante. Sin duda, pertenecer a una agrupación musical con más de 70 componentes y tanta gente joven es un auténtico lujo. Si a ello le unes la extraordinaria calidad de sus músicos, avalada de manera ininterrumpida por un conjunto de éxitos individuales que no cesa (el último, el de nuestro bombardino Fernando Romano en Salamanca), te percatas de lo que supone para nuestro municipio contar con más de setenta años de un compromiso musical tan sólido.

Ahora bien, este año no puedo ocultar mis sentimientos. Nuestro joven director, José Luis López Antón, debutó anoche dirigiendo a la Banda en concierto por primera vez como máximo responsable de la misma. Mentiría si no reconociera lo orgulloso que me sentí bajo la batuta de mi propio hijo. Sólo deseo que el resto de músicos de su generación encuentre la recompensa que él ha obtenido.

MONTEJO DE LA VEGA

REFUGIO DE RAPACES

El censo de otoño registra unos 850 buitres leonados

EL ADELANTADO / MONTEJO DE LA VEGA

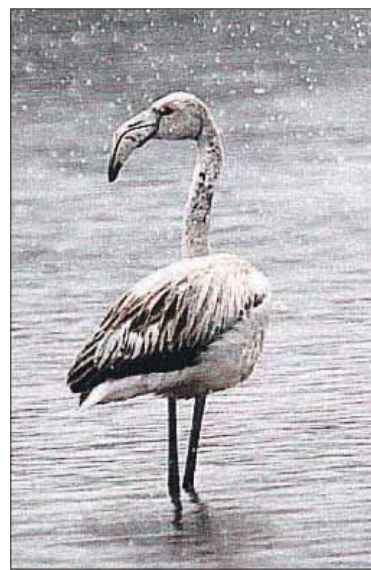
Los resultados provisionales del censo de otoño del Refugio de Rapaces de Montejo de la Vega, realizado hace dos fines de semana, registran, al menos, unos 850 buitres leonados. Los 65 ornitólogos participantes detectaron también seis buitres negros, 13 especies de rapaces diurnas (desde el aguilucho lagunero hasta el elanio azul), y tres de rapaces nocturnas (búho

real, mochuelo y búho chico).

Entre el embalse de Linares, las zonas húmedas del sur de Burgos, y algunos parajes más, se detectaron unas 24 aves acuáticas. Entre ellas destacan dos que se citan por primera vez en el censo de otoño (un flamenco joven, y dos zampullines cuellinegros), todos ellos en los humedales burgaleses; y otra de la que también hay pocas citas en el área de estudio (cuatro porrones moñudos, en el embalse de

Linares). Se vieron también 47 especies de aves no paseriformes, desde dos avutardas hasta alguna agachadiza. Y se detectaron como mínimo 51 especies de aves paseriformes, como avión roquero, collalba negra, roquero solitario, herrillerillo capuchino, escribano palustre, etc.

También se anotaron nueve especies de mamíferos, y tres especies de anfibios, así como importantes datos sobre invertebrados.



Flamenco visto en el Refugio. /E.A.

Arroz con bogavante, paella mixta, paella de verduras o rissoto 14€

MENÚS PARA LOS FINES DE SEMANA DESDE 12€

primero: pulpo gallega, cangrejos salsa, ensaladilla rusa, gazpacho, arroz negro, espagueti carbonara, tomate huerto con queso cabra, puerros horno con jamon y queso, pimientos rellenos de arroz y boletus.
Segundos: entrecot brasa, mini parrillada brasa, berenjenas rellenas de ternera al horno, huevos de corral con chorizo y lomo de olla, aguja de cerdo a la brasa, pinchos morunos, pescado en salsa.

Mesón el Cachiman

Mata de Quintanar

(A sólo 10 kms de Segovia)

Información y reservas: 921 496 012 y 646 539 131

HORNO DE LEÑA • ASADOS DE ENCARGO



www.mesonelcachiman.com

En los Salones del Hotel Puerta de Segovia

Cenas con Baile

Disfruta de la noche de los sábados
Cena y baile con música en directo: 25€ IVA incluido

AMBIENTE AGRADABLE

HOTEL ** Puerta de Segovia**
Dirigido por: Julián y Nicolás Herrero

AFORO LIMITADO
Reservas en el teléfono
921 437 161
AMPLIO APARCAMIENTO

Profesionales desde 1980

COMPRO - ORO Y PLATA - EMPEÑO

PAGAMOS HASTA **30** €/gr. (24 K)

NADIE PAGA MÁS EN TODA SEGOVIA
QUE NO TE ENGAÑEN, EXIGE PESO A LA VISTA

¡¡¡VEN Y COMPRUÉBALO!!! PAGAMOS AL MOMENTO Y AL CONTADO

ORO 18 KILATES, SL. (Tel. 921 461 671)
Centro Comercial Almuzara, Calle Real - Segovia

SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA

SOCIEDAD



Integrantes de la agrupación local de Protección Civil, junto a miembros de la corporación municipal. / JUAN MARTÍN

Necesidad de medios

En su primer año de existencia, la agrupación local de Protección Civil destaca por el trabajo voluntario de sus 18 integrantes. Así lo subrayó ayer el jefe del grupo, Alfredo Sanz Pérez, quien lamentó la falta de logística. "Estamos empezando, y son unos tiempos muy malos. Para la movilidad disponemos de nuestros propios coches, y necesitamos todo tipo de medios, como material contra incendios, sanitario, de todo", apuntó.

Alfredo Sanz recuerda que comenzaron el año pasado participando en el simulacro que se realizó en el entorno del embalse del Pontón Alto. También han ayudado en las fiestas locales de municipios como El Espinar, y agradecen el apoyo constante de otras agrupaciones de Protección Civil, como la del Real Sitio de San Ildefonso. "Hemos empezado con muchas ganas, pero con pocos medios", concluyó.

El jefe de la agrupación fue uno de los integrantes voluntarios que recibió ayer su diploma de manos de las autoridades. También fueron reconocidos como nuevos jefes de sección Mariano Cristóbal y Rosario Martín.

El alcalde de San Cristóbal, Óscar Moral, agradeció el trabajo voluntario de la agrupación local a lo largo de su primer año, "lo que ha sido un auténtico apoyo para el Ayuntamiento en todas las actividades realizadas". "Son 18 personas con las que contamos para todo, son un gran apoyo al trabajo del municipio, lo que nos ha hecho la vida un poco más fácil a todos", añadió. El alcalde también mostró su agradecimiento a la labor que desempeñan las numerosas asociaciones que se registran en San Cristóbal, una localidad que supera los 3.000 habitantes. "Gracias por dinamizar todas las actividades del municipio. Tenemos grupos de teatro, clubes deportivos, asociaciones vecinales que hacen desde cine a excursiones, de jubilados, de amas de casa, a todos gracias por el granito de arena que han aportado al municipio".

14 años como **municipio**

Los vecinos de San Cristóbal celebraron ayer el aniversario de la constitución de su Ayuntamiento con un homenaje al grupo local de Protección Civil

JUANA HITA. / SAN CRISTÓBAL DE SEGOVIA

Hace catorce años que San Cristóbal de Segovia celebró su segregación de Palazuelos de Eresma y su constitución como nuevo municipio. Declarado el 25 de noviembre como fiesta local, los vecinos de San Cristóbal participaron ayer en un amplio programa de actividades, entre las que destacó el homenaje que el pueblo rindió a los 18 voluntarios que hace un año crearon la agrupación local de Protección Civil.

"Catorce años después, San Cristóbal se encuentra orgulloso de ser un municipio independiente", comenzó el alcalde, Óscar Moral, su intervención durante el acto institucional desarrollado en la Casa Joven, al que asistieron alcaldes de varias localidades limítrofes a San Cristóbal, entre otras autoridades. "La situación actual — continuó el regidor — es difícil para todos los municipios, de aperturas económicas, que nos obligan a todos a hacer las cuentas tres veces, optimizar recursos, e intentar sacar ventajas de la crisis. Desde la dificultad, estamos contentos y dispuestos a seguir otros 14 años y muchos más".

EXHIBICIÓN DE LA GUARDIA CIVIL Por otro lado, el programa festivo también incluyó una exhibición de medios de la Guardia Civil de Segovia, para los alumnos y profesores del colegio Marqués del Arco de la localidad. Los escolares pudieron asistir a la proyección de un vídeo sobre la Guardia Civil y las distintas tareas que realiza, y posteriormente a la demostración de los medios con los que cuentan los servicios de Policía Judicial y



Alfredo Sanz recibió su diploma. / JUAN MARTÍN



Un agente, durante la exhibición. / EL ADELANTADO

Seprona. Por último se hizo una demostración de detección de droga a cargo del perro Nico, del Servicio Cinológico de la Comandancia de Segovia. En la exhibición participaron también miembros de la agrupación local de Protección Civil, y del Servicio de

Urgencia del Sacyl, que desplazó al evento una UVI móvil.

Por la tarde se desarrolló un festival cultural, dedicado a la importancia que el tejido asociativo tiene en la vida municipal de San Cristóbal. Actuaron, el grupo de jotas, el de sevillanas, las asocia-

ciones y la Escuela de Música.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el XIV aniversario de la independencia en www.eladelantado.com

EL RINCON DEL TUERTO DE PIRÓN
Bar - Restaurante

Plaza de las Caravas, 7
Telf. 921 49 62 35
CABAÑAS DE POLENDOS (Segovia)

Cerramos los lunes por descanso

Especialidad en Cocido, Rabo, Bacalao
Postres Caseros

MENÚ N° 3

- 1 Ración Patatas Importancia Rellenas de Jamón
- 1 Ración de Chorizo de la Olla
- 1 Ración de Morritos de Cerdo Guisados con Setas
- 1 Lomo de Vaca Troceado (600 g.)
- 1 Ensalada Corriente
- 1 Bandeja de Patatas (Fritas o Panadera)

los 6 platos 45,00€

MENÚ N° 4

- 1 Parrillada de Verduras
- 1 Ración de Croquetas Caseras de Jamón
- 1/4 kl. de Gambas a la Plancha
- 1 Ración de Cecina de León
- 1 Ensalada Dulce de Bacalao
- 1 Lomo de Vaca Troceado (600 gr.)

los 6 platos 75,00€

SEPÚLVEDA

Las Hoces del Duratón renuevan la certificación Q de Calidad Turística

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Consejería de Fomento y Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León recibió el pasado viernes, en el marco de INTUR, la Q de Calidad Turística por los servicios de calidad y los equipamientos en nueve espacios naturales de la región. La certificación Q de Calidad Turística es una distinción que otorga el Instituto para la Calidad Turística Española, que promueve el reconocimiento a aquellas empresas e instituciones que garantizan una amplia oferta de servicios y equipamientos, y que garantiza una mejor atención a los visitantes y una mayor satisfacción de la visita a los espacios naturales.

Esta distinción pone el acento en la garantía de calidad en

los productos y servicios ofrecidos por los espacios naturales.

El parque natural de las Hoces del río Duratón ha renovado su Q de Calidad Turística, ya que tenía este certificado desde 2003. Los otros espacios que han recibido el reconocimiento han sido la Reserva Natural Valle de Iruelas y el parque regional de la Sierra de Gredos (Ávila); el monumento natural Ojo Guareña y el monumento natural Monte Santiago (Burgos); el parque regional de Picos de Europa (León); el parque natural Fuentes Carrionas y Fuente de Cobre-Montaña Palentina (Palencia); el parque natural Las Batuecas-Sierra de Francia (Salamanca); y el parque natural Cañón del Río Lobos (Soria-Burgos).



Paisaje en el parque natural de las Hoces del Duratón. / EL ADELANTADO

PARADINAS



Visita del obispo de Segovia. El obispo de Segovia, Ángel Rubio, ha realizado una visita pastoral a Paradinas. Además de celebrar una eucaristía en la iglesia de Nuestra Señora de la Asunción —declarada Bien de Interés Cultural—, a la que calificó como “una catedral en pequeño”, el prelado mantuvo un encuentro en el Ayuntamiento con los vecinos. / EL ADELANTADO

PEDRAZA

CULTURA



Javier Acebo, dirigiéndose al público en un momento de la presentación del libro de Andrea Felisa Pascual. / EL ADELANTADO

Un libro revela datos sobre el cautiverio de dos príncipes franceses en el Castillo

La Fundación Villa de Pedraza presentó un estudio de Andrea Felisa Pascual sobre la estancia en la villa de los hijos del rey Francisco I

EL ADELANTADO / PEDRAZA

El centro cultural “Santo Domingo” acogió el pasado sábado la presentación del libro “Dos niños príncipes franceses cautivos en Castilla (1526-1530)”, del que es autora Andrea Felisa Pascual.

Esta autora da a conocer numerosos datos —hasta ahora inéditos— sobre la estancia en Castilla de los hijos de Francisco I de Francia. El rey los había entregado como rehenes a Carlos V, a cambio de su propia libertad, después de ser derrotado por las tropas del emperador en la batalla de Pavía en 1525.

El pequeño delfín Francisco y su hermano Enrique, duque de Orleans, tenían ocho y siete años cuando llegaron a Castilla. Vinieron acompañados de un numeroso séquito de dignatarios y sirvientes. El rey francés incumplió los compromisos contraídos con el emperador en el Tratado de Madrid y eso alargó la estancia de los niños en diversas fortalezas de

Castilla: Villalba de los Alcores, Ampudia, Villalpando, Berlanga o Castilnovo. Finalmente estuvieron casi un año recluidos en el castillo de Pedraza.

Pusieron fin al cautiverio la abuela paterna de los niños, Luisa de Saboya, y la tía del emperador, Margarita de Austria, al promover la Paz de las Damas en 1529. Pero el regreso de los príncipes a Francia y su canje por una montaña de oro en el río Bidasoa no fue inmediata ni sin contratiempos.

Si las piedras de los castillos donde estuvieron retenidos los príncipes, o prisioneros los componentes del séquito (Medina del Campo, Arévalo, Atienza, Villalpando) son mudos testigos de este retazo de sus vidas, los documentos del siglo XVI conservados en diversos archivos de España y también de Francia han permitido poner de manifiesto la trama de tan desconocida historia.

Este pequeño libro de Andrea Felisa Pascual, de ágil lectura,

aporta además amplia documentación científica para los amantes de la historia de Castilla.

La autora, al no poder asistir al acto de presentación de su libro, envió un texto para ser leído en el transcurso del mismo, describiendo los motivos que la impulsaron a indagar en esta historia y el laborioso proceso de investigación en archivos y bibliotecas de España y Francia. En dicho discurso insistió en la satisfacción que tuvo al poder leer cartas manuscritas que se escribieron hace cinco siglos, lo que la permitió descubrir qué personalidades del Gobierno francés viajaron hasta Pedraza para ver a los niños. De igual forma, la investigadora también hizo referencia a una carta del emperador Carlos V, escrita en 1529 en Palamós, en la que cita por tres veces la palabra ‘Pedraza’, y varias cartas, hasta ahora desconocidas, del emperador a los Fernández de Velasco, señores de la villa de Pedraza durante siglos.

El Nopal
Hotel - Restaurante - Bar - Terraza

MENUS DIARIOS DESDE 10€ (IVA incl.)
MENUS FIN DE SEMANA DESDE 15€ (IVA incl.)

AMPLIA CARTA DE ENTRANTES.
COCINA DE MERCADO Y TRADICIONAL CASTELLANA. ASADOS.
ESPECIALIDAD EN RABO DE TORO

EL NOPAL HOTEL

c/ Prado de la Mancha, 1 MADRONA
(Junto Pistas de Tenis)
A 5 minutos del centro de Segovia
RESERVAS. 629 745 689 - 921 485 347
www.elnogaldemadrona.es

CIGARRILLOS ELECTRÓNICOS INNOVATION FLAVOURS
Calle José Zorrilla 37 Segovia
Tif. 921 047 375

- GANAR EN SALUD
- AHORRA HASTA UN 70%
- VAPEA DONDE QUIERAS
- CON NICOTINA Y SIN NICOTINA

10% dto.
PRESENTANDO ESTE ANUNCIO

VEN A CONOCERNOS Y HAZ UNA PRUEBA GRATIS

HONTALBILLA

ASUNTOS SOCIALES

Femur se sumó a los actos en contra de la violencia de género

La sede de las mujeres rurales acogió también la firma de un convenio con el Club de Golf Villa de Cuéllar, que permitirá a socias y familiares disfrutar del campo con descuentos

La Federación de la Mujer Rural se sumó ayer a los actos en contra de la violencia de género, con una jornada sobre este tema celebrada en su sede, en cuyo desarrollo se firmó un convenio.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR
La Federación de la Mujer Rural (Femur) celebró ayer en sus instalaciones de Hontalbilla una jornada bajo el título "No más violencia contra las mujeres". El acto contó con más de medio centenar de mujeres procedentes de la comarca y un grupo llegado desde Zamora que tenían previsto comer en Cuéllar y pasar la tarde conociendo el municipio.

La presidenta de Femur, Juana Borrego, fue la encargada de inaugurar el acto y Raquel Fernández, trabajadora social, expuso a las asistentes "El camino de Femur en su lucha contra la violencia de género". Femur cumple así 14 años conmemorando este día y transmitiendo a las mujeres la necesidad de que luchan por sus derechos y quiso también reivindicar: el fin de violencia en general y en particular la ejercida contra las mujeres, una educación basada en el respeto y en los valores humanos que fomenten la igualdad, la mejora de los recursos existentes para las mujeres, el control y supervisión de las redes sociales por los organismos competentes, el acercamiento de los servicios de atención al medio rural, el aumento de las medidas de sensibilización, la vigilancia del cumplimiento de las órdenes de alejamiento...

CONVENIO La presidenta de Femur firmó también un convenio de colaboración con el Presidente del Club de Golf Villa de Cuéllar, José María Yagüe, que permitirá a las socias y a sus familiares disfrutar de las instalaciones del campo situado en el Polígono Prado Vega del municipio. El objeto del convenio es "fomentar, mejorar, promover y potenciar el deporte, en particular el golf y su beneficiosa repercusión en las mujeres rurales".

En virtud del convenio suscrito ayer en Hontalbilla, el campo de golf cuellarano favorecerá a cada



Un momento de la conferencia que tuvo lugar en la sede de Femur en Hontalbilla. / GABRIEL GÓMEZ



Juana Borrego y José María Yagüe, durante la firma del convenio de colaboración. / GABRIEL GÓMEZ

una de las mujeres pertenecientes al colectivo y a sus familiares directos, cónyuges e hijos hasta 30 años con un precio de 10 euros por persona y día para disfrutar de las instalaciones.

Borrego animó a las asistentes a aprovechar este convenio y contribuir así a que las mujeres rurales participen de este deporte. Au-

guró que el convenio será fructífero y que en un tiempo organizarán campeonatos de golf de mujeres rurales. Yagüe informó sobre las características del campo de golf que cuenta con 9 hoyos y dos recorridos y destacó su belleza y la oportunidad que ofrece de pasar un tiempo al aire libre disfrutando de este deporte que indicó

ahora juegan personas de todas las clases sociales.

Ciudadano @delantado



► Opina sobre el convenio entre Femur y el Club de Golf en www.eladelantado.com

agenda Cuéllar

✚ **Farmacia F. Redondo**
(Avda Camilo José Cela, hasta el 1 de diciembre).

CONVOCATORIAS

CENTRO TENERÍAS

Hasta el 15 de diciembre exposición de pintura y Escultura de Ricardo Renedo y Antonio Pascual. Martes a viernes de 18.00 a 20.00 horas y sábados de 12.00 a 14.00 horas y de 18.00 a 20.00 horas

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921140002
.619374863
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud.921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

Agencia Funeraria
Santa Teresa & La Purísima

NUEVO TANATORIO EN CUÉLLAR
· 4 Salas de Velatorio. · Gran Aparcamiento.
· Amplio Hall y Cafetería. · Atención y servicio permanente 24H.

Tfnos. Directos 24 H.
902 022 324
921 140 816
921 140 327

Vivimos en una sociedad que cada día da más valor a los símbolos. Los lazos reivindicativos son buena muestra de ello. La procuradora socialista Ana María Muñoz de la Peña parece firme convencida de ello y no deja nada a la improvisación. ¡Cómo va a haber una comparecencia en las Cortes el Día Internacional Contra la Violencia de Género sin



que quede constancia de ello! Pues ahí tenía Muñoz de la Peña en su bolso metro y pico de cinta de raso morado con sus respectivos imperdibles para repartir entre sus compañeros del grupo socialista y como había de más, también para los populares. Mercedes Alzola y Esther Pérez colaboraron en el proceso de confección. Será por gestos.

«Sanabria no está contaminado»

«Alarma infundada». El consejero de Fomento y Medio Ambiente denuncia el grave perjuicio para toda la comarca sanabresa por «algo que nunca ha ocurrido»

La oposición denuncia fallos. El PSOE dice que las deficiencias de los sistemas de depuración son la base de esta contaminación y el Grupo Mixto duda de los datos

PABLO ÁLVAREZ / VALLADOLID

El lago de Sanabria nunca ha estado contaminado. Con esta rontundidad comenzó la comparecencia del consejero de Fomento y Medio Ambiente, Antonio Silván, en las Cortes de Castilla y León. Y con esa rutundidad concluyó su alucución. Entre medias, otras cuatro repeticiones más del mismo mensaje. Por si quedaba alguna duda para tratar de salir al paso de las acusaciones vertidas por la Estación Biológica Internacional una empresa instalada en este espacio natural del grupo Europarques, a la que ni siquiera mencionó.

Silván considera que las afirmaciones de contaminación sobre el lago de Sanabria generan una «alarma injustificada» en torno a una de las joyas de la corona del patrimonio natural de la Comunidad, pues perjudica la imagen de lago. El consejero apuntaló sus afirmaciones sobre los 44.688 análisis realizados a lo largo de los últimos 27 años conforme a la metodología establecida por la UE.

Frente al negacionismo de Silván, la oposición pidió un mayor compromiso por parte de la Junta de Castilla y León para frenar la contaminación del lago. La intervención en el PSOE la asumió el procurador zamorano Ignacio Martín Benito, quien exigió al consejero «que solucione el problema que ha generado y consentido. Que cesen ya los vertidos de aguas residuales incontrolados que se están produciendo en la cuenca del Tera. Se producen por deficiencias estructurales en las obras que la Junta ejecutó en el año 2000. el sistema es obsoleto, las depuradoras no funcionan y la mejor prueba son los expedientes sancionadores de la CHD por vertidos incontrolados al lago y al río».

Por su parte, el leonesista Alejandro Valderas, que ejerció de



José Valín, a su llegada a las Cortes, saluda al consejero, Antonio Silván, y a la procuradora socialista Ana Muñoz de la Peña (de espaldas). / MIRIAM CHACÓN (ICAL)

44.688
Análisis

Realizados en los últimos 27 años para determinar la calidad del agua

portavoz del Grupo Mixto, directamente no se creyó los informes a los que hizo referencia el consejero. «Si todo es mentira, que venga el señor Guillén aquí y nos explique sus números, que con datos de la Junta, la CHD y la Guardia Civil dan resultados distintos», aseguró Valderas quien reclamó más comparecencias de tipo técnico, que se compruebe la situación real de todas las depuradoras y que se tomen medidas. «¿Que el agua, está limpiísima? Pues será para él», añadió.

Silván aprovechó la oportunidad para recordar la inversión de más de cuatro millones de euros, con la ayuda de fondos europeos, en la construcción de los sistemas de depuración que han permitido sacar fuera del Lago los vertidos de San Martín de Castañeda, Ribadelago, playas de Visquiella y Custa Llago, Campings, Galende, y Vigo de Sanabria. Cabe recordar que de todos los sistemas de depuración, sólo Ribadelago y playas depuran aguas arriba, en el río Tera, o en el propio Lago.

Por tanto, reiteró que la Junta ha colaborado con la administración competente en depuración, el Ayuntamiento de Galende, en la depuración de aguas residuales. La coordinación se extiende también a la optimización de la gestión ofreciendo desde hace tiempo al Ayuntamiento la explotación de las depuradoras, con una financiación del 50 por ciento de su coste, un acuerdo sólo pendiente de aprobación en Pleno por parte del Consistorio.

La CHD encarga un estudio para conocer la procedencia de los nutrientes en el lago

ICAL / VALLADOLID

El presidente de la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD), José Valín, aseguró que el estado ecológico del Lago de Sanabria es «bueno», tal y como se calificó en el Plan Hidrológico del Duero aprobado en junio de 2013. Sin embargo, avanzó que ha encargado la elaboración de un estudio para «para mejorar el estado del La-

go», a través del conocimiento de la procedencia de los nutrientes que, según explicó, puede ser de dos tipos, o de los vertidos de aguas residuales que contienen nitrógeno y fósforo, o de la propia cuenca vertiente, que arrastra estos elementos con las lluvias y escorrentía. Ello podría llevar, planteó en una reflexión, a intentar elevar la categoría a «muy buena» en

2015, cuando se redacte el nuevo Plan Hidrológico.

Aunque admitió que actualmente «no existe una valoración fidedigna o con detalle de qué porcentaje de nutrientes corresponden a vertidos o a la propia cuenca», sí manifestó que la opinión general de los expertos corresponde en su mayoría a que procede de la propia cuenca. «Yo lo he encarga-

do porque es un tema importante», reiteró durante su intervención en la Comisión de Medio Ambiente de las Cortes para explicar la situación del Lago de Sanabria.

Valín habló también de que la comunidad científica e instancias oficiales coinciden en que la situación no se puede basar sólo en parámetros físico-químicos y que lo «crucial» son los elementos biológi-

cos. «Las contaminaciones orgánicas son muy pequeñas, prácticamente inexistentes, y por eso es mucho más importante atender a caracterización biológica», comentó el presidente de la CHD, quien sostuvo que sus informes se realizan por «expertos de verdad, no por señores que quieran hacer un informe en un momento determinado, con buena preparación, pero que viendo su currículum no parece que se dediquen a esto de forma continuada». Añadió que el biólogo Antonio Guillén, autor del informe que ha desatado la polémica, no se ha dirigido al organismo de cuenca a pesar de contar con sus datos.



José María González (IU), José Francisco Martín (PSOE), la consejera Pilar del Olmo y Carlos Fernández Carriedo (PP). / MIRIAM CHACÓN (ICAL)

El envejecimiento regional supone un sobrecoste de 400 millones en Sanidad

La consejera de Hacienda rechaza el reparto per capita de la financiación autonómica ya que no recoge el coste de los servicios en el medio rural, que se elevan en el caso de Castilla y León

• Los técnicos de la Consejería y los grupos políticos de las Cortes trabajan para calcular el coste de los servicios en Castilla y León de cara a la futura negociación.

SPC / VALLADOLID

Castilla y León se arma de argumentos para la batalla de la financiación autonómica que comenzará a librarse en pocos meses. De momento, la consejera ya desveló ayer uno: el envejecimiento de la población supone un sobrecoste de 400 millones en sanidad para las arcas autonómicas. Precisó que si la Comunidad tuviera la pirámide poblacional de la media española el gasto en política sanitaria, que ronda los 3.300 millones en la autonomía, sería un 12 por ciento inferior. Por

ello, criticó un reparto per cápita de la financiación autonómica, ya que consideró es «simple» y «sencillo», pero «injusto» e «insolidario».

En ese sentido, Del Olmo hizo hincapié en la necesidad de que la población no sea la única variable que determine el reparto de los fondos entre las comunidades, que recordó es la distribución de los impuestos que pagan todos los españoles. La consejera señaló que la sociedad debe concienciarse de que en la reforma del modelo, aprobado por el anterior ejecutivo socialista, Castilla y León se «juega algo muy importante», informa Ical.

«Si no hay mal se pueden prestar servicios con calidad», afirmó Pilar del Olmo minutos antes de participar en la jornada de debate, que cierra un ciclo iniciado en Segovia y que ha visitado también Palencia y Salamanca. La consejera de Hacienda rechazó que el repar-

Impuesto bancario

La Junta de Castilla y León saludó ayer el anuncio del ministro de Hacienda y Administraciones Públicas, Cristóbal Montoro, sobre la aplicación en todas las autonomías del impuesto que grava los depósitos bancarios por lo que no sólo se compensará a las tres que ya lo estaban aplicando (Extremadura, Andalucía y Canarias). La consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, aseguró que en el Ejecutivo están «contentos» con esta decisión del Gobierno central. En ese sentido, recordó que el Gobierno de España aprobó un tipo cero para este impuesto sobre los depósitos bancarios, que en la práctica impedía a las autonomías implantarlo. La consejera subrayó que la Junta esperará a que se concrete este anuncio de Montoro.

to se fije sobre el peso de la población ya que esta variable no recoge en su opinión el coste real de los servicios para la Comunidad. Por ello, reclamó la reforma del actual modelo, algo que el Gobierno ha fijado para 2014.

Asimismo, la titular de Hacienda explicó que su departamento y los grupos de las Cortes trabajan para calcular el coste de los servicios en Castilla y León. Además, señaló que está envejecida y recordó que casi el diez por ciento de los mayores de 85 años residen en la autonomía, a pesar de que su población representa el 5,8 por ciento de la total del país.

Del Olmo participó junto a los portavoces de Hacienda en las Cortes: Carlos Fernández Carriedo (PP), José Francisco Martín (PSOE) y José María González (IU) en una mesa redonda sobre financiación de *El Norte de Castilla*.

El Grupo Popular negocia en el Senado con Hacienda la mejora de la reforma local

ICAL / VALLADOLID

El Grupo Popular en el Senado negocia a contrareloj con el Ministerio de Hacienda y Administraciones Públicas para mejorar el proyecto de ley de racionalización y sostenibilidad de la administración local, ya que hoy finaliza el plazo de presentación de enmiendas. «Se avanza poco a poco, pero por el buen camino», explicó el senador Antolín Sanz.

El portavoz popular en la Cámara Alta afirmó que han realizado una propuesta al Ministerio

sobre las competencias en el área de los servicios sociales y quién las financia, que por prudencia no concretó y añadió que queda poco, dado que hoy se deben presentar las enmiendas. Sanz aseguró que la propuesta está en la «línea de lo que pide» la Junta.

«Queda poquito y hay que ser prudentes», recalcó el senador popular, que lleva la negociación con el Ministerio y de cuyas propuestas informa al consejero de la Presidencia, José Antonio de



El senador abulense Antolín Sanz.

Santiago-Juárez, que hoy explicará la posición del Ejecutivo ante la Comisión General de las Comunidades Autónomas del Senado.

El consejero adelantó que en la Comisión defenderá los intereses de Castilla y León y destacó que, como hecho diferencial, es la autonomía con más municipios, más entidades menores, más núcleos de población y más provincias. «Deben escuchar, afecta de lleno a Castilla y León», apostilló.

► PARTIDO SOCIALISTA

Óscar López cree que la crisis con Zancada está «cerrada y resuelta»

ICAL / SALAMANCA

El secretario de Organización del PSOE, Óscar López, consideró ayer que la crisis ocurrida en el seno del partido en Valladolid, por unas declaraciones que realizó el portavoz en la Diputación Provincial y secretario autonómico de Política Municipal, Juan José Zancada, está «cerrada y resuelta» y abogó por «mirar hacia delante».

López, que participó en varios actos en Salamanca, entre ellos en la manifestación por el Día Internacional Contra la Violencia de Género, aseguró que sobre esta cuestión «ya está todo dicho» y prefirió centrarse en «preparar una alternativa» a las políticas del Ejecutivo central y al de la Comunidad que preside Juan Vicente Herrera, porque se necesita «hoy más que nunca».

Sobre este aspecto denunció que esta legislatura autonómica ha sido «la peor» del actual presidente y como ejemplo citó que por primera vez se «ha retrocedido», con un recorte y disminución del presupuesto como no se había visto «nunca antes». Además, se ha producido el cierre de colegios, de urgencias médicas aunque matizó que después consiguieron que se diera marcha atrás, y se ha incrementado el paro «como nunca».

► AGRICULTURA

Clemente ve «fundamental» el concepto de 'agricultor activo'

ICAL / SALAMANCA

La consejera de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León, Silvia Clemente, consideró que la definición del concepto de 'agricultor activo' y de actividad agraria en el marco de la Política Agraria Común, PAC, es «fundamental» para poder tener un cálculo «adecuado y adaptado» de las ayudas que percibirán los profesionales del sector.

Clemente, que participó en la comisión de Agricultura y Ganadería del PP en Salamanca, recordó además que si se tiene este concepto de 'agricultor activo' «ligado» a los pagos acoplados, permitirá adoptar «una decisión justa y una decisión equilibrada», en lo que se refiere a los importes que tienen que recibir los ganaderos.

En este sentido, recordó el alto grado de consenso alcanzado en la definición con el sector.



EL DETALLE

Máxima tensión entre Aguirre y Ruiz Gallardón a propósito de la 'doctrina Parot' ■ La jefa de los populares madrileños, Esperanza Aguirre, fue la única dirigente del PP que pidió la palabra en el Comité Ejecutivo Nacional y lo hizo para preguntar por qué el Gobierno no había cesado al magistrado español del Tribunal de Estrasburgo, Alfonso López Guerra, contrario a la *doctrina Parot*. El ministro de Justicia, Alberto Ruiz Gallardón, le respondió, en medio de un clima de tensión, que fue nombrado por el Gabinete de Rodríguez Zapatero por un período de nueve años, que durante ese tiempo es inamovible y el Ejecutivo no tiene potestad para cesarlo. Mientras, Mariano Rajoy mostró su disgusto por la sentencia.



La 'número dos' del grupo conservador charla con el presidente del Gobierno, Mariano Rajoy, tras celebrarse el Comité Ejecutivo Nacional. / JUAN LÁZARO

EL APUNTE

La deuda se dispara por los proveedores

Tal y como se esperaba, las maltrechas arcas públicas se encuentran resentidas por haber saldado los débitos de la Administración con muchas de las empresas que contrató.

El presidente del Gobierno, en su discurso ante el Comité Ejecutivo Nacional, reconoció ayer que la deuda pública se ha disparado en estos dos años de legislatura, pero lo achacó al plan de pago a proveedores. En total, dijo, se han pagado ocho millones de facturas «de todas las Administraciones a particulares y a empresas pequeñas, medianas y grandes» por valor de unos 50.000 millones de euros, y eso se traduce en un aumento de los números rojos.

Cuando Rajoy llegó a La Moncloa a finales de 2011, la deuda pública estaba en algo más de 737.000 millones de euros y ahora roza los 955.000 millones, un aumento del 30 por ciento en dos años, hasta situarse en el 93,4 por ciento del PIB. Según explicó la secretaria general del PP, María Dolores de Cospedal, al término del Comité Ejecutivo Nacional de su partido, «otros hubieran preferido que las facturas se quedaran en los cajones», pero el Gobierno «lo que ha hecho ha sido poner en orden las cuentas y que se sepa de verdad qué es lo que se debía y que se paguen las deudas como se hace hoy con la pequeña y mediana empresa, con los autónomos y con las compañías de nuestro país. Y, por lo tanto, dice el presidente que hoy podemos mirar al futuro de otra manera».

Horas más tarde, el secretario de Estado de Administraciones Públicas, Antonio Beteta, le dio un toque de atención a los Ejecutivos de cuatro autonomías. Así, tras felicitarle de que el Gobierno está cumpliendo las medidas previstas en su plan económico financiero y que está «garantizado» que este año cumplirá el objetivo de déficit previsto, del 1,47 por ciento -después de haber suspendido en 2012-, comentó que otras regiones como Cataluña, Murcia, Andalucía y Comunidad Valenciana deberán tomar medidas para asegurar el cumplimiento del déficit.

El PP discrepa del auto del juez Ruz y solicitará amparo ante la Fiscalía

La secretaria general, María Dolores de Cospedal, explica que los pagos y facturas de las obras de Génova, que costaron 5,6 millones de euros, están recogidos en las cuentas del partido

• Sin mencionar al extesorero Luis Bárcenas, la presidenta de Castilla-La Mancha asegura que no tiene conocimientos de otros documentos que haya firmado el exsenador.

tabilidad remitida por el partido al Tribunal de Cuentas» y, mas concretamente, a unos pagos precedentes de la «denominada *caja B* del partido» al arquitecto Gonzalo Urquijo relativos a la remodelación de la sede de la calle Génova, en Madrid.

A este respecto, Cospedal aseguró que en la contabilidad oficial que tiene el propio Ruz en su juzgado se pueden ver, «con claridad», todos los pagos que se han hecho a la empresa contratista entre 2006 y 2010 por valor de 5,6 millones de euros, y constan las facturas debidamente cumplimentadas en la contabilidad del Partido Popular. «Esto no es un tema subjetivo, son datos objetivos y los números no engañan», añadió. La *número dos* del bloque conservador explicó también que van a dirigir un escrito a la Fiscalía para que compruebe estos datos, ya que el PP no forma de parte de la causa que instruye Pablo Ruz (recordemos que el pasado mes de abril el magistrado le expulsó del procedimiento en el que el Partido Popular estaba personado como acusación particular) y, por lo

tanto, «no puede hacer ninguna actuación judicial ni pedir que se practique ninguna diligencia».

La madrileña, además, señaló directamente la responsabilidad de Bárcenas. Sin nombrar al extesorero, afirmó que «de otros pape-

les que no son la contabilidad del Partido Popular y que no he hecho yo, que todo el mundo sabe quién los ha hecho, no le puedo dar conocimiento».

Es de destacar que nadie en el Comité Ejecutivo replicó la intervención de su secretaria general, según ella misma explicó, porque «todo el Comité Ejecutivo lo ha entendido perfectamente bien».

Santiago Abascal

Desde las filas populares se trató de restar importancia ayer a la salida del partido del exdiputado vasco y exdirigente del PP alavés, Santiago Abascal, que se marchó «profundamente decepcionado» porque Rajoy «ha traicionado» las ideas del grupo tras acatar la sentencia de Estrasburgo que tumba la *doctrina Parot*. La decisión no sorprende a nadie porque el vitoriano no participaba en actos del partido desde hace años.

Ya en público, el portavoz de los populares de Euskadi, Borja Sémper, se manifestó contundente y sostuvo que «todos los días entra y sale gente del PP», para luego añadir que «la huida no es la mejor decisión».

DELITOS PERSONALES. Antes, a la entrada a la reunión, otros dirigentes del PP se mostraron en esa misma línea. Por ejemplo, el diputado y portavoz de Economía del Grupo Popular en el Congreso, Vicente Martínez-Pujalte, afirmó que es «una cuestión de responsabilidad del señor Bárcenas en todo caso», ya que si existiera una contabilidad *B* sería un «problema del que la hizo» porque, añadió, «los delitos son personales».

Mientras, la presidenta del PP en el País Vasco, Arantza Quiroga, indicó, además, que Mariano Rajoy ya dio «las explicaciones que tenía que dar en sede parlamentaria», que fueron, a su juicio, «convincientes».

BENJAMÍN LÓPEZ / MADRID

El de ayer fue un Comité Ejecutivo Nacional un tanto peculiar tanto por su duración, mucho menor de lo habitual, como por las ausencias, muy notables. De hecho, solo un presidente autonómico -el de Cantabria-, además de la propia secretaria general, María Dolores de Cospedal, y media docena de líderes regionales del partido, acudieron a la cita. Rajoy hizo un balance de su gestión cuando se acaba de llegar al ecuador de la legislatura y se centró exclusivamente en los logros de su Ejecutivo durante estos dos años. Ni una palabra de Bárcenas, ni del auto del juez Ruz que habla de «indicios» sobre «una cierta corriente financiera de cobros y pagos continua en el tiempo, al margen de la con-



REFORMA DE LA ADMINISTRACIÓN

Sáenz de Santamaría recalca que 535 empresas públicas han sido suprimidas ■ La vicepresidenta del Gobierno, Soraya Sáenz de Santamaría, destacó ayer que 535 empresas públicas han sido suprimidas en el último año y medio, y que este proceso culminará con la desaparición de 738 sociedades. Además, quiso desmontar un «mito», que «es falso a medias»: el excesivo volumen de la Administración.

VISITA OFICIAL

El Príncipe cancela su viaje a Brasil por problemas técnicos en su avión ■ El Príncipe suspendió ayer su viaje a Brasil por una avería en el avión en el que iba a viajar, según confirmaron fuentes de Zarzuela. El Heredero de la Corona iba a emprender un vuelo en la noche del pasado domingo, tras visitar a su padre, el Rey, en el Hospital Universitario Quirón. En un principio, los problemas técnicos obligaron a retrasar el despegue, pero, finalmente, se decidió suspenderlo. No obstante, Don Felipe grabó todos los discursos que tenía previsto dar al otro lado del *charco* y serán emitidos.



CONGRESO DEL PSOE DE ANDALUCÍA

LA MEJOR RESACA POSIBLE DE LA PRESIDENTA

Díaz desgasta a Rubalcaba

La jefa de la Junta mantiene su doble juego para erosionar la imagen del líder del PSOE, e insiste en hacer autocrítica de errores pasados y 'ajenos', pero apelando a la 'obligada' lealtad

• La política se niega a dar pistas sobre si optará o no a La Moncloa, mientras se sigue prodigando por cadenas nacionales para aumentar su popularidad en todo el Estado.

SPC-AGENCIAS / MADRID

Por obligación o por devoción. Esa es la cuestión. Tras otro fin de semana glorioso, el del Congreso del Partido Socialista de Andalucía, en el que fue elegida con un 99,8 por ciento de apoyos, la presidenta de la Junta, Susana Díaz, fue interrogada en un canal de televisión, concretamente La Sexta, sobre las palabras que dedicó el pasado jueves a su líder, Alfredo Pérez Rubalcaba, en las que señalaba que lo seguía «por obligación», ya que ella no le votó en el Congreso de Sevilla, donde derrotó *in extremis* a Carme Chacón. Visiblemente irritada, la hispalense quiso dejar claro que se habían malinterpretado sus manifestaciones, ya que se refería simplemente a la lealtad debida al secretario general «como cualquier otro socialista».

Y así parecía quedarse todo tranquilo... hasta que otro canal, Telecinco y *El programa de Ana Rosa* llamó a su puerta... Habló so-



El de Solares ve en la hispalense una seria amenaza. / EUROPA PRESS

La dirigente sevillana rechaza compararse con Felipe González, como hace su legión de 'fans'

bre la violencia machista, pero también sobre su partido, lanzando más dardos al de Solares, que tuvo que aguantar una vez más el castigo de una *benjamina*, que le recuerda una y otra vez que el cambio generacional es un hecho y que debe dejar paso a otros.

AMAS DE CASA. Según sus colaboradores más cercanos, la estrategia está muy clara: aprovechar el tirón mediático que ha creado su figura y salir siempre que se pueda en las televisiones de más audiencia por las mañanas, dado

que le interesa y mucho el público que se concentra a esas horas frente a la pequeña pantalla: amas de casa, principalmente. Y hay otra lectura: quiere que se la conozca tanto en Andalucía como fuera de ella, lo cual deja la incógnita abierta de que quizás se esté pensando muy seriamente *asaltar* La Moncloa en 2015, como se lo está pidiendo una importante masa de compañeros y simpatizantes. Hasta el líder del PP-A y alcalde de su ciudad natal, Juan Ignacio Zoido, metió el dedo en la llaga: «Que diga dónde quiere estar».

Preguntada sobre la afirmación de Rubalcaba acerca de que el PSOE «ha vuelto», Díaz admitió que «ha habido momentos en los que no hemos sido reconocibles», momentos en los que se tomaron «decisiones que no se correspondían con los valores que representábamos», y que han «desconcertado incluso a compañeros de dentro de la organización».

Sin embargo, mantuvo que en las últimas dos semanas «se han dado pasos que permiten presentar a un PSOE reconocible, anclado en sus valores y con ganas de

estar al frente para ser esa alternativa que los ciudadanos necesitan», añadiendo la presidenta andaluza que si Rubalcaba dice que el grupo «ha vuelto», ella prefiere difundir la idea de que «empieza a ser reconocible».

Además, la sevillana sostuvo que en las últimas semanas su partido también ha empezado a perder el miedo a reconocer que «hay cosas que se han hecho mal». «Parecía un tabú decir que no habíamos ganado las elecciones autonómicas, y hay que reconocer que no todo lo hacemos bien, sino que hay cosas en las que nos equivocamos», añadió Díaz, para quien el PSOE tampoco tiene que tener «pudor» de hablar de España.

Con esta forma tan peculiar de autocrítica, la *zarina* -como algunos medios la llaman- logra atacar de modo muy elegante a los auténticos responsables de esos fallos que denuncia, ora Zapatero y el *Estatut* o la crisis, ora Rubalcaba y su ambigüedad sobre la unidad nacional...

Tras negar como San Pedro que solo quiere gobernar Andalucía, la trianera tiró de humildad y consideró «desproporcionado» que se le compare con el expresidente del Gobierno Felipe González, para luego mantener que asume su situación actual, al frente

El 'número uno' de los socialistas prosigue en su estrategia de ensalzar a su ahora 'rival'

del partido y del Ejecutivo regional, con un «vértigo responsable». «Felipe marcó un antes y un después en la Historia de este país, modernizó España», apostilló.

Desde Ferraz, se optó por el *jabón*. Así, tras proclamar el pasado viernes que, cuanto más poder tuviera ésta, mejor, Rubalcaba comentó que se halla «encantado» con la nueva secretaria general de los socialistas sureños, a la que definió como «una persona lista, capaz, honesta y tenaz», a la que auguró que será «una gran presidenta de la Junta de Andalucía».

► CASA REAL

Don Juan Carlos recibe el alta y asegura que se encuentra «bien, fenomenal»

AGENCIAS / MADRID

El Rey abandonó ayer el hospital poco después del mediodía asegurando a los medios de comunicación que todo había ido «muy bien, fenomenal». En torno a las 12,20 horas, Don Juan Carlos dejaba el Universitario Quirón a bordo de un vehículo oficial. Sentado en el asiento del copiloto, con la ventanilla bajada, se despidió con la mano de los numerosos periodistas que le esperaban a las puertas del garaje del centro médico.

«Todo muy bien, fenomenal», contestó cuando quisieron saber cómo se encontraba. Eso sí, tuvo tiempo para bromear comentando justo lo contrario, y, como siempre, mostró su humanidad al preguntar a los reporteros si habían pasado mucho frío todos estos días.

El Rey recibió el alta hospitalaria sobre las 12,00 horas tras haber completado de forma «muy satisfactoria» el postoperatorio y haber conseguido «autonomía suficiente para los movimientos cotidianos», según el último parte médico.

Don Juan Carlos fue operado con éxito el jueves pasado de la cadera izquierda, donde le implantaron una prótesis definitiva una vez superada la infección que provocó la retirada del primer implante, que le había insertado en noviembre de 2012 el doctor Ángel Villamor.

El parte confirmó que esa infección ha desaparecido, según revelaron las últimas biopsias y cultivos microbiológicos realizados.

El Soberano seguirá en las próximas semanas «en régimen ambulatorio» el tratamiento, las revisiones postoperatorias y el plan de recuperación previsto. Una buena señal es que el jefe del Estado ha permanecido hospitalizado el mínimo de días que había estimado el prestigioso cirujano Miguel Cabanella, quien dirigió las dos últimas operaciones.



Don Juan Carlos, a la salida.

GIBRALTAR

España irá al Tribunal de Justicia Europeo si Bruselas no actúa contra los rellenos ■ El Gobierno anunció ayer que España acudirá al Tribunal de Justicia Europeo si Bruselas no abre un procedimiento a Londres por el lanzamiento de hormigón que está realizando al mar desde Gibraltar.



CRIMEN DE ALCÁSER

Ricart podría salir de prisión hoy o mañana ■ La Audiencia Provincial de Valencia dio ayer un plazo de dos días a la Abogacía del Estado para pronunciarse sobre la posible excarcelación de Miguel Ricart, condenado a 170 años de prisión por el secuestro, violación y asesinato de las niñas de Alcáser.



LUCHA ANTITERRORISTA

Urkullu desmiente que propusiera la excarcelación de 450 etarras ■ El lehendakari, Íñigo Urkullu, negó ayer haber entregado al presidente Rajoy un plan para excarcelar a 450 etarras. Eso sí, su segundo, Joseba Egibar, habló de una línea proactiva para 400 reos afectados por la doctrina Parot.



PANORAMA

CATALUÑA

Rajoy asevera que «nadie en sus cabales» espera que él decida contra la unidad

EUROPA PRESS / MADRID

El presidente de Gobierno, Mariano Rajoy, subrayó ayer ante el Comité Ejecutivo Nacional de su partido que «nadie en sus cabales» puede pensar que él tome decisiones en contra de los artículos 1 y 2 de la Constitución, los que proclaman la unidad de la nación y que la soberanía nacional corresponde a todos los españoles. Ante sus compañeros de partido, el líder del Ejecutivo hizo hincapié en que los populares no quieren que Cataluña «se separe de España, de Europa y del euro».

Según afirmó posteriormente la secretaria general de la formación, María Dolores de Cospedal, Rajoy «dejó bien claro, como español y como presi-

dente del Gobierno», que «ésta es la nación más antigua de Europa».

Mientras, el presidente de la Generalitat, Artur Mas, confió en alcanzar un acuerdo para consensuar la pregunta de la consulta soberanista en las próximas semanas para tener lista una propuesta antes de finales de año.

Por su parte, el gobernador del Banco de España, Luis María Linde afirmó que si Cataluña lograra la independencia tendría que crear un supervisor y una moneda propios, algo que sería «malo» tanto para la región como para el país. Además, recordó que la nueva nación no podría acceder a los recursos del Banco Central Europeo.

CONGRESO



Una bala histórica. El presidente del Congreso, Jesús Posada, descubrió ayer uno de los disparos del 23-F que quedó enmarcado en una rejilla de ventilación y que será expuesto de manera permanente en la Cámara Baja como recuerdo de un día «aciago y terrible» en el que, al final, ganó la democracia. / EFE

CEUTA Y MELILLA

Interior defiende que las cuchillas de la valla «no son agresivas»

El ministro del Interior, Jorge Fernández Díaz, defendió ayer que las cuchillas colocadas en las vallas fronterizas de las ciudades autónomas de Ceuta y Melilla «no son agresivas», sino «disuasorias» y añadió, además, que las heridas que causan son de carácter «leve» y «superficial».

'CASO MADRID ARENA'

La Policía realizará un nuevo informe ■ La Policía Nacional elaborará un nuevo informe con los datos hasta ahora desconocidos de los 11 ordenadores que se incautaron en el Madrid Arena la noche de la trágica fiesta de Halloween.

ALMERÍA

Cuatro detenidos por robar 200 kilos de cobre ■ La Guardia Civil detuvo ayer a cuatro hombres acusados de robar 200 kilos de cobre en el hotel situado en el paraje de El Algarrobico (Almería), cuya construcción, ejecutada a más de un 90 por ciento, está paralizada desde hace ocho años.

Condenan a cuatro años de cárcel a Carlos Fabra por defraudar a Hacienda

El que fuera durante 16 años presidente de la Diputación de Castellón resulta absuelto de los delitos de tráfico de influencias y cohecho

- El empresario deberá pagar una multa de más de 693.000 euros por la cuantía de la que se apropió durante 1999, 2000, 2002 y 2003 más los intereses legales correspondientes.

AGENCIAS / CASTELLÓN

La sección primera de la Audiencia Provincial de Castellón condenó ayer al expresidente del PP y de la Diputación de Castellón (entre 1995 y 2011), Carlos Fabra, a cuatro años de prisión por cuatro delitos contra la Hacienda Pública, a una multa de 693.074,33 euros y a indemnizar al Fisco con la misma cantidad por el total de la cuantía defraudada durante 1999, 2000, 2002 y 2003 más intereses legales. Asimismo, su exmujer, Amparo Fernández, fue sentenciada a dos años de cárcel por dos delitos contra la Hacienda Pública, a una multa de 273.761,39 euros y a indemnizar a la Agencia Tributaria con lo defraudado en 2000 y 2003 más intereses legales. La sentencia declara extinguida su responsabilidad penal respecto al ejercicio del IRPF de 1999 al haber prescrito el delito.

En ambos casos, la sala ha apreciado la circunstancia atenuante de dilaciones indebidas, y les condena a la pérdida de la posibilidad de obtener subvenciones o ayudas públicas, así como del derecho a gozar de los beneficios o incentivos fiscales o de la Seguridad Social durante un tiempo de tres años. La petición de cárcel para Fabra por parte de Fiscalía alcanzaba los 13 años de prisión, una multa de 1,98 millones de euros y una indemnización de 693.000 euros.

NARANJAX. La sentencia de 100 páginas, hecha pública ayer por el Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Valenciana, absuelve a Carlos Fabra, al empresario Vicente Vilar -propietario de Naranjax, que presentó la querrela que dio lugar al proceso-, y a la exmujer de éste, Monsterrat Vives, de los delitos de tráfico de influencias y cohecho, así como al exsenador del PP Miguel Prim de ese mismo delito.

La sentencia señala también que entre 1999 y 2004, Fabra y Fernández realizaron un elevado número de operaciones bancarias en sus cuentas, como ingresos en



Carlos Fabra, en el banquillo de los acusados. / EFE

efectivo, mayoritariamente, así como mediante cheque o transferencia, cobros de cheques y otros pagos en cash que no se corresponden ni con el patrimonio ni con la renta por ellos declarados y que fueron ocultados a Hacienda.

La sala apunta que la realidad del fraude tiene su fundamento en la «abundante» prueba documen-

tal que existe y que ha permitido, junto con la emisión de los informes periciales, fijar los métodos de defraudación realizados y las operaciones efectuadas y las cuantías.

En este caso, «son varios y plurales los datos indiciarios que han llevado a la sala a la convicción de que los referidos ingresos en las cuentas de los acusados, ya en las cuentas de uno u otra, corresponden a ingresos habidos en los años fiscales ya citados y que deben ser calificados como ganancias patrimoniales no justificadas».

Una vez conocida la sentencia, la secretaria general del PP, María Dolores de Cospedal, recordó que éste no era el último fallo. Para ahorrar la espera, el mismo Carlos Fabra, que pasará a la posteridad por su faraónico e inútil aeropuerto de Castellón -con estatua de él incluida-, se dio de baja como militante.

El exdirigente 'popular' entrega su carné de militante al partido antes de que se lo retiren



UCRANIA

La oposición presenta una moción de censura contra el Gobierno, mientras miles de personas protestan en la calle

La oposición presentó ayer una moción de censura contra el Gobierno en la Rada Suprema, el Parlamento unicameral ucraniano, para forzar la dimisión del Ejecutivo por su decisión de no firmar el Acuerdo de Asociación ya pactado con la UE. El nuevo giro prorruso del Gabinete de Viktor Yanukovich provocó, además, movilizaciones y demandas de acercamiento a Bruselas en unas revueltas en las que manifestantes y policías protagonizaron duros enfrentamientos en Kiev.



IRÁN

EL DÍA DESPUÉS DE LA CUMBRE DE GINEBRA



Los jefes de la diplomacia de EEUU, John Kerry (i), y del Reino Unido, William Hague, tras rubricar el acuerdo del 5+1 con el régimen islámico. / REUTERS

Complicado

«Es difícil que Irán logre reactivar con suficiente rapidez su producción de petróleo hasta alcanzar los niveles anteriores al establecimiento de sanciones por su programa nuclear, aún si se levantan las restricciones sobre sus exportaciones», advirtió ayer la directora ejecutiva de la Agencia Internacional de Energía (AIE), María van der Hoeven, quien hizo estas declaraciones tras la aprobación del pacto entre el régimen de Teherán y el grupo 5+1 en Ginebra.

«Si ocurre algún alivio de las sanciones petroleras, es poco probable que la república sea capaz de saltar de inmediato hasta los niveles previos a las sanciones», aseguró van der Hoeven, cuya agencia supervisa los mercados de petróleo en nombre de las economías desarrolladas.

Después de conocerse el acuerdo entre Irán y los países del Grupo 5+1 (los cinco miembros permanentes del Consejo de Seguridad de la ONU más Alemania) el precio del barril de crudo Brent, de referencia en el Viejo Continente bajaba ayer hasta los 108,05 dólares, tras haber iniciado la sesión en 109, tres dólares por debajo del precio de cierre marcado el pasado viernes.

Asimismo, el coste del barril de petróleo en su variedad Texas, de referencia para EEUU, bajaba hasta los 93,62 dólares, desde los 94,15 del comienzo de la sesión y los 94,84 dólares del cierre del viernes.

El comienzo de una nueva era

La Unión Europea confía en levantar las sanciones pactadas a Teherán en diciembre o enero. Se permitirán las exportaciones petroquímicas árabes, aunque seguirá el embargo al crudo

• Netanyahu anuncia que enviará a Estados Unidos un equipo encabezado por su asesor de seguridad nacional para debatir el histórico acuerdo con el Gobierno de Obama.

AGENCIAS / BRUSELAS-TEL AVIV
Tras el acuerdo en Ginebra entre las potencias mundiales e Irán, se abre una nueva etapa para el país árabe y, de hecho, la Unión Europea confió ayer en promover en diciembre o enero los cambios legislativos necesarios para «relajar un número de sanciones limitado» al régimen de Teherán, tal y como se pactó en el marco del informe preliminar del grupo 5+1 y la república islámica, según confirmaron fuentes de Bruselas.

«Depende de cuánto dure el proceso legislativo», precisó un portavoz del Ejecutivo comunitario. «Expertos técnicos tienen que sentarse y tendrán que elaborar enmiendas a la legislación de la UE sobre sanciones. Esto luego tendrá que pasar por el proceso interno normal y tendría que ser



Una mujer iraní lee el periódico en Teherán. / REUTERS

adoptado en algún momento por los ministros», explicó.

Según lo estipulado, los diplomáticos tendrán que hacer sus propuestas y los cambios deben ser aprobados por los ministros de la UE. Se prevé que la votación se celebre el próximo 16 de diciembre.

En el marco del pacto preliminar, Bruselas y Washington acordaron suspender seis meses las sanciones a las exportaciones pe-

troquímicas iraníes y servicios asociados y las penas contra el oro y metales preciosos y servicios asociados. También estipularon derogar las multas contra los servicios de transporte y seguro de cargamentos de petróleo iraní, así como se derogará el veto a otorgar ayudas financieras al país árabe. El régimen de Teherán no podrá aumentar en todo caso las ventas de crudo actuales y el embargo al petróleo iraní conti-

nuará en vigor en Estados Unidos y la UE.

Por su parte, la república islámica se comprometió a detener el avance de su capacidad de enriquecimiento de uranio, no instalando nuevas centrifugadoras e inutilizando la mitad de las que se encuentran en la central nuclear de Natanz, así como a detener cualquier tipo de actividad en el reactor de agua pesada en Arak.

PREVENCIÓN. Mientras, y a pesar del entusiasmo inicial de la comunidad internacional, que aplaudió este acuerdo, Israel volvió a mostrar su descontento y desconfianza y, así, el primer ministro hebreo, Benjamin Netanyahu, anunció que enviará próximamente a un equipo encabezado por su asesor de seguridad nacional a Washington para discutir con Estados Unidos sobre el pacto nuclear con el régimen de los ayatolás.

«Hablé anoche con el presidente Barack Obama. Acordamos que en los próximos días, una delegación judía, encabezada por Yossi Cohen, viajará para debatir el acuerdo permanente con Irán», señaló.

«Este documento debe traer consigo un resultado: el desmantelamiento de la capacidad militar iraní», defendió Netanyahu, quien el pasado domingo, tras conocer la firma de la nación islámica con el 5+1, insistió en que se trataba de un «error histórico».

Ante esta actitud, el ministro de Exteriores británico, William Hague, subrayó que «todo el mundo, Israel incluido», debería abstenerse de adoptar medidas que «debiliten» el consenso alcanzado.

Para el jefe de la diplomacia del Reino Unido, se trata de un «paso significativo» para fomentar la «seguridad» en Oriente Próximo y «prevenir la proliferación nuclear». En este sentido, indicó que es un gesto «importante, necesario y completamente justificado» y apostilló que el «error» sería no haberlo respaldado.

No obstante, subrayó que el acuerdo reserva a las potencias el «derecho» de verificar la voluntad iraní y matizó que si el régimen de Teherán incumple los «compromisos adquiridos» en la cita de Ginebra, deberá asumir «una gran responsabilidad».



Bruselas propone endurecer la normativa para evitar que las multinacionales eludan impuestos ■ La Comisión Europea propuso ayer endurecer las normas de la UE sobre el impuesto de sociedades para evitar que multinacionales como Starbucks, Amazon, Google o Apple aprovechen brechas legales para evitar el pago de este tributo. La propuesta introducirá una regla común antiabuso, que permitirá ignorar las estructuras artificiales utilizadas para eludir impuestos y gravar la sustancia económica real. La iniciativa permitirá recaudar «miles de millones de euros» extra, según Algirdas Semeta, responsable de la Fiscalidad.

Montoro adelanta que la rebaja del IRPF se hará de forma «selectiva»

El ministro de Hacienda apunta que la reducción se llevará a cabo con el fin de estimular la actividad económica y el empleo y que se aprobará en el primer trimestre del año que viene

• El político señala que el Ejecutivo no tiene intención de aumentar el IVA, «que ya ha subido mucho», sino que lo que se pretende ahora es que la recaudación se normalice.

OTR-PRESS / MADRID

El ministro de Hacienda y Administraciones Públicas, Cristóbal Montoro, indicó ayer que la rebaja del IRPF se hará de forma «selectiva» y añadió que el impuesto sobre los depósitos bancarios se aplicará finalmente en todas las comunidades autónomas y no solo se compensará a las tres que ya lo estaban aplicando (Extremadura, Andalucía y Canarias).

Montoro señaló que la primera iniciativa se llevará a cabo con el fin de estimular la actividad económica y el empleo, y que se aprobará en el primer trimestre de 2014 en la reforma fiscal que está elaborando el Ejecutivo.

En cuanto al impuesto sobre los depósitos bancarios, el político apuntó que también se incluirá en esta reforma fiscal y, a pesar de afirmar que no es «fruto» de su «devoción» y por ello recurrió esta figura al Tribunal Constitucional cuando la estaban aplicando tres comunidades, indicó que el Gobierno está trabajando para que las regiones puedan cobrar este impuesto pero con «límites».

Así, afirmó que una de esas fronteras es que se lleve a cabo de forma que no «desordene» el sistema bancario nacional y no rompa el mercado interior, y el otro es que haya una horquilla de tipos impositivos en la que se muevan todas las autonomías.

Al preguntarle sobre si será el Estado quien recaude este impuesto o las comunidades autónomas, señaló que es una decisión que se tomará en la reforma fiscal y añadió que lo que el Gobierno prefiere es que sea un gravamen de «bases comunes».

El Ejecutivo introdujo en el proyecto de ley de los Presupuestos Generales de este año un tributo a los depósitos bancarios a tipo cero para desactivar este mismo impuesto en las tres comunidades que lo estaban aplicando, y, posteriormente, anunció que se establecería un tipo muy reducido en el conjunto de España para compensar la recaudación de estas tres regiones.

Sobre el IVA, aseguró que el Ejecutivo no tiene ninguna intención de volver a aumentarlo, «que ya ha subido mucho», sino que lo que pretende ahora es que su recaudación se normalice, dado que España es uno de los países de la UE que menos recauda por este concepto en relación a su PIB. «El IVA tiene que normalizar la evolución de su recaudación», subrayó Montoro, tras recordar que en su anterior etapa al frente del Ministerio de Hacienda crecía al 16% en tasa interanual.

MULTINACIONALES. El político también se refirió a la tributación de los grandes grupos multinacionales y admitió que existe una preocupación a nivel internacional sobre la competencia fiscal «desleal» y sobre la erosión de bases imponibles «abusiva y excesiva». No obstante, adelantó que su departamento ya ha introducido algunos cambios en el Impuesto de Sociedades, que han llevado a que los grandes contribuyentes paguen 4.800 millones de euros más en 2012.

«España colabora con la OCDE para evitar el concepto de erosión de bases imponibles excesivas, abusivas, y también con la Comisión Europea, que trabaja en la idea de sentar unos mínimos de las bases imponibles en el Impuesto de Sociedades para evitar la competencia fiscal desleal, que se da a partir de la aplicación de determinados regímenes», reiteró Montoro, quien indicó que todo ello está en manos de los organismos supranacionales y que España está esforzándose «activamente» con ellos.

En cuanto a la denuncia de pymes y autónomos de que las grandes empresas podrían obligarles a no acogerse al IVA de caja, el popular dijo que «cualquier presión» que reciban la hagan llegar al Ministerio de Hacienda, porque actuará «para evitar» que esto se produzca, dado que, según sostuvo, se trata de una medida positiva para todas las empresas.

«Si se produjera cualquier tipo de presión, que nos lo hagan llegar y actuaremos para evitarlo hablando con las empresas. El Gobierno tiene un diálogo normal en el ámbito empresarial», subrayó el ministro.

Sobre la publicación de la lista de grandes defraudadores, Montoro afirmó que se trata de un proyecto que está ya «muy avanzado» y que se presentará



Cristóbal Montoro, ministro de Hacienda y Administraciones Públicas. / EFE

La gran lección de la crisis

El responsable de Hacienda, Cristóbal Montoro, indicó ayer que la devaluación interna es un proceso que debe continuar en España, porque es «positivo, está vivo, se realimenta» y está sacando al país de la crisis.

El ministro aseguró que la devaluación es «correcta y necesaria» y está contribuyendo a la estabilidad económica, junto con las reformas estructurales, que no deben detenerse.

En su opinión, la «gran lección» de la crisis económica es la importancia de mantener la estabilidad macroeconómica, puesto que cada vez que España se ha desviado de ese objetivo la inestabilidad le ha «aplastado» como país. «Debemos abrazarnos a ella», indicó.

El político resaltó también la importancia de mantener un nivel de precios bajo y avanzó que la inflación se mantendrá por debajo del 0,5% en noviembre y diciembre. «Si la inflación está baja, no la soltemos. Llevémosla al altar de la devoción social y animémosla a que siga así», subrayó Montoro, tras afirmar que este proceso de bajos precios ha sido compatible con la mejora de los márgenes empresariales.

► RESULTADOS

Las empresas se apuntaron un 18% más de beneficios hasta septiembre

EUROPA PRESS / MADRID

Las empresas no financieras ganaron un 18,1% más entre enero y septiembre de 2013 que en el mismo período del pasado año, cuando sus beneficios cayeron un 65,3%, según la Central de Balances del Banco de España.

El organismo atribuye la mejoría a que no volvieron a sufrir los importantes deterioros del valor de sus activos como ocurrió en 2012, «un momento singularmente crítico para la economía española».

No obstante, las empresas recortaron un 1,9% sus gastos de personal a través de una reducción de empleo y un menor avance de las remuneraciones medias, que, aunque se moderó respecto a etapas anteriores, siguió siendo positivo.

Según los resultados presentados por el director general del Servicio de Estudios del organismo, José Luis Malo de Molina, la mejoría en los beneficios sería aún mayor si se excluye el sector energético «dado el bajo nivel de partida».

Malo de Molina indicó que los datos del cierre de 2012, con una intensa contracción, todavía están marcados por «la dureza de la segunda recesión», mientras que los de los tres primeros trimestres de 2013 reflejan ya esa mejoría.

Por otro lado, un 56,2% de las compañías recortaron sus plantillas entre enero y septiembre. Según Malo de Molina, el ajuste del empleo se va aminorando, «pero todavía no ha concluido».

El cambio continuó afectando, sobre todo, al empleo temporal, que disminuyó un 6,7% en 2012 y un 9,3% en los nueve primeros meses de 2013. Sin embargo, en estos dos últimos años el personal con contrato fijo se contrajo en mayor medida que en períodos anteriores, al verse afectado por recortes de plantilla realizados en algunas grandes firmas.



Las plantillas decrecieron un 56%.



VIVIENDA

El precio de los pisos sube casi un 1% en el tercer trimestre, su primer aumento en cinco años ■ El precio medio de la vivienda subió un 0,91% entre junio y septiembre de 2013 respecto a los tres meses precedentes, con lo que se anotó así el primer aumento trimestral en cinco años, según la estadística inmobiliaria del Colegio de Registradores. El informe considera que el precio de los pisos pueden haber tocado ya mínimos y estar mostrando «un cierto cambio de tendencia».

AUTOMOCIÓN

La producción de vehículos en España crece un 17% en octubre ■ La producción de vehículos en las plantas españolas ascendió a 210.971 unidades durante el pasado octubre, lo que supone un aumento del 17% respecto al mismo mes del año anterior y el séptimo incremento mensual consecutivo, según la Asociación Española de Fabricantes de Automóviles. En los 10 primeros meses del año, la fabricación se elevó a 1,83 millones de unidades, un 9,32% más que en el mismo período de 2012.



El gobernador del Banco de España durante su intervención de ayer en la Asociación de Mercados Financieros. / EFE

Linde admite que no sabe cuándo se recuperará el dinero del rescate bancario

El Gobernador del Banco de España subraya que la ayuda al sector financiero ha servido para «salvar depósitos», no para «directivos»

• El responsable del organismo emisor adelanta que el objetivo de déficit público marcado para este ejercicio, el 6,5% del Producto Interior Bruto, es «alcanzable».

EUROPA PRESS / MADRID

El gobernador del Banco de España, Luis María Linde, afirmó ayer que, «con seguridad», se va a recuperar dinero público destinado al rescate bancario, aunque admitió que no sabía cuándo.

No obstante, recaló que ese desembolso «ha servido para salvar depósitos, no para socorrer a directivos, ni consejeros de administración ni presidentes». «Es una verdad absoluta», aseguró en su comparecencia ante la Comisión de Presupuestos del Senado.

«Lo que se ha hecho es lo mejor que se podía hacer, y los que han salido más protegidos han sido los depositantes», añadió, para afirmar que la otra alternativa habría sido la liquidación de entidades y habría sido «muy más caro para todos».

Asimismo, estimó que esta ayuda al sector financiero sumaría 0,3 ó 0,4 puntos porcen-

tuales añadidos al déficit público, si bien aclaró que solo cabe hacer esta suma en términos de contabilidad nacional, ya que el rescate no se contabilizará a la hora de calcular el cumplimiento de los objetivos de déficit que marca Bruselas.

MÁS CRÉDITO. Dicho esto, adelantó que «hay indicios de recuperación» del crédito, aunque matizó que aún «hay cosas que pueden hacerse» y dejó claro que «la solución no va a venir del BCE, sino de las autoridades nacionales».

«Se mantiene la fragmentación en el acceso al préstamo, pero está habiendo una corrección muy lenta», señaló, para explicar, a renglón seguido, que el crédito cada vez cae menos y se están frenando los

tipos de interés. Por otro lado, durante un almuerzo informativo organizado por la Asociación de Mercados Financieros, descartó que la banca nacional necesite más dinero de Europa y que superará los test de estrés «con tranquilidad».

Por otro lado, el economista insistió en que, de acuerdo con la ejecución presupuestaria de la primera mitad del año, el objetivo de déficit público marcado para este año (6,5% del PIB) es «alcanzable», si bien, al igual que ha hecho la Comisión Europea, advirtió de la existencia de «riesgos de desviación».

En concreto, Linde subrayó que dichos peligros se derivan de la «debilidad» que están mostrando los ingresos, por lo que aseveró que, para cumplir con el objetivo de déficit, éstos deberán recuperarse «en los meses finales del ejercicio».

Asimismo, el gobernador, que se mostró partidario de que los bancos limiten el dividendo en efectivo en 2014, indicó que la economía nacional se ha beneficiado de la mejora de la confianza y del tono «algo menos desfavorable» del mercado de trabajo, lo que ha posibilitado que el consumo privado haya empezado a recuperarse.

El **economista** es partidario de que las entidades limiten el **dividendo** en efectivo en 2014

CLAVES DEL DÍA

►EMPRESAS

NEGOCIACIÓN. Soria, Fainé y directivos de Repsol viajan a Buenos Aires para buscar un acuerdo sobre YPF. El ministro de Industria, José Manuel Soria, el presidente de CaixaBank, Isidro Fainé, y tres directivos de Repsol viajaron ayer a Buenos Aires para tratar de buscar un acuerdo con el Ejecutivo de Cristina Fernández de Kirchner que selle la paz tras la expropiación de YPF, según informaron fuentes empresariales. Repsol acudió a los tribunales, tanto nacionales como internacionales, para reclamar la compensación por 10.500 millones de dólares que consideraba por la expropiación. Ya a mediados de este año, la petrolera española rechazó una oferta de YPF que pasaba por conceder a Repsol el 47% de una sociedad que explotaría un gran yacimiento de hidrocarburos.

BECAS. Telefónica prevé crear 5.000 nuevos empleos en Europa hasta 2015 dentro de su programa para jóvenes «talentos». El consejero delegado de Telefónica, José María Álvarez Pallete, informó ayer de que la compañía promoverá 5.000 becas en el marco del programa *Talatum Universities* hasta 2015 con el propósito de incorporar a dichos profesionales en la plantilla de la empresa y «refrescar» el talento en Telefónica. El directivo puntualizó que, además, la operadora también incorpora «jóvenes talentos» en América Latina para «rejuvenecer» la propia firma, que le ayuden a cambiar por dentro.

►ENTIDADES FINANCIERAS

CRÉDITOS. Bankia supera los 1.000 millones de euros en financiación a compañías, pymes y autónomos con Líneas ICO. Bankia ha superado los 1.000 millones de euros en financiación otorgada a empresas con Líneas ICO durante el año, un importe que se destina a financiar nuevos proyectos de inversión y/o a cubrir necesidades de liquidez de empresas, pymes y autónomos. Según informó ayer la entidad, con estas cifras, el grupo bancario alcanza una cuota de mercado en líneas ICO del 9,28%. Más de la mitad de la ayuda otorgada por Bankia bajo estas líneas se ha realizado en los últimos cuatro meses, debido a la mayor demanda solvente detectada en el mercado, que se ha visto favorecida por la rebaja de los costes de financiación derivados de la caída de la prima de riesgo española.

ACUERDO. El Popular vende la gestión del negocio inmobiliario a Värde Partners y Kennedy Wilson por 800 millones. El Banco Popular alcanzó ayer un principio de acuerdo con Värde Partners y Kennedy Wilson para la venta de la gestión de su negocio inmobiliario por aproximadamente 800 millones de euros. Dicha gestión incluirá determinados créditos destinados a promoción y construcción, así como la de los activos inmobiliarios adjudicados, según anunció ayer la entidad a la CNMV. El valor neto contable de los créditos que gestionará la nueva sociedad será aproximadamente de 9.350 millones y el de los activos adjudicados alrededor de los 6.500 millones de euros.

►SEGURIDAD SOCIAL

MODERACIÓN DEL IPC. Burgos asegura que los pensionistas van a ganar poder adquisitivo de forma «extraordinaria» en 2013. El secretario de Estado de Seguridad Social, Tomás Burgos, afirmó ayer que los pensionistas van a ganar poder adquisitivo «de forma extraordinaria» en 2013 por la moderación del IPC, que en el mes de octubre registró una tasa interanual del -0,1%, frente a la subida del 1% aplicada para las pensiones este año, salvo las inferiores a 1.000 euros, que aumentaron un 2%. Por otro lado, el dirigente aseguró que su departamento está trabajando para reducir lo máximo posible el déficit de la Seguridad Social a cierre del año, previsto en un 1,4%, y confió en poder «ganar alguna décima» a este porcentaje. En cualquier caso, insistió en que estas previsiones se realizan con «rigor y seriedad».



Una pareja de pensionistas pasea por un parque. / VALDIVIELSO



FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

Una jornada de frenazos

Ninguno de los tres equipos segovianos consiguieron la victoria este fin de semana • Tanto el Unami como la Gimnástica Segoviana perdieron sus enfrentamientos, mientras que el CD La Granja cedió un empate

D.L.P. / SEGOVIA

La decimoquinta jornada de Liga en el Grupo VIII de la Tercera División no ha resultado muy propicia para los intereses de los tres equipos segovianos de la categoría. Y es que, salvo el empate del Club Deportivo La Granja en el campo del Almazán (1-1), no hubo fortuna a la hora de puntuar, ni para el Unami ni para la Gimnástica Segoviana.

Comenzando por el análisis del punto logrado por los granjeños, se puede sacar una doble lectura. Por el lado positivo, los de San Ildefonso consiguieron no marcharse de vacío del campo de uno de los equipos más en forma del grupo esta temporada, un Almazán que solo ha cedido dos derrotas en quince partidos.

Además, gracias a este resultado el CD La Granja acumula cinco encuentros seguidos sin perder, si bien cuatro de ellos acabaron en empate. Precisamente este aspecto es uno de los puntos negativos del conjunto de Javier Jadraque, que ha visto cómo se le escapaban dos puntos encajando un gol en los últimos minutos, no solo el domingo en tierras sorianas, sino también en su anterior encuentro en casa ante el Atlético Bembibre. Los granjeños buscarán reencontrarse con la victoria el próximo sábado en El Hospital, ante el Cristo Atlético.

En el caso del Unami, los segovianos no jugaron un buen partido el sábado en La Albuera, donde cayeron por 1-3 ante el Numancia



A la izquierda, Juanlu, del Unami, junto al árbitro del partido contra el Numancia B. A la derecha, el gimnástico Mariano, con un rival a su espalda. / KAMARERO / JUAN MARTÍN



B y no pudieron acumular su tercer partido seguido sin perder, tras su victoria contra el Real Ávila y su empate ante el Salmantino.

Además, como consecuencia de las amonestaciones de este partido, Tito Domingo pierde para el próximo encuentro –en casa del líder Real Valladolid B– a Pocho y a Quino por acumulación de cinco

amarillas; así como a Miguel, que fue expulsado injustamente antes de entrar al vestuario en el descanso del choque del sábado, por increpar al árbitro cuando, en realidad, las palabras hacia el colegiado venían dirigidas desde la grada.

GIMNÁSTICA SEGOVIANA En cuanto a la Gimnástica Segovia-

na, su derrota por la mínima en Tordesillas (2-1) ha hecho que los azulgranas corten con una excelente racha de siete partidos seguidos sin perder. La última vez que los gimnásticos cayeron derrotados fue el 6 de octubre, en la séptima jornada, cuando perdieron por 4-0 ante el filial del Real Valladolid.

A pesar de esta derrota, los hombres de Santi Sedano continúan una semana más en octava posición. Eso sí, ahora el Atlético Tordesillas se encuentra empatado a 22 puntos con los azulgranas, que se colocan a siete puntos de la cuarta plaza del grupo. La próxima jornada reciben al Almazán, otro hueso duro.

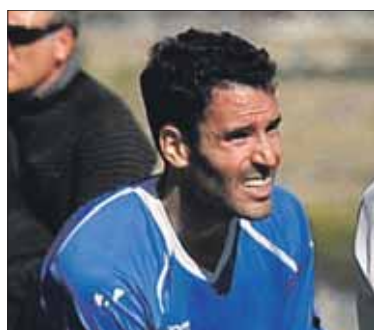
FÚTBOL TERCERA DIVISIÓN

Mariano fue operado ayer con éxito de su lesión en la rodilla

D.L.P. / SEGOVIA

Poco menos de un mes después de que cayera lesionado de gravedad en la rodilla, durante el derbi ante la Gimnástica Segoviana, el jugador del Unami, Mariano, fue operado con éxito en la prestigiosa clínica Quirón de Madrid.

La intervención quirúrgica se desarrolló ayer por la mañana según lo previsto, si bien al futbolista también se le detectó que tenía dañado el menisco externo, además de la lesión previamente diagnosticada de la rotura del ligamento cruzado anterior.



Tras la operación, Mariano comenzará con una recuperación que se alargará alrededor de cinco meses.

EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



ATLETISMO

GALARDONES



Sara Gómez fue una de las premiadas en la Gala regional. / EL ADELANTADO

Cuatro segovianos, premiados en la Gala anual del Atletismo de Castilla y León

Javier Guerra, Diana del Ser, Sara Gómez y Águeda Muñoz recibieron sus galardones

D.L.P. / SEGOVIA

La Federación de Atletismo de Castilla y León celebró el viernes su Gala Anual, en la que se premió a los atletas de la región más destacados de la pasada temporada 2012/2013.

El salón de actos del Centro Cívico Zona Sur, en Valladolid, acogió este evento, que reunió a cerca de un centenar de deportistas galardonados. Entre ellos se encontraban cuatro segovianos de la talla de Javier Guerra, por su campeonato de España de maratón y su subcampeonato nacional de media maratón, además de por su participación con la Selección Española

en el Campeonato de Europa de cross y en el Campeonato del Mundo de Maratón.

Otra de las premiadas fue Diana del Ser, mejor atleta junior femenina, merced a su campeonato de España de los 5.000 metros y a su participación internacional en el Campeonato del Mundo de campo a través.

También recibieron su premio por ser campeonas de España la atleta junior Sara Gómez, en los 400 metros lisos en pista cubierta; y la cadete Águeda Muñoz, en los 1.000 metros lisos e integrante del equipo ganador del Nacional de cross.

DUATLÓN

COMPETICIONES

El Club IMD Segovia, campeón por equipos en el Nacional de duatlón cross

Los segovianos cierran así una brillante temporada, en la que lograron ascender a la Primera División masculina de triatlón

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La localidad cacereña de El Casar de Cáceres albergó este fin de semana el Campeonato de España de duatlón cross, la última prueba del calendario nacional de competiciones de este deporte en 2013.

El Club Triatlón IMD Segovia se llevó el triunfo por equipos masculinos, gracias a los puntos de Enrique de Diego (8), Daniel Gutiérrez (13) y Javier García (14). A casi dos minutos de los segovianos se clasificó en segundo lugar el C.T. Diablillos de Rivas, mientras que el Tri-Val Triatlón Valdemoro acabó en tercera posición.

De esta manera, el equipo de Segovia finaliza la mejor temporada de su historia, proclamándose campeón de España de duatlón cross, y ascendiendo por primera vez a la Primera División masculina de triatlón.

Un año "fantástico, gracias al esfuerzo de los corredores en formar parte del equipo de su ciudad, aun rechazando ofertas económicas de otros clubes del panorama nacional; y también gracias al Ayuntamiento de Segovia, de la mano del Instituto Municipal de Deportes, que ha hecho un importante esfuerzo económico apostando de manera clara por el triatlón, el cual ha



Podium por equipos del Campeonato de España de duatlón cross. / EL ADELANTADO

sabido responder", apuntan desde el club segoviano, que tampoco se quieren olvidar de "los patrocinadores que de una manera u otra apoyan al equipo, como son el hostel rural El Buen Amor, la clínica podológica Isabel Plaza, Intenxity Sport, Construmad, el gimnasio Incorpora, la óptica De Sousa Visión y Cébé.

En cuanto al Campeonato de España de duatlón cross, la competición discurre por un primer tramo de 6 kilómetros de carrera a pie, seguido de tres vueltas ciclistas por un recorrido en los alrededores de la localidad cacereña, para terminar con otros 3

kilómetros de carrera a pie.

A nivel individual el ganador de la categoría élite masculina fue Emilio Martín (Wild Wolf Cidade de Lugo Fluvial). El campeón del mundo 2012 y actual subcampeón del mundo de duatlón cimentó su triunfo en los dos segmentos de carrera a pie, donde cosechó los mejores parciales.

El pódium masculino lo completaron José Almagro (3 Style Triatlón), con la medalla de plata; e Iván Cáceres (C.T. Diablillos de Rivas), con el bronce.

Por su parte, la campeona en la categoría élite femenina fue Margarita Fullana.

FÚTBOL SALA

SEGUNDA DIVISIÓN B

El Cuéllar ganó al 3 Cuñados en su peor encuentro de la temporada

3	2
CUÉLLAR COJ.	PIZ. 3 CUÑADOS
Cano, Valco, Gonza, Higino y Taveras. También jugaron Lalo, Chuki, Corrus y Manu.	Maelo, Jesús, Mule, Bruno y Marco -cinco inicial-. También jugaron Corzo y David.
ÁRBITROS Garro y Losada, de Madrid. Amarillas a Gonza, Higino y Cano por los locales; y a Jesús, Corzo, Bruno y Marco por los visitantes. Expulsaron con dos amarillas a Taveras.	
GOLES 1-0 (m.14), Higino; 1-1 (m.14), Bruno, (d.p.); 1-2 (m.17), Bruno, (d.p.); 2-2 (m.24), Chuki; 3-2 (m.27), Taveras.	

E.A. / SEGOVIA

El FS Cuéllar Cojalba jugó su peor partido de la temporada, en el que lo mejor fue que los tres puntos se quedaron en casa, ya que finalmente ganaron al Pizarras 3 Cuñados.

A los cuellaranos les costó entrar en el encuentro, falto de la intensidad que hay que tener en esta categoría. Durante los primeros minutos los gallegos impusieron un ritmo muy lento con el que se encontraban muy cómodos. Así las primeras ocasiones eran de los visitantes, pero sin encontrar portería.

Con el paso de los minutos los locales empezaron a tener sus primeras ocasiones, pero Maelo en dos de ellas y el palo en otra impidieron que se moviera el marcador. En el minuto 13 Higino anotó el 1-0 al rematar una buena jugada de Taveras pero, como le pasa últimamente al FS Cuéllar, en la siguiente jugada el Pizarras 3 Cuñados empató de doble penalti.

Este gol espoleó a los de El Barco de Valdeorras y en los siguientes minutos hicieron intervenir a Cano en un par de ocasiones, hasta que en el minuto 17 de nuevo Bruno desde los diez metros adelantó a los suyos.

La charla en el intermedio de Alberto Grande hizo que el FS Cuéllar-Cojalba saliera presionando y llevando el control del juego.

En el 24 Chuki empató el encuentro al aprovechar un robo, y después de un par de acertadas intervenciones del portero visitante, Taveras subió el 3-2 al hacer una buena jugada de pivot.

Seguía buscando el Cuéllar aumentar la diferencia, pero no fue capaz de batir a Maelo. Los últimos diez minutos fueron un correcales en el que se sucedieron las ocasiones en ambas porterías, aunque las más claras las tenían los locales. Esto hizo que se llegara a los últimos minutos con la incertidumbre en el marcador, y más aún cuando los visitantes sacaron al portero-jugador. Aún hubo tiempo para la expulsión de Taveras a falta de 50 segundos, y para la clara ocasión de Chuki. Pero al final los tres puntos se quedaron en Santa Clara.

El Espinar Arlequín descende al último puesto tras su derrota en Lugo

6	3
AZKAR B	ARLEQUÍN
Illi, Manu, Rubén Mouriz, Porto y Javi Río -cinco inicial-. Cancio, Asier, Adrián, Cospe, Diego y Miguel.	Carlos, Oscaril, Abel, Abeliyo y Luis -cinco inicial-. Isaac, Luigi, Alfon, Javito y Kike.

ÁRBITROS
Arenas Parra y Granda Calas, de Asturias. Mostraron una tarjeta amarilla a los locales Illi, Adrián y Rubén; y al visitante Luis. Expulsaron por doble amarilla a Manu, del Azkar B; y a Luigi, del Arlequín.

GOLES
1-0 (m.2), Porto; 2-0 (m.5), Cospe; 2-1 (m.7), Abel; 2-2 (m.12), Luis; 3-2 (m.17), Rubén Mouriz; 4-2 (m.20), Rubén Mouriz; 5-2 (m.31), Cancio; 6-2 (m.36), Javi Río; 6-3 (m.40), Luigi.

E.A. / SEGOVIA

El Espinar Arlequín no pudo repetir la alegría de la victoria ante el Universidad de Valladolid, ya que perdieron en su desplazamiento a la cancha del filial del Azkar Lugo por 6 goles a 3. Con este resultado, los espinarriegos descienden a la última posición del Grupo 1, en favor de los lucenses, que ahora son terceros por la cola.

El conjunto segoviano se vio superado en el inicio del partido por el acierto de los locales. Así, en el minuto 5 el marcador ya era favorable a los de casa por 2-0. Pero el Arlequín despertó, consiguiendo empatar gracias a los goles marcados por Abel y Luis.

A partir de entonces el partido transcurrió sin un dominador claro, con ocasiones para ambos equipos. Pero el Azkar B aprovechó dos jugadas de estrategia lograr irse al descanso con ventaja de 4-2.

Tras el descanso El Espinar llevó las riendas, pero no estuvo acertado de cara al gol. Todo lo contrario que los gallegos, que aumentaron la ventaja hasta el 6-2, ya sin tiempo para la respuesta visitante, cuyo tercer gol llegó a falta de seis segundos para el final.



Neymar y Cesc serán los jugadores más adelantados en el Ámsterdam Arena ante la ausencia de Alexis Sánchez, que está sancionado. / REUTERS

Simeone tira de suplentes para medirse al Zenit

E. PRESS / SAN PETERSBURGO
El Atlético de Madrid ha viajado hasta San Petersburgo para disputar hoy ante el Zenit la quinta jornada de la fase de grupos de la clasificación matemáticamente asegurada para octavos como líderes, en un encuentro en el que Simeone dispondrá un equipo repleto de rotaciones. Tras cuatro triunfos en otros tantos partidos disputados, algo que solo ha logrado el Bayern, el conjunto 'colchonero' tiene la intención de mantener la racha de victorias y su cartel de invicto en la competición continental con un triunfo que, además, cuenta como aliciente con la recompensa monetaria: un millón de euros por cada victoria y 500.000 euros por cada empate.

A pesar de ello, el técnico, consciente de la importancia de dosificar a sus estrellas, ha dejado en casa a titulares como Diego Costa, Villa, Arda Turan, Godín, Tiago y Filipe Luis, por lo que el partido puede ser una nueva oportunidad para hombres con menos minutos como Insúa, Guilavogui, Alderweireld, Óliver Torres o Baptista.

Así lo confirmó el argentino quien, tras la goleada al Getafe (7-0) del pasado sábado, cuando reconoció que ante el Zenit estarán futbolistas que «necesitan minutos y ojalá puedan aprovechar la oportunidad», indicó.

Así las cosas, la convocatoria la completan canteranos como Lucas Hernández, Álex Díez y Ndoye, en un país donde los rojiblancos nunca han perdido en Europa, tras dos triunfos y un empate, y en donde una nueva victoria reforzaría la moral de aquellos que no son tan habituales.

Con todo, el Atlético tendrá que ofrecer una buena versión para batir a su rival, que le creó problemas en el Vicente Calderón, donde los rojiblancos se impusieron por un trabajado 3-1.

Por su parte, el Zenit de Luciano Spalletti, quien lleva ocho encuentros sin perder en casa en Europa, busca su primera victoria esta temporada tras los empates ante Austria Viena y Oporto, que le permita confirmarse en la segunda posición. Además, en caso de victoria y tropiezo del conjunto luso, sellaría su clasificación para octavos.

ALINEACIONES PROBABLES

Zenit San Petersburgo: Lodiaguin; Criscito, Hubocan, Netu, Smólnikov; Witsel, Shátov, Shirókov, Fayzulín; Hulk y Kerzhakov.
Atlético de Madrid: Courtois, Juanfran, Alderweireld, Miranda, Insua, Gabi, Koke, Óliver Torres, Raúl García, Adrián y Baptista.
Árbitro, estadio y hora: Martin Atkinson (ENG). Stadion Petrovski. 18,00 horas.

Un punto para acabar líderes

El Barcelona visita al Ajax con el objetivo de olvidarse del torneo hasta los octavos de final

E. PRESS / BARCELONA

El Barcelona visita hoy al Ajax en el Ámsterdam Arena en la quinta jornada de la fase de grupos de la Champions con la intención de sumar el punto que les hace falta para ser primeros, último objetivo tras lograr la clasificación, mientras que los locales deben ganar para seguir vivos.

Sin mirar a las muchas bajas como excusa, el equipo blaugrana acude con el objetivo de olvidarse cuanto antes del torneo, y ello pasa por lograr al menos un empate que les dé el billete como líderes, asegurándose jugar la vuelta de los octavos en el Camp Nou.

Gerardo Martino deberá hacer frente a las ausencias, que no son argumento en que escudar un posible mal resultado, pero sí una realidad, y a un Ajax a quien no le vale nada que no sea ganar. Juegan en casa, ante su afición, y con un tren que deben coger para no verse irse al traste sus aspiraciones en la competición.

La victoria ante el Celtic en casa (1-0), con gol del danés Schöne, les ha dado un empuje que deben confirmar ahora. Con muchos jóvenes 'vikings' como Fischer o Andersen y una juventud y ganas de comerse el mundo por bandera, intentarán poner en jaque al Barça con su misma medicina.

Y eso que en la primera vuelta los catalanes no dieron opción al cuadro holandés. En un partido en que los de Frank de Boer intentaron batallar de tú a tú, se vieron superados por un ciclón llamado Leo Messi, autor de un 'hat-trick', y una máquina imparable (4-0).

No obstante, este guión deberá cambiar a la fuerza porque no habrá visita a la ciudad de los ca-

AJAX

ENTRENADOR: Frank de Boer

Jugador del Ajax

Ajax - Barcelona

PRIMERA FASE. GRUPO H

	J	G	E	P	GF	GC	Pts
1. Barcelona	4	3	1	0	9	2	10
2. Milan	4	1	2	1	5	5	5
3. Ajax	4	1	1	2	3	7	4
4. Celtic	4	1	0	3	2	5	3

BARCELONA

ENTRENADOR: Tata Martino

Jugador del Barcelona

Fuente: EP

Árbitro: P. Kralovec (checo)

1 20:45 h.

Estadio: Amsterdam Arena

Infografía: INFOGRÁFIKA

nales para el atacante argentino. La nómina de bajas la forman buena parte de la columna vertebral del equipo; portero, laterales y atacantes habituales.

VUELVE XAVI. La única zona no afectada es el centro del campo, con la recuperación de Xavi Hernández, pero no estarán Víctor Valdés, Dani Alves, Adriano, Jordi Alba, Jonathan dos Santos, Messi ni Alexis Sánchez, este último en una gran forma, pero sancionado por acumulación de amarillas.

Con ello, podría ser el turno para el estreno de jóvenes como Adama Traoré, juvenil de 17 años que es el primer canterano en debutar

DECLARACIONES

GERARDO MARTINO
«Debemos acercarnos a la excelencia»

JOSÉ MANUEL PINTO
«No tengo nada que demostrar, es un premio»

en Liga a las órdenes de Martino. También Sergi Gómez, Patric y Dongou han viajado con la confianza de cumplir este sueño.

La pasada jornada de Liga no fue nada mal en este sentido. Los blaugranas vencieron al Granada (4-0) con tantos de Iniesta, Cesc, Alexis y Pedro, en un trabajo coral en que no echaron a Messi.

Ahora, esperan repetir triunfo y poder ir recuperando poco a poco efectivos sin que el conjunto se resienta. No obstante, en el Ajax no estarán por esta labor y, pese a las posibles bajas de De Jong y Sigthórsson, saldrán a darlo todo y, de paso, desquitarse de la derrota en la Ciudad Condal.

BREVES

VALENCIA

Rufete reclama
paciencia con
Miroslav Djukic

■ El nuevo maganer general del Valencia, Francisco Joaquín Pérez, Rufete, pidió ayer «arrimar todos el hombro» en el club y fue claro sobre la continuidad del actual técnico, Miroslav Djukic, recordando que «no se puede plantear ahora nada» porque «las cosas se tienen que confirmar desde dentro». El exfutbolista resaltó que van a hacer «todo lo posible para tirar hacia delante» y que «la única forma de conseguir éxitos es ser un gran equipo». «Ese debe ser nuestro principal y único objetivo», aseveró. «Nuestro patrimonio es el jugador, debemos cuidarle y exigirle, pero lo primero para exigir es dar tú».

CSD

Cardenal pide
el Balón de Oro
para un español

■ El presidente del Consejo Superior de Deportes (CSD), Miguel Cardenal, señaló ayer que «sería de justicia» que el Balón de Oro recayera este año en un futbolista español, si bien matizó que hay otros jugadores de la Liga como los delanteros Cristiano Ronaldo y Leo Messi a los que habría que reconocer su victoria en caso de que se alzaran con este premio. «Xavi Hernández, Andrés Iniesta, Xabi Alonso e Iker Casillas son mejores candidatos por su aportación a la selección», precisó.

ALEMANIA

Ribery: «No
marco tanto,
pero incendio
las defensas»

■ El jugador francés del Bayern de Múnich Franck Ribery reconoció ayer que no marca tantos goles como Cristiano Ronaldo, pero insistió en que merece el Balón de Oro 2013 porque «incendia las defensas» y porque marca «la diferencia» con los rivales. «No tengo miedo, estoy seguro. Yo ya he hecho todo lo que debía. Puedo no hacer gol en todos los partidos, pero marco las diferencias», espetó.

CATALUÑA

Detenido un
futbolista por dar
una patada en la
cabeza a un rival

■ Los Mossos d'Esquadra detuvieron el pasado sábado a un futbolista del equipo de Sant Guim de Freixenet (Lérida) por pegarle una patada a un jugador del equipo visitante, Palau d'Anglesola, al finalizar el partido. El suceso se produjo al final del encuentro de Tercera Catalana, cuando los dos jugadores empezaron a pelearse y el del equipo local le dio una fuerte patada en la cabeza al jugador de Palau d'Anglesola.

Ancelotti atiza a Mourinho

El técnico del Madrid reconoce que llegar a las semifinales de la Champions no es suficiente

AGENCIAS / MADRID

Claro y conciso. Así se mostró el entrenador del Real Madrid, Carlo Ancelotti, al analizar la actualidad de su equipo, al mismo tiempo que reconoció la exigencia del club blanco. «Alcanzar las semifinales de la Champions no son suficientes para este equipo».

«En el club no hablan acerca de lo que sucedió la pasada temporada con José Mourinho y yo no pregunto. Alcanzar las semifinales de la Champions no está mal. No es suficientemente bueno para algunos clubes, pero no está mal», afirmó en una entrevista con el diario británico *The Times*.

El italiano insistió en su idea de jugar «con un fútbol espectacular» y consideró que para entrenar a la escuadra 'merengue' hay que ganar con estilo. «Aquí los aficionados no miran solo el resultado, sino cómo juegas. En el Madrid tienes que ganar con estilo. No basta con ganar. Por ejemplo, Fabio Capello fue despedido después de conquistar la Liga», relató. Además, precisó que el Chelsea, equipo al que dirigió, «era más físico», pero en el conjunto blanco «la calidad técnica es mejor».

El preparador no esconde el deseo de poder conquistar la máxima competición continental, aunque recalzó que la décima Copa de Europa «no es una obsesión, sino una gran motivación para todos los que forman parte de la entidad. La última vez que el equipo disputó la final del torneo fue en 2002. Para un club como este, no es bueno», agregó.

Además, al ser cuestionado sobre el nivel de la Premier League, apostó por la profundidad de plantilla del Manchester City. «Creo que hay mucho equilibrio, en mi opinión, Manuel Pellegrini tiene el mejor equipo. En el Chelsea, Mourinho siempre lo va a hacer bien, pero han cambiado un montón de jugadores y no es fácil. El Arsenal también está a un gran nivel, aunque nosotros les hemos ayudado mucho, claro. Arsene Wenger tiene que invitarnos a una comida por venderle a Özil», bromeó. «Fue mi decisión. Cuando fichamos a Gareth Bale era difícil encontrarle hueco y él necesita jugar, por eso pensamos que era la mejor opción», sostuvo.

SU ONCE IDEAL. Por último, el preparador blanco desveló cuál sería su once ideal de los jugadores que ha entrenado, exceptuando los que tiene en la actualidad. «En la portería estarían Cech, Van der Sar y Dida. Yo elegí Buffon, pero solo porque fue mi primer portero en el Parma. En la defensa pondría a Cafú y a Maldini como laterales. En el centro del campo tengo a Costacurta, Nesta, Cannavaro, Thuram y Stam, pero también estarían Terry y Thiago Silva. Para el centro del campo, mi primera elección sería Andrea Pirlo. Después, es difícil. Pondría a Zidane en la izquierda y a Frank Lampard por la derecha. Y como delanteros, elijo a Ibrahimovic, Kaká y Shevchenko», sentenció.



El italiano reconoció que intentar ganar la 'décima' es una gran motivación para todo el equipo. / REUTERS

Cristiano será la principal
baja contra el Galatasaray

El ariete sufre una lesión en la parte posterior del muslo izquierdo

E. PRESS / MADRID

El delantero del Real Madrid Cristiano Ronaldo sufre «una lesión en la parte posterior del muslo izquierdo», según detectaron las pruebas a las que se sometió ayer, después de que el pasado sábado se retirase del campo al inicio de la segunda mitad del encuentro liguero contra el Almería.

«Tras las pruebas que se le han realizado hoy a nuestro jugador Cristiano Ronaldo por los servicios médicos del club, se le ha detectado una lesión en la parte posterior del muslo izquierdo. Pendiente de evolución», reza el parte médico.

El atacante de Madeira sufrió este pequeño percance al comienzo de la segunda parte en el estadio de Los Juegos del Mediterráneo, siendo sustituido por

Jesé Rodríguez. De todos modos, pese a que se encendieron todas las alarmas, el luso quiso restar importancia al percance. «Ha sido un golpe, no tengo nada especial. Tenía la pierna un poco tensa, después estiré y la sentía dura, pero nada más. Me fui por precaución», advirtió.

Pese a que desde el conjunto blanco no se ha dado a conocer ningún período estimado de baja, Carlo Ancelotti le dará descanso para el partido de mañana ante el Galatasaray en la Champions, con el equipo ya virtualmente clasificado para los octavos de final y con el primer puesto prácticamente garantizado.

Su ausencia podría verse compensada por la reaparición de Ángel de María y Marcelo, que ayer se ejercitaron con normali-



dad. Ambos estarán en condiciones de entrar en la lista frente al cuadro turco, aunque Marcelo podría ser reservado ante las bajas de Coentrao (lesión) y Arbeloa (que está sancionado) para el duelo frente al Valladolid.

FÓRMULA UNO



El alemán Sebastian Vettel intentará conseguir su quinto título consecutivo con Red Bull. / REUTERS

BALONCESTO

Kobe Bryant renueva por dos temporadas con los Lakers

Los Ángeles Lakers anunciaron ayer la renovación del escolta Kobe Bryant, que actualmente se recupera de una rotura del tendón de Aquiles de su pie izquierdo, por dos temporadas más. «Este es un día muy feliz para los seguidores y los dirigentes de los Lakers. Hemos dicho siempre que nuestra prioridad y nuestra esperanza era que Kobe acabase su carrera en el equipo», señaló el manager general de la franquicia californiana, Mitch Kupchak.

Derrick Rose será baja lo que resta de campaña

El base de los Chicago Bulls Derrick Rose permanecerá de baja lo que resta de temporada, tras ser intervenido ayer de la lesión que sufrió el pasado viernes en el menisco de la rodilla derecha. De ese modo, el jugador, de 25 años, limita las opciones de los Bulls tan solo 26 días después de regresar a las canchas superando la lesión de ligamento cruzado anterior que sufrió en su rodilla izquierda el 28 de abril de 2012, y que ya le mantuvo fuera de las canchas el pasado curso.

TENIS

Rafa Nadal pone fin a la gira sudamericana

El español Rafa Nadal y el serbio Novak Djokovic cerraron el pasado domingo su inédita gira por Sudamérica con una exhibición en Buenos Aires que ofreció más 'show' que tenis. El 6-4 y 7-5 con el que se impuso el balear fue algo anecdótico. Los dos mejores jugadores del mundo estuvieron bastante erráticos tras una frenética semana en la que han participado en clínicas, entrevistas y múltiples actos promocionales, pero su sola presencia les alcanzó para recibir el cariño de las más de 12.000 personas que llenaron las gradas.

NATACIÓN

Costa: «Me llevo muy bien con Mireia Belmonte»

La nadadora española Melanie Costa aseguró ayer que su relación con Mireia Belmonte es «buena» y reconoció sentirse «cómoda» a su lado durante estas últimas semanas en la disputa de la Copa del Mundo. «Nunca dije nada de eso, fue cosa de los periodistas. En estas últimas semanas hemos convivido juntas y he estado muy cómoda. Todo ha salido muy bien y creo que se refleja en los resultados», manifestó.

2014: VOLVER A EMPEZAR

Los cambios en los motores propiciarán una reforma radical en los monoplazas

DPA / SAO PAULO

Cuando dentro de 63 días arranque la temporada de Fórmula Uno con los entrenamientos en el circuito de Jerez de la Frontera, los bólidos se parecerán muy poco a los que cruzaron la meta el domingo en el GP de Brasil.

Para el alemán Sebastian Vettel será el inicio de la lucha por su quinto título consecutivo, para el 'gran circo', una era completamente nueva. Tras una reforma radical, la clase reina del deporte del motor viajará en 2014 con nuevo sonido y nueva óptica.

«Es un gran desafío», precisó el jefe de Red Bull, Christian Horner, refiriéndose al principal cambio del reglamento: el regreso de los motores turbo ocho años después. «Es imposible predecir lo que veremos y veremos en Melbourne y la influencia que tendrán los motores», señaló. Desde hace ya tiempo, tanto Red Bull como el resto de escuderías punteras trabajan febrilmente a puerta cerrada. El 28 de enero se sabrá en Jerez si las novedades aerodinámicas contribuyeron a alegrar la vista y el rugido del motor al oído. «Desempeñará un papel decisivo», profetizó el jefe de deportes de la marca austríaca, Helmut Marko. «Simplemente, el hecho de asegurar que las unidades de impulso trabajan de modo fiable es ya un desafío».

Los propulsores V8 de 2,4 litros pasaron a mejor vida con la bandera a cuadros en Interlagos. A partir de la próxima temporada, los bólidos serán impulsados por turbomotores V6 de 1,6 litros.

Y a los cerca de 640 CV que tendrán los monoplazas, habrá



Alonso luchará por acabar con la tiranía de la marca austríaca. / REUTERS

que añadirles la potencia adicional del KER, que será de 160 CV para un máximo de 33 segundos.

«Lo utilizaremos para las clasificaciones, las carreras, para adelantarse, para defender la posición y

para lograr la mejor vuelta», declaró Ron White, director de desarrollo de motores de Renault.

Mercedes y Ferrari cuentan, a priori, con cierta ventaja por desarrollar ellos mismos su coche y su

motor. «Esto tiene una utilidad significativa», apuntó Ross Brawn.

Pero el motor no será la única característica decisiva en la próxima campaña, pero sí tendrá más influencia que en los últimos años.

«El gran desafío será construir un auto que sea fiable y rápido a la vez», opinó la jefa de Sauber, Monisha Kaltenborn. «Será también decisivo cómo compaginar varios factores, como los neumáticos y el consumo de gasolina».

Kaltenborn cuenta con que los mismos equipos ocuparán los primeros lugares de la parrilla debido a los «grandes recursos» que tienen. «Aprovecharán esa ventaja. Por ello, no veo motivo alguno para que de pronto no sean más superiores», manifestó.

GASOLINA. En lo referente al carburante también habrá cambios: cada monoplaza dispondrá de 100 kilogramos de gasolina para cada carrera, 35 menos que en 2013.

Otra de las incógnitas está en los neumáticos: Pirelli apenas dispone de datos valiosos y a los equipos les falta, a su vez, experiencia con las gomas de 2014. El pasado viernes en Sao Paulo se iban a rodar varias vueltas con los prototipos, pero la lluvia arruinó los ensayos. Vettel fue el único que se atrevió, y lo hizo por poco tiempo.

«Tenemos todos los datos que necesitamos, vuelve al box», le dijeron por radio después de apenas dos vueltas al campeón.

El jefe de Mercedes, Toto Wolff, también está expectante ante la poca certeza. «No es ninguna exageración decir que 2014 traerá consigo el mayor cambio técnico en la historia de este deporte».

Avant entre Madrid, Segovia y Valladolid

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Madrid	Segovia	Valladolid
Avant (1)	L	M	X	J	V			7:38	8:06	8:43
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:40	10:08	10:45
Avant (2)						S	D	10:30	10:58	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	11:30	11:58	12:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			15:15	15:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	15:58	16:35
Avant (1)	L	M	X	J	V			16:15	16:43	17:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	17:35	18:02	18:40
Avant (3)	L	M	X	J	V			19:15	19:43	---
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:45	20:13	20:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:30	21:58	22:35

1: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11. 3: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 Y 8/12/11.

TREN	DIAS de CIRCULACIÓN							Valladolid	Segovia	Madrid
Avant (1)	L	M	X	J	V			---	7:00	7:28
Avant (2)	L	M	X	J	V			6:45	7:22	7:50
Avant (2)	L	M	X	J	V			7:15	7:52	8:20
Avant	L	M	X	J	V	S	D	7:45	8:22	8:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	9:45	10:22	10:50
Avant	L	M	X	J	V	S	D	13:25	14:02	14:30
Avant	L	M	X	J	V	S	D	15:30	16:07	16:35
Avant	L	M	X	J	V	S	D	---	18:30	18:58
Avant	L	M	X	J	V	S	D	19:35	20:12	20:40
Avant	L	M	X	J	V	S	D	21:00	21:37	22:05

1: NO CIRCULA 23/06, 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11. 2: NO CIRCULA 25/07, 15/08, 12/10, 1/11, 6 y 8/12/11.

Autobuses entre Segovia y Madrid

Información: www.lasepulvedana.es - Teléfono: 902 11 96 99



Segovia - Madrid					Madrid - Segovia				
lunes a viernes laborables					lunes a viernes laborables				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 D	7.00 S	6.30 D	7.00 D	8.00 R	8.45 D	
7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.15 D	10.45 L	11.00 D	11.45 D
9.00 L	9.30 S	10.15 D	11.00 D	11.45 D	12.30 D	13.15 D	13.30 L	14.00 D	14.30 D
12.15 L	12.30 D	13.15 D	14.00 D	14.30 R	15.00 S	15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D
14.45 D	15.30 D	15.30 L	16.00 R	16.30 D	16.45 L	17.00 D	17.45 D	18.15 D	18.30 S
17.15 D	18.00 D	18.00 L	18.30 D	19.15 D	18.45 D	19.15 D	19.45 D	20.15 D	20.30 L
20.00 S	20.45 D	21.30 S			21.00 D	21.45 S	22.30 D	23.00 S	

sábados laborables					sábados laborables				
7.30 D	8.30 S	9.15 D	10.00 D	10.45 S	8.00 S	9.00 D	9.30 D	10.15 D	11.00 S
11.30 D	12.15 D	13.00 D	14.00 S	15.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.45 S
16.00 R	17.00 D	18.00 S	19.00 D	20.00R	14.30 D	15.30 R	16.30 D	17.30 S	18.30 D
21.00 D	21.30 S				19.15 D	20.00 R	20.45 D	21.30 S	22.15 D
					23.00 S				

domingos y festivos					domingos y festivos				
8.30 S	9.30 D	10.30 S	11.30 D	12.30 S	8.00 S	9.00 D	10.00 D	11.00 S	12.00 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	16.00 D	17.00 S
17.15 D	18.00 D	18.45 D	19.30 D	20.15 R	18.00 D	19.00 D	20.00 R	21.00 D	21.30 D
21.00 D	21.30 S	22.30 D			22.00D	23.00 S			

D: Expediciones DIRECTAS / (*) Días Lectivos / R: Expediciones RUTA con parada en Revenqa, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles, San Rafael, Guadarrama, Los Negrales, Villalba, Torreledones y Las Rozas / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en Revenqa, Ortigosa, Otero de Herreros, Los Angeles y San Rafael / L: Servicio Lanzadera Madrid - San Rafael - Los Angeles ó viceversa.

Trenes desde Segovia

(Nueva estación Segovia - Guiomar)

HORA	TREN	DESTINO	PARADAS / CIRCULACIÓN / OBSERVACIONES
08:22	99088	Cartagena	MADRID-Atocha Cercanías (09:53), ALBACETE Los Llanos (12:09), Archena-Fortuna (13:43), MURCIA del Carmen (14:02), Balsicas-Mar Menor (14:31), Torre Pacheco (14:37), Cartagena (14:52) Diario. Tren Valladolid - Cartagena AVANT 08088 Valladolid 07:45 - Madrid 08:50 + ALTARIA 222 Madrid 09:40 - Cartagena 14:52 cambio de tren en Madrid 09:40
8:30	Alvia 4087	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), VITORIA/Gasteiz (11:39), Zumarraga (12:27), SAN SEBASTIÁN/Donostia (13:18), Irún (13:45), Hendaya (13:51). Diario
8:30	Alvia 4087	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (09:07), BURGOS-Rosa de Lima (10:21), Miranda de Ebro (11:12), BILBAO-Abando (12:47). Lunes a Sábado. No circula 12 Octubre, 1, 9 Noviembre, 6, 8 Diciembre
11:05	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (11:38), MADRID Puerta de Atocha (12:09), ALBACETE Los Llanos (13:58), Villena (15:04), Elda-Petrer (15:16), ALACANT - Terminal (15:48). Diario
14:12	Alvia 4072	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (14:43), MADRID Puerta de Atocha (15:12), CUENCA Fernando Zóbel (16:18), ALBACETE Los Llanos (16:57), Almansa (17:35), Villena (18:01), Elda-Petrer (18:13), ALACANT - Terminal (19:00). Sábado y Domingo. No circula 22, 29 Septiembre, 6 Octubre
15:13	Alvia 4141	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Diario
15:13	99155	Gijón	VALLADOLID-Campo Grande (15:50), PALENCIA (16:25), Sahaqún (16:55), LEÓN (17:34), Pola de Lena (19:17), Mieres-Puente (19:27), Oviedo (19:45), Gijón (20:15). Domingo. Tren Alicante - Gijón ALVIA 4155 Alicante 10:35 - Pontevedra 21:56 + ALVIA Madrid 14:40 - Gijón 20:15 cambio de tren en Madrid Ch 14:40
15:14	Alvia 4100	Alacant - Terminal	MADRID Chamartín (15:46), MADRID Puerta de Atocha (16:20), ALBACETE Los Llanos (17:58), Villena (19:06), Elda-Petrer (19:17), ALACANT - Terminal (19:43). Diario. Producto compartido con AVANT 34100 Valladolid - Madrid
15:30	Alvia 4155	Pontevedra	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Guillarei (20:53), Redondela (21:11), Vigo Guixar (21:22), PONTEVEDRA Centro (21:56). Diario
15:30	Alvia 4155	A Coruña	Medina del Campo (16:07), ZAMORA (17:00), Puebla de Sanabria (18:10), A Gudiña (18:45), OURENSE (19:48), Santiago de Compostela (20:36), A CORUÑA (21:09). Diario
16:35	Alvia 4167	Hendaya	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), VITORIA/Gasteiz (19:52), Zumarraga (20:34), Tolosa (21:05), SAN SEBASTIÁN/Donostia (21:26), Irún (21:49), Hendaya (21:55). Diario
16:35	Alvia 4167	Bilbao - Abando	VALLADOLID-Campo Grande (17:23), BURGOS-Rosa de Lima (18:33), Miranda de Ebro (19:27), BILBAO-Abando (21:00). Lunes a Viernes y Domingo
18:38	Alvia 4183	Santander	VALLADOLID-Campo Grande (19:15), PALENCIA (19:54), Aquilar de Campoo (20:59), Reinosa (21:26), Torrelavega (22:14), SANTANDER (22:38). Diario

RESTAURANTE Y CAFÉ

Un ambiente íntimo y agradable

MENÚ DEL DÍA
DESAYUNOS
ENSALADAS
TOSTAS RACIONES VARIADAS ETC.

C/Colón, 5
(junto a la Pza. Mayor) Segovia
Telf. 921 04 74 55

QUE ESTÁIS AHÍ

NO PODEMOS LLEGAR A TODO. PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.

HAZTE SOCIO
902 22 22 92
WWW.MENOSMAL.ORG

Autobuses entre Segovia, Ávila y Salamanca

Segovia - Ávila	Segovia - Ávila - Salamanca				
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
7:00 - 10:00 14:00 - 18:00	Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00
Sábados, domingos y festivos	Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
9:00 - 18:00	Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
	Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
	Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Ávila - Segovia	Salamanca - Ávila - Segovia				
Lunes a viernes		Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingos y festivos	Sábados, domingos y festivos
8:15 - 11:15 15:15 - 19:15	Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Sábados, domingos y festivos	Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
10:15 - 19:15	Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
	Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
	Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

Trenes entre Cercedilla - Segovia (Antigua estación) Línea C-8

Atocha	Cercedilla	Cercedilla	Tablada	Gudillos	San Rafael	El Espinar	Los Ángeles	Otero Herreros	Ortigosa del Monte	Navas de Riofrío	Segovia	
●	●	●	○	○	○	○	○	○	○	○	●	
		7:00	7:05		7:11	7:14	7:19	7:22		7:29	7:37	LMXJV (1)
8:30	9:45	9:47	9:52		9:58	10:01	10:06	10:09		10:16	10:24	SD (2)
9:00	10:21											
10:01	11:21	11:32			11:42	11:45	11:50	11:53		12:00	12:08	SD (2)
10:01	11:21											
11:01	12:22	12:30	12:37		12:41	12:44	12:48	12:52		12:59	13:07	LMXJV (1)
12:01	13:20	13:32	13:37		13:43	13:46	13:51	13:54		14:01	14:09	SD (2)
15:01	16:25											
15:31	16:55	17:00			17:10	17:13	17:18	17:21		17:28	17:37	V (3)
16:01	17:20	17:32			17:42	17:45	17:50	17:53		18:00	18:08	SD (2)
18:01	19:22											
18:31	19:53	20:00	20:05	20:08	20:11	20:14	20:19	20:22	20:27	20:30	20:38	LMXJV (1)
19:01	20:25	20:32	20:37	20:40	20:43	20:46	20:51	20:54	20:59	21:02	21:10	SD (2)

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

Trenes entre Segovia - Cercedilla (Antigua estación) Línea C-8

Segovia	Navas de Riofrío	Ortigosa del Monte	Otero Herreros	Los Ángeles	El Espinar	San Rafael	Gudillos	Tablada	Cercedilla	Cercedilla	Atocha	
●	○	○	○	○	○	○	○	○	●	●	●	
LMXJV (1)	7:50	7:58	8:01	8:06	8:09	8:14	8:17	8:19	8:22	8:28	8:35	9:50
SD (2)	10:50	10:58	11:01	11:06	11:09	11:14	11:17	11:19	11:22	11:28	9:34	10:49
SD (2)	12:50	12:58	13:05	13:08	13:13	13:16				13:26	11:35	12:49
DIARIO	14:50	14:58	15:05	15:08	15:13	15:16				15:27	12:35	13:50
V (3)	17:50	17:58	18:05	18:08	18:13	18:16				18:26	13:35	14:50
SD (2)	18:50	18:58	19:05	19:08	19:13	19:16				19:26	14:35	15:50
LMXJV	20:50	20:58	21:05	21:08	21:13	21:16				21:27	15:33	16:50
SD (2)	21:20	21:28	21:35	21:38	21:43	21:46				21:57	16:05	17:20
											16:35	17:50
											18:35	19:50
											19:03	20:20
											19:33	20:51
											20:35	21:50
											21:35	22:00
											21:58	23:08

(1). No circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12 (2). Circula 15/05, 15 y 16/08, 1/11, 6 y 25/12. (3). No circula 16/08, 1/11, 6/12. Circula 14/08, 31/10 y 05/12.

EL SEÑOR

D. Patricio Peñas Sanz

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 25 de noviembre de 2013
A los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanos, Marcos, Antonina, Braulia y (†) Agapita; hermanos políticos, María Martín, Mateo Sanz, Alejandro Merino, Antonio Benito; sobrinos, Tomás, Juan-José, Javier, Marisol, Manolo, José, Carlos, Orenca, Alberto y Manoli; primos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 27, a las 10:30 horas, en la iglesia parroquial de Santa Teresa; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 28, a las 19:30 horas, en la iglesia parroquial de Santa Teresa.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

D. Mariano Álvaro Martín

Ha descansado en la paz del Señor en Madrid el día 25 de noviembre de 2013
A los 80 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa, Manola Manzano Monedero; hijos, Mariano y Miguel Ángel Álvaro Manzano; hija política, Elvira Gil Martín; nietos, Laura y Elsa; hermanos, Encarna, Juan, Félix, Alejandro y Jesús; hermanos políticos, sobrino y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 26, a las 17:00 horas, en la iglesia parroquial de Torrecaballeros; acto seguido, el cortejo fúnebre partirá hacia crematorio Santa Teresa donde el cadáver será incinerado. La misa de privilegio tendrá lugar mañana día 27, a las 19:00 horas, en la iglesia parroquial de Torrecaballeros.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ
AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

LA SEÑORA

D^a María Josefa García Martínez "PEPITA"

MISIONERA HIJA DE JESÚS (JESUITINA)

Falleció en Tai Pei (Formosa)

Su hermana y sobrinos,

Ruegan una oración por su alma

Lo que necesitan urgentemente

NO SON UNOS ZAPATOS

Ayúdales a resolver su necesidad más urgente: tener una vida digna.

Cuando ellos accedan a sus derechos más básicos, entonces ellos podrán pensar en sus zapatos.

APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.

Ayuda en Acción
www.ayudaenaccion.org
902 402 404



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

Agencia Funeraria Santa Teresa

TRABAJAMOS EN TODA LA PROVINCIA

- Nuevo tanatorio en Cuéllar.
- Crematorio.
- 11 tanatorios en toda la provincia.

Tfnos. Directos 24 H.

902 022 324 · 921 430 028 · 921 425 810



SUDOKU

9x9 Sudoku grid with numbers 1-9 in some cells.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

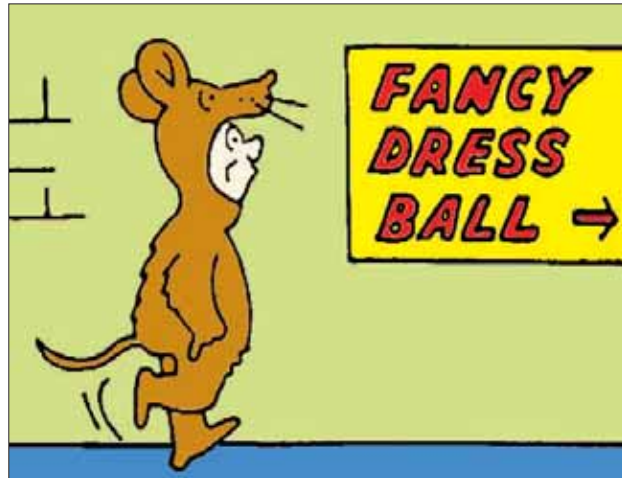
Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadro de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

LABERINTO

Maze grid with numbers 1, 17, 25, 33, 40, 48, 56, 76, 72, 81, 65 indicating a path.

Partiendo del cuadro 1 encuentre el camino para llegar al cuadro 81, pasando por todos los cuadros que se indican, trazando líneas verticales u horizontales. Las líneas no pueden ser diagonales ni pueden cruzarse, y deberán pasar sólo una vez por cada uno de los 81 cuadros.

SIETE DIFERENCIAS



HORÓSCOPO

ARIES 21 marzo a 19 abril. Salud excelente. Hoy deje que los acontecimientos sigan su curso normal. Hoy tendrá un fuerte sentimiento de soledad.

TAURO 20 abril a 20 mayo. Salud bastante regular. Alguna situación tensa o conflictiva con un familiar puede entristecerle. Pareja estable y alegre.

GÉMINIS 21 mayo a 20 junio. Dolor de cervicales. Podría verse agraciado con un premio o encuentro con alguien que le acelera los latidos de su corazón.

CÁNCER 21 junio a 22 julio. Salud buena. La vida social será intensa y enriquecedora, y usted brillará con luz propia. Alegría en el plano afectivo.

LEO 23 julio a 22 agosto. Náuseas al levantarse. Hoy estará predispuesto a vivir situaciones arriesgadas. Un golpe de suerte en el amor, le hará feliz.

VIRGO 23 agosto a 22 sept. Salud buena. Su fe en sí mismo le dará seguridad en el trabajo. Gozará al ver que su familia se siente feliz gracias a usted.

LIBRA 23 sept. a 22 octubre. Dejadéz. Muy buenas perspectivas de futuro. En lo sentimental, alguien de su entorno le ama desde la sombra.

ESCORPIO 23 octubre a 21 nov. Salud muy buena. Tendrá la necesidad de dar un cambio de imagen. No se muestre tan suspicaz en el amor.

SAGITARIO 22 nov. a 21 dic. Salud regular. Sus asuntos laborales marcharán perfectamente. En el amor vivirá situaciones intensas.

CAPRICORNIO 22 dic. a 19 enero. Molestias bucales. Paciencia y perseverancia será el lema de esta jornada. No provoque los celos de su pareja.

ACUARIO 20 enero a 18 febrero. Altibajos emocionales. No permanezca ciego a los cambios. En el amor, muchas sorpresas, las novedades van a ser muchas.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo. Salud regular. Tenderá a la dispersión, a iniciar muchas cosas y no terminar ninguna. Se sentirá indeciso en el amor.

JEROGLÍFICO

JEROGÍFICO: MES, NOTA, 2T. ¿Quién dá las cartas?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

DEDUCCIÓN DE PALABRAS: Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número... Grid with letters and numbers.

AUTODEFINIDO

AUTODEFINIDO: Grid with clues and arrows pointing to specific cells.

CRUCIGRAMA

Electronic-Edition

CRUCIGRAMA: 11x11 grid with numbers 1-11 indicating starting points.

E-E: Resuélvalo en iPad y PC www.crucisolutions.com

HORIZONTALES.- 1: Ciudad de Alaska.- 2: Península mediterránea. Empezaré alguna cosa con audacia.- 3: Provincia española.- 4: Antiguo enclave portugués en la India. Eclipse.- 5: Río español. Nombre de mujer (PI).- 6: Resolución, valor. Manifestar regocijo.- 7: Aplícase a lo que en su línea no tiene otra cosa después de sí. Sepulcro.- 8: Moneda (PI). Atreos.- 9: Convenir en una proposición.- 10: Dar el viento en una cosa, refrescándola. Al revés, harte.- 11: En la mitología clásica, deidades vengadoras.

VERTICALES.- 1: Ciudad de Alemania.- 2: Al revés, símbolo químico. Percibirle. Nota musical.- 3: Símbolo químico. Al revés, rey de cierto pueblo tártaro. Vocales.- 4: Número romano. Al revés, amancebamiento. Al revés, símbolo químico.- 5: Meteoro luminoso alrededor de los discos del Sol y de la Luna (PI). Crezca.- 6: Enfermedad de la campanilla. Sufijo de adjetivos derivados de sustantivos, de verbos y de adjetivos.- 7: Pedir por gracia una cosa. Hice burla.- 8: Derribarlo. Número romano.- 9: Símbolo químico. De cierta consistencia (PI). Nombre de letra.- 10: Al revés, nota musical. Canto y baile regional español. Persona sobresaliente.- 11: Archipiélago del Egeo.

SOLUCIONES

SOLUCIONES: Grids for CRUCIGRAMA, SUDOKU, LABERINTO, and JEROGLIFICO.

sorteos sms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"AL MENOS NO ES NAVIDAD"**

Autor: Carles Alberola. Cía La Tartana de Patricia. Navas de Riofrío
28 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO MENOS al 27775**

Fecha del sorteo: Jueves 28 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"LA DAMA DE ALBA"**

Autor: Alejandro Casana. Cía La Bubilla Teatro. Abades
29 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO ALBA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 29 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir, dentro de la XVI Muestra Provincial de Teatro, a la representación de **"ABSOLUTAMENTE TOD@S, TODO"**

Autor: Ana Isabel Mayo Martín. Cía Mandala Teatro. Nava de la Asunción
30 de noviembre • 20:30 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO TODO al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 29 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

Gana 1 entrada para asistir a la representación de **"LA CAMISA DEL HOMBRE FELIZ"**

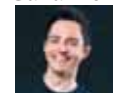
Compañía: Zum Zum Teatro.
Recomendado a partir de 4 años y público familiar
1 de diciembre • 19:00 horas • Teatro Juan Bravo

envía **ADELANTADO CAMISA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 29 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

entretenimiento

Gana 1 entrada para asistir a la actuación de



DAVID GUAPO CLUB DE LA COMEDIA
Entradas: 12€ anticipada; 15€ en taquilla
1 de diciembre • 19:00 horas • Sala Boss Segovia.

envía **ADELANTADO DAVID al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 29 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

música

Gana 1 entrada para asistir a la actuación de



FELIPE LIPE (TEQUILA, cantante y compositor del Grupo Tequila, haciendo un repaso por sus temas)
Entradas: 10€ anticipada; 12€ día del concierto
30 de noviembre • 23:30 horas • Sala Boss Segovia.

envía **ADELANTADO TEQUILA al 27775**

Fecha del sorteo: Viernes 29 de noviembre, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 2 dobles.

salud y belleza

Gana 1 masaje terapéutico en



Senso Fisioterapia
Ctra. de Villacastín, 24
Teléfono 921 42 65 69.

envía **ADELANTADO SENSO al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas. Número premiados: 1

gastronomía

Gana 1 paella de 4 raciones para llevar a casa de



El Asador de Segovia
Ctra. de Villacastín, 12 (junto Bar Chaplin)
Teléfono 921 44 51 37

envía **ADELANTADO ASADOR al 27775**

Fecha sorteo: Martes 3 de diciembre, a partir de las 12 horas. Número premiados: 1

ANUNCIOS BREVES



921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TRABAJO

NECESITAMOS VENDEDORES

Euroboleto para Segovia. Teléfono: 921461307. C/Juan Bravo, 6.

NUEVA PIZZERIA necesita personal de limpieza y dependientes. Llamar 600867251.

ALBAÑILES PARA todo tipo de reformas en edificios públicos. No imprescindible experiencia. 983390594

LIMPIEZA DE locales y oficinas de la administración pública. Varias vacantes. 983211031

PERSONAL DE taller para mantenimiento de vehículos municipales. 983301420

INMOBILIARIOS

OPORTUNIDAD URGE VENTA PISO EL SOTILLO.

TRES HABITACIONES. EXTERIOR. GARAJE. GRAN DESCUENTO. **649 098 822**

ALQUILERES

SE ALQUILA precioso apartamento (57,7 m²) junto a la Plaza Mayor. Reformado y en perfecto estado. 1 dormitorio, amplio salón, cocina y cuarto de baño. Tlf. 626961528

SE ALQUILA: chalet seminuevo en Bernuy de Porreros. 175,50 m², garaje, jardín, dos baños y un aseo, tres dormitorios, cocina completa y amplia zona de estar y comedor. 400 €/mes. Contacto: 639314535.

SE ALQUILA locales en Segovia, Avda. Fernández Ladreda. Planta semisótano. 50 y 80 m². Precio económico. Teléfono 609790389

RELAX

CINCO CHICAS JOVENCITAS ESPAÑOLA, LATINAS. CON GANAS DE COMPLACERTE. VICIOSAS. MORBOSAS. TODOS LOS SERVICIOS. 24 HORAS. 689 680 513

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD Asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812.

MOMENTOS DE sexo pasional. Rubia. 635524542. Morena. 635530683.

GISEL 21 años. Latina. Cuerpazo. Cariñosa. Culito respingon. 615714518. 622300634.

SEXO CON casadas cachondas. En directo. Llama gratis al 1480.

NOVEDAD CUARENTONA. Lucía. Venezolana completísima. Discreción. 24h. Masajes. 617686931.

DELICIOSA ESPAÑOLA rubia. Ojos verdes. Supercomplaciente. Mimosa. Te sorprenderá. 635817681.

CONTACTOS

FINAL FELIZ gratis. 921406807.

LINEA ERÓTICA

Quítamelo todo...
803 553 652
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

CHICOS buscan CHICOS
803 42 35 07
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

Conoce a más gente
806 41 62 11
Precio Máximo: Red Fija 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 - Madrid 28080

TAROT

GABRIEL
"Gracias a mis dones he ayudado a miles de personas"
806 404 664
Precio máximo: Red Fija: 1,21 euro/min. Red Móvil 1,57 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



arco-ramirez.com

921471474

SUPER REBAJAS 65% DESCUENTO

RESIDENCIAL



PISOS

CHALET

LOCALES

RESIDENCIAL



VISITE PISOS Y CHALET PILOTO



MAXIMA CALIDAD
C/Calandria, 8
SAN ILDEFONSO

arco-ramirez.com

EL THEMPLO
chill-art BAR

RINDE CULTO EN EL THEMPLO

C/ORTIZ DE PAZ, 8. 40005 SEGOVIA

26 de noviembre de 2013
faltan 35 días para final de año.

SANTORAL: Mártires de Córdoba, y Leonardo de Puerto Mauricio.

ACTIVIDADES

Excursión

La Asociación de Amas de Casa y Consumidores "María del Salto" organiza hoy martes 26 de noviembre una visita al archivo militar general, situado en el Alcázar de Segovia. Se invita a todas las asociadas, al mismo tiempo que se las ruega puntualidad.

ARCHIVO MILITAR GENERAL
<segovia>

Actividad

Con motivo del VIII Festival Paladío Arte mañana miércoles 27 de noviembre, actividad gratuita "La diversidad funcional como herramienta de creación". Organizada por Danti Gil Lombardi, Compañía Producciones Veneteatro.

TEATRO PALADILLO
<segovia>

Concierto

Mañana miércoles 27 de noviembre concierto de profesores a beneficio de los damnificados por el tifón en Filipinas. El concierto comenzará a las 18:00 horas..

AUDITORIO DEL CONSERVATORIO
<segovia>

Novenario

La asociación de la Medalla Milagrosa celebra el novenario. Hasta mañana miércoles día 27, oficios religiosos a las 19,15 h.

IGLESIA DE SAN MIGUEL
<segovia>

Bibliobuses con alimentos

El servicio de bibliotecas itinerante de la Diputación Provincial de Segovia visita hoy martes las localidades de Fuenterebollo, Carrascal del Río, Collado Hermoso, Castillejo de Mesleón, Boceguillas, Sotosalbos, Santo Tomé del Puerto, Cerezo de Arriba, Cerezo de Abajo y Cas-

EXPOSICIÓN

Exposición. Fotografía de la exposición Proyecto Una. El óleo titulado "Com-secuencia", del que la autora es Alicia Urda López, reproduce cinco instantáneas en una secuencia imaginada de la caída de la bombilla. La autora quiere reflejar "el paso del tiempo y la consecuencia entre un principio y un final". La obra que fue presentada ayer por el presidente de la Diputación, Francisco Vázquez, y el diputado de Cultura, José Carlos Monsalve, y por la propia autora, puede contemplarse hasta el viernes en el zaguán del Palacio Provincial.



la, y el núcleo de Parque Robledo. Hasta el 31 de enero de 2014, los bibliobuses recogerán alimentos que entregarán a Cáritas para su gestión entre familias necesitadas.

VARIOS LUGARES
<segovia>

Campaña escolar de música

'La fábrica del barroco', concierto didáctico sobre la música del apasionante periodo llamado barroco a cargo del conjunto 'Iarus Grex', dirigido por Rodrigo Jarabo. Hoy, a las 11.00 h., representación en el auditorio del centro de usos múltiples para los alumnos del CEIP Las Cañadas, Marqués del Arco (2) y Valsain.

CENTRO DE USOS MÚLTIPLES
<san cristóbal de segovia>

Donantes de sangre

La Hermandad de Donantes de

Sangre se traslada hoy martes a al centro de salud de Riaza. Se atenderá a cuantos ciudadanos quieran donar sangre de 17.00 a 20.30 horas.

CENTRO DE SALUD
<riaza>

Conferencia

La asociación Círculo Románico organiza hoy martes día 26, a las 18.30 h., una conferencia sobre 'El enemigo imaginado' que impartirá Inés Monteiro Arias, doctora en Humanidades por la Universidad Carlos III de Madrid. En la Sala de la Chimenea, Monteiro Arias analizará el modo en que los musulmanes fueron concebidos por el pensamiento cristiano occidental.

HOTEL LAS SIRENAS
<segovia>

Cine medioambiental

La campaña de la Concejalía de Medio Ambiente sobre el manejo y entrega de la fracción de enva-

ses 'Aprende y actúa' llega a la gran pantalla. Hoy 26 de noviembre y el próximo 3 de diciembre, a las 19.00 h., proyección de los documentales 'Plastic Planet' y 'Comprar, tirar, comprar'. Entrada libre hasta completar el aforo.

SALA EX.PRESA 1
<segovia>

Programa Moneo

La Concejalía de Servicios Sociales coordina que varias asociaciones el Programa Moneo de prevención de drogodependencias dirigido a padres con hijos de entre los 9 y los 13 años. Iniciado el pasado día 20 de este mes, continúa el próximo miércoles y el 4 de diciembre en el Centro Integral de Servicios Sociales de La Albuera de 18.00 a 20.00 h.

CISS LA ALBUERA
<segovia>

Muestra de Teatro

XVI Muestra Provincial de Teatro en el Juan Bravo. El próximo jueves, día 28, a las 20.30 h., representación de 'Al menos no es Navidad' a cargo del grupo La Tartana de Patricia de Navas de Riofrío.

TEATRO JUAN BRAVO
<segovia>

Arte y vino

La Fundación Amref Flying Doctors presenta el próximo jueves, a las 20.30 h., la exposición El arte y el vino. Obras de Frutos Casado de

HORNO DE ASAR

Disfruta de nuestro restaurante en plena naturaleza



La Finca de Duque

El Homo de Duque



GRUPO JULIÁN DUQUE

Ctra. de Soria, Km 172
Sotosalbos (Segovia)

921 403 013 616 908 577

www.lafincadunque.es

EXPOSICIONES

SEGOVIA

BAR NARIZOTAS

Acuarelas de Alicia Marqués en Narizotas. Plaza Medina del Campo, junto a la estatua de Juan Bravo.

Hasta el 9 de diciembre.

BAR RUBÍ

El pintor Fernando Ortega expone su colección de cuadros en óleo sobre lienzo "Miradas".

Hasta el 30 de noviembre.

Exposición fotográfica de Faninha Alonso titulada "Begin, began, begun".

Hasta el 15 de enero.

BAR SANTANA

Muestra de "Collage y cine" de Jaime Guedan.

Hasta el 30 de noviembre.

CASA DE LA MONEDA

La Casa de la Moneda acoge la exposición 'Félix Candela, la conquista de la esbeltez', que podrá visitarse en la sala de la Fundación que pretende ser un homenaje al arquitecto como uno de los más destacados protagonistas de la Aventura Lami-

nar de la Arquitectura Moderna.

Hasta el 5 de enero de 2014. Entrada gratuita de miércoles a domingo, de 10 a 18 h.

MUSEO E. VICENTE

Exposición permanente de dibujos y collages de Esteban Vicente. Prorrogada hasta finales del mes de diciembre la exposición 'Del futuro al pasado. El Museo del Prado visto por los artistas españoles contemporáneos'.

Entrada gratuita para desempleados, menores de 18 años, mayores de 65, Amigos del Museo y miembros del ICOM y de la FEAM.

MUSEO PALACIO EPISCOPAL

Colecciones de cerámica de Los Zuloagas, Cristal de la Real Fábrica de La Granja, arte sacro del Museo Diocesano de Segovia y visita a las dependencias del Palacio Episcopal.

De lunes a viernes de 10 a 19 hora. Sábados y domingos de 10.00 a 21.00 horas.

MUSEO DE SEGOVIA

Exposición permanente de los objetos más representativos del patrimonio cultural material de Segovia, como resumen de lo acaecido en el pasado provincial. En torno a unas 1.500 piezas expuestas al público que pertenecen a sus colecciones

de Arqueología, Bellas Artes y Etnología. De martes a sábados de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 horas. Domingos de 10.00 a 14.00 horas. Lunes cerrado. Entrada gratuita sábados y domingos. Visita guiada gratuita sábados de 12.00 a 13.00 h. Cerrado: 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales. Durante este mes, muestra de un fragmento de porcelana china hallado en Valsain.

c/ Socorro, 11. Casa del Sol.

PALACIO QUINTANAR

Exposición 'Arquitectura china 2013' de Fang Zhenning.

Hasta mañana, 26 de noviembre.

TEATRO JUAN BRAVO

Muestra 'Nombres en forma de palabra' organizada por el Instituto de la Lengua de Castilla y León y la Diputación de Segovia y realizada por el artista burgalés Alejandro Martínez Parra.

Hasta el 20 de diciembre.

TORREÓN DE LOZOYA

Las Salas de las Caballerizas del Torreón acogen la Colección Artística de la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce. Proyecto expo-

sitivo desarrollado en colaboración con la Fundación Caja Segovia.

Hasta el 30 de noviembre.

PROVINCIA

CANTALEJO

Francisco Javier Heras Mahedero expone en el Museo del Trillo de Cantalejo la colección "Buscando" que reúne obras de pintura, escultura y diseño. Se podrá visitar en horario de 19.00 a 21.00 horas.

Hasta el 11 de enero de 2014 en el Museo del Trillo. Horario de 19 a 21h.

CUÉLLAR

Exposición conjunta de pintura y escultura de Ricardo Renedo y Antonio Pascual en la sala de exposiciones del Centro Las Tenerías.

Hasta el 15 de diciembre. De martes a viernes de 18.00 a 20.00 horas y sábados, domingos y festivos de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 20.00 horas. Tenerías de Cuéllar

EL ESPINAR

Muestra 'Nada está resuelto' del artista visual alemán Klaus Staack. Carteles sobre la problemática medioambiental en los países indus-

trializados.

Hasta el 29 de noviembre. Ayuntamiento.

PALAZUELOS DE ERESMA

El salón escénico municipal acoge la muestra fotográfica 'La memoria del tiempo', del ciclo de exposiciones fotográficas itinerantes que organiza la Junta de Castilla y León.

Hasta el 29 de noviembre. De lunes a viernes, de 12.00 a 14.00 h.

REAL SITIO

Muestra de las esculturas tituladas 'Fracciones', del escultor, pintor y dibujante Evaristo Belloti. Podrá disfrutarse de esta muestra en la Sala de Luces.

Museo Tecnológico del Vidrio. Hasta el 15 de diciembre.

Exposición colectiva en la galería Zaca (plz. del Vidriado). Obras de Alberto Gilsanz, Esmeralda Durán, Luis Serrano, Miguel Marazuela, Nuria San Martín y Juan Cantelar.

Hasta el 30 de noviembre.

TORRECABALLEROS

El bar-pizzería Cruce de Caminos

ofrece una colección de óleos de Domingo Otones.

Hasta el 15 de diciembre.

VALSAÍN

'Hogar, verde hogar'. Alternativas para reducir el impacto ambiental de las actividades del hogar y autocontrol en el consumo doméstico y comportamientos ahorradores.

Centro Nacional de Educación Ambiental (Ceneam). Permanente. De lunes a viernes, de 10.00 a 17.00 h.; sábado, domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.00 h.

Exposición fotográfica 'El Parque Nacional de la Sierra de Guadarrama, un siglo de historia'. La exposición se compone de 13 paneles, con comentarios, 40 fotografías que narran la historia de estos parajes y seis panorámicas.

Ceneam. Hasta el 2 de febrero.

VALVERDE DEL MAJANO

II Concurso Nacional de Escultura Reciclada de materiales de construcción, organizado por AR Los Huertos Planta de Reciclaje.

Hasta el 15 de enero. Polígono Industrial Nicomedes García. Nave E.



Exposición en la Diputación Provincial

El Patio de Columnas del Palacio provincial acoge hasta el día 28 de este mes de noviembre la muestra 'Una mirada al ayer'. Se trata de una selección de fotografías antiguas recopiladas en las localidades de Aguilafuente, Coca, Prádena y Santa María la Real de Nieva por el proyecto Rememora del Instituto de la Cultura 'Manuel González Herrero'. El horario de apertura al público es de 09.00 a 15.00 y de 17.00 a 20.00 h.

Lucas y José Luis López Saura y vinos de Pago de Carraovejas, Reserva de Martín y Finca Cár-daba.

HOTEL SAN ANTONIO EL REAL
<segovia>

Cine-Club Studio

Ciclo comedias de los 80 de Cine-Club Studio en el salón de actos de la Escuela de Magisterio. El jueves día 28, a las 21.00 h., proyección de 'Top secret', de varios directores (USA-1984). Acceso libre.

ESCUELA DE MAGISTERIO
<segovia>

Convocatorias

Ayuda humanitaria

Noveno contenedor de ayuda humanitaria a Benin promovido por la parroquia de San Eutropio de El Espinar y la asociación Cueva Valiente. Se necesitan alimentos, conservas, material escolar y productos de higiene y aseo. Colaboran los arziprestazgos de Cuéllar, Cantalejo, Ayllón-Riaza, Abades-Villacastín y otras parroquias de la diócesis de Segovia, colegios, comerciantes y anónimos. Información y donaciones, en las parroquias de la provincia.

PARROQUIAS
<el espinar>

Esclerosis múltiple

La Asociación Segoviana de Esclerosis Múltiple organiza: los lunes, hidroterapia; talleres de relajación, los martes; yoga, los miércoles; y tertulias, los primeros jueves de cada mes. Tlfs.: 921423758 y 620607860.

AVD. CONSTITUCIÓN, 17
<segovia>

CONVOCATORIAS |
921 43 72 61 |
redaccion@eladelantado.com

CINE



Centro C. Luz de Castilla

Tel. 902 46 32 69
www.cinesluzdecastilla.com
Programación del 22 al 28 de noviembre
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR: PRECIO 3,80 euros
(EXCEPTO FESTIVOS, VÍSPERAS Y PELÍCULAS WARNER (HD Y 3D))

LOS VIERNES CON TU ENTRADA PALOMITAS GRATIS
(excepto festivos y víspers)

<p>PLAN EN LAS VEGAS (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30 De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:00</p>	<p>LOS JUEGOS DEL HAMBRE. EN LLAMAS (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30 De L a Miércoles: 18:00 - 20:15 - 22:00 Jueves: 18:00 - 20:15 - 22:30</p>
<p>EL PEQUEÑO MAGO (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 Jueves: 18:00</p>	<p>MALAVITA (DIGITAL)</p> <p>V y D: 18:00 - 20:15 - 22:30 Sábado: 20:15 - 22:30 De L a J: 18:00 - 20:15 - 22:30</p>
<p>Somos los Miller (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 - 20:15 - 22:30 De L a Miércoles: 20:15 - 22:30 Jueves: 18:00 - 20:15 - 22:30</p>	<p>¿Quién mató a Bambi? (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 20:15 - 22:30 De L a Miércoles: 18:00 - 22:30 Jueves: 20:15 - 22:30</p>
<p>Turbo (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 Jueves: 18:00</p>	<p>Retornados (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 20:30 - 22:30 De L a Miércoles: 22:30 Jueves: 20:30 - 22:30</p>
<p>Doraemon (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 Jueves: 18:00</p>	<p>Thor 2 (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 20:15 - 22:30 De L a Miércoles: 18:00 Jueves: 20:15</p>
<p>Séptimo (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 20:15 - 22:30 De L a Miércoles: 20:15 - 22:30 Jueves: 20:15 - 22:30</p>	<p>El juego de Ender (DIGITAL)</p> <p>De V a D: 18:00 De L a Jueves: 18:00</p>

ARTE7



C/ Dámaso Alonso, 54 (Nueva Segovia)

Tel. 921 43 21 28
artesiete.org
Programación del 22 al 28 de noviembre
MIÉRCOLES, DÍA DEL ESPECTADOR

<p>SIMON BOCANEGRA GIUSEPPE VERDI CON PLÁCIDO DOMINGO</p> <p>Jueves 28: 20:30 WEST ALLA SCALA, MILAN</p>	<p>LOS JUEGOS DEL HAMBRE EN LLAMAS Digital 2D</p> <p>Todos los días: 18:00 - 20:00 - 22:25 Viernes y sábado: 00:15</p>
<p>SÉPTIMO Digital 2D</p> <p>Todos los días: 18:00, 20:40 y 22:40 Viernes y sábado: 00:40</p>	<p>¿Quién mató a Bambi?</p> <p>Todos los días: 18:20, 20:20, 22:20 V y S: 00:20</p>
<p>Blue Jasmine Digital 2D</p> <p>Todos los días: 18:15, 20:15, 22:15 V y S: 00:15</p>	<p>El juego de Ender</p> <p>Todos los días: 20:10, 22:20 V y S: 00:30</p>
<p>Turbo Digital 2D</p> <p>De viernes a martes: 18:15</p>	<p>Thor 2 Digital 2D</p> <p>Todos los días: 18:00 - 20:10</p>
<p>Vivir es fácil Digital 2D</p> <p>Todos los días: 22:20</p>	<p>Insidious 2 Digital 2D</p> <p>V y S: 00:20</p>

CINE AVENIDA

Programa de Cine Avenda
C/ Escuelas, 7
Tel. 983 605 004
Del 22 de noviembre al 2 de diciembre

<p>Los juegos del hambre. En llamas</p> <p>V 22: 21:30 S 23: 20:00 y 23:00 D 24: 17:30 y 20:30 L 25: 21:30</p>	<p>El consejero</p> <p>V 29: 21:30 S 30: 20:00 y 23:00 D 1: 20:30 L 2: 21:30</p>
---	---



'Vamos al teatro'

Programa de Tírimundi en La Cárcel Centro de Creación. Los próximos días 6 y 7 de diciembre, a las 18.00 h., representación de 'Otro gran teatro del mundo' a cargo de Uroc Teatro. Obra dirigida a público familiar desde seis años. Entradas, siete euros.

FARMACIAS

Día 26 de noviembre

Segovia

HOY: Día y noche: Aguilar Vizcaíno. Plz. Tirso de Molina, 4. (Nueva Segovia).
Mañana: Dolores Ramos Pavón (Conde Sepúlveda, 33).
►El Espinar: Oficina de avda. Hontanilla, 18.
►Otras localidades: Las 24 horas las farmacias de Cantalejo y Ayllón.
De 10,00 a 22,00 h.: La Granja, Arcones y Fuentesauco.
De 10,00 a 20,00 horas, Cantimpalos, Navas de Oro y Navas de San Antonio

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CASA DE LA MONEDA Centro de Interpretación del Acueducto. Tlf.: 921475109. casademoneda@turismodesegovia.com. De miércoles a domingo de 10.00 a 18.00 h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Azoguejo, 1. Tlf.: 921 466720. e-mail: info@turismodesegovia.com. Todos los días de 10.00 a 18.30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA c/ Judería Vieja, 12. Tlf 921 462396. e-mail: juderia@turismodesegovia.com. Todos los días de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,30 h.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; de 10 a 14 h. y de 16.00 a 18.30 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98. Lunes y martes, cerrado; y de miércoles a domingo, pases a las 10 y 11.30, 16.15 y 17.45 h.

Trabajamos día a día con una **ILUSIÓN:**

Compartir **CONTIGO,**
la información de Segovia

EL ADELANTADO DE SEGOVIA
El diario de los segovianos



especial **cerámica**

más de **50** modelos en exposición

desde **4€ / m²**

SOLUCIONES DE DISEÑO marianorico

La tienda de la reforma

Avda. Camilo José Cela, 61 Cuéllar (Segovia) T. 921 143134

AGENDA SOCIAL



FIESTA SINGLE. Fiesta single en la Posada del Duraton, de Naturaltur. Unas personas maravillosas, esta claro que no hay que tener prejuicios y vivir los momentos que nos ofrece esta vida tan generosa. Gracias a todos



EXCURSIÓN. A pesar de la muy baja temperatura que hacía ayer en los campos de fútbol próximos al Pedro Delgado, hubo gente menuda que muy bien preparados aguantaron estoicamente como todos los domingos el partido que disputaban sus hermanos. ¡La afición de la grada es incombustible!



PREMIO La iniciativa 'Bici Solidaria' que las Cajas Rurales junto a su compañía de Seguros, 'Seguros RGA', han desarrollado a favor de los Bancos de Alimentos a lo largo del territorio nacional, ha sido galardonada con uno de los premios 'Solidario del Seguro'. En la fotografía, Ernesto Moronta Presidente de la Asociación Española de Cajas Rurales, Higinio Olivares Presidente de Seguros RGA, Jose Antonio Busto Presidente de la Federación Española de Bancos de Alimentos y José Luis García Palacios Presidente del Banco Cooperativo Español, recogen el premio.



El Palacio Episcopal

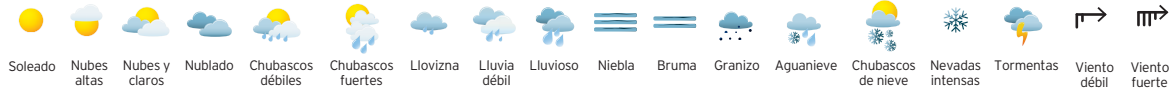
Venga, conozca y disfrute del lugar más acogedor, elegante y confortable para **BAUTIZOS y COMUNIONES**, en el centro de la ciudad.

ÚNICO por SITUACIÓN, VARIEDAD DE ESPACIOS y por NOVEDAD y SERVICIOS

TODO, en un MARCO INCOMPARABLE *Pida información*

Plaza de San Esteban, 13. SEGOVIA • Telfs. 921 46 17 00 - 921 46 30 01 • www.palacioepiscopaldesegovia.com
reservas@palacioepiscopaldesegovia.com

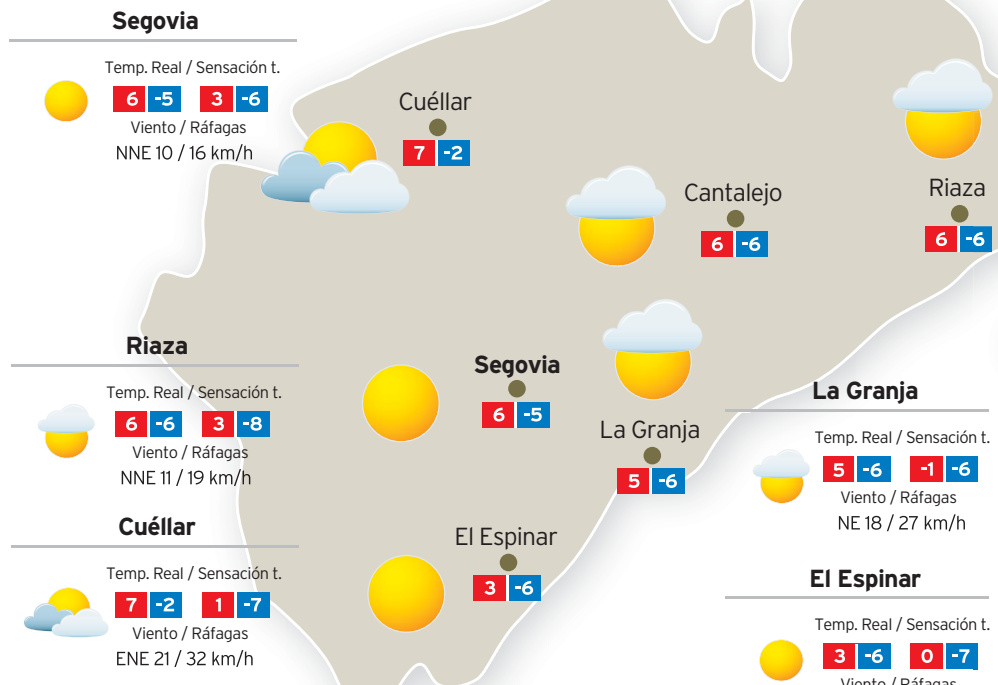
EL TIEMPO



Recibe tu billete en el móvil con PassBook/ PassWallet

www.renfe.com
902 320 320

Hoy en Segovia



Embalses

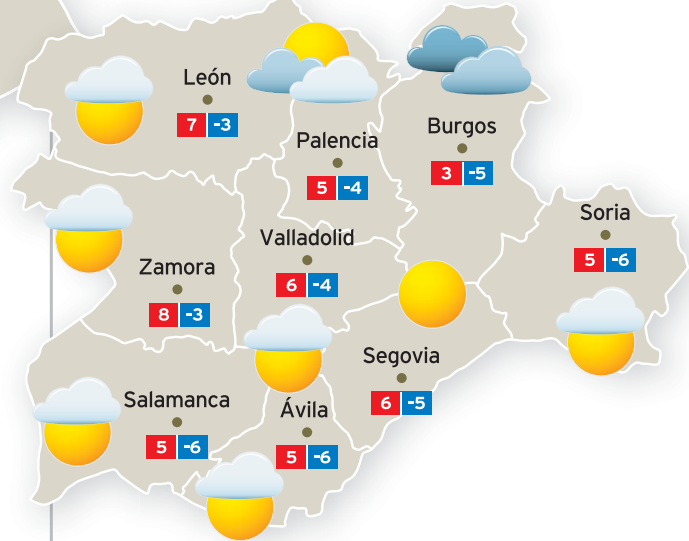


Próximos días en la provincia

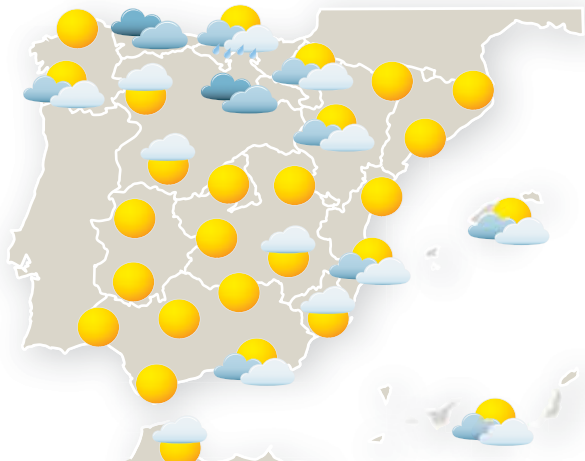
	Miércoles (70% fiabilidad)	Jueves (60% fiabilidad)	Viernes (50% fiabilidad)
Segovia	Temp. Real / Sensación t. 7 -6 / 7 -5 Viento / Ráfagas E 5 / 8 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 -4 / 7 -4 Viento / Ráfagas SE 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 -2 / 9 -3 Viento / Ráfagas ESE 3 / 8 km/h
Cantalejo	Temp. Real / Sensación t. 6 -6 / 6 -7 Viento / Ráfagas E 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 -3 / 6 -4 Viento / Ráfagas SE 8 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 -4 / 8 -4 Viento / Ráfagas SE 5 / 8 km/h
Cuéllar	Temp. Real / Sensación t. 7 -3 / 3 -4 Viento / Ráfagas ENE 11 / 16 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 -2 / 6 -3 Viento / Ráfagas ENE 6 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 9 -1 / 8 -1 Viento / Ráfagas ENE 6 / 10 km/h
El Espinar	Temp. Real / Sensación t. 2 -6 / 2 -6 Viento / Ráfagas ENE 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 2 -4 / 2 -4 Viento / Ráfagas E 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 -1 / 6 -5 Viento / Ráfagas NE 6 / 11 km/h
La Granja	Temp. Real / Sensación t. 6 -6 / 3 -6 Viento / Ráfagas NE 8 / 14 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 -4 / 7 -3 Viento / Ráfagas ENE 5 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 -3 / 8 -3 Viento / Ráfagas ENE 5 / 8 km/h
Riaza	Temp. Real / Sensación t. 6 -6 / 6 -7 Viento / Ráfagas E 6 / 10 km/h	Temp. Real / Sensación t. 7 -3 / 6 -4 Viento / Ráfagas SE 8 / 11 km/h	Temp. Real / Sensación t. 8 -4 / 8 -4 Viento / Ráfagas SE 5 / 8 km/h

Hoy en Castilla y León

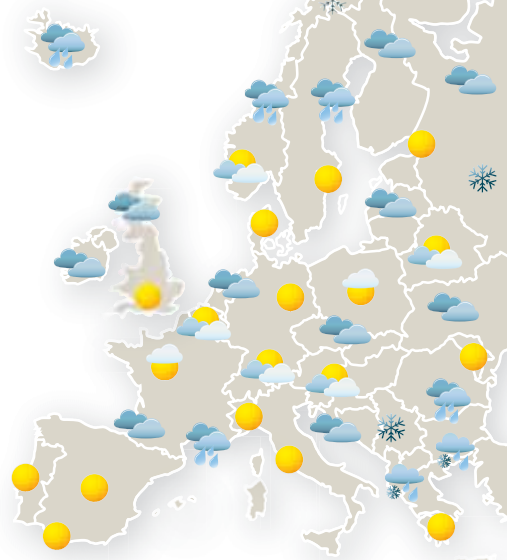
EN EL NORDESTE NUBOSO O MUY NUBOSO CON PROBABILIDAD DE PRECIPITACIONES DÉBILES, DE NIEVE A PARTIR DE 300 O 600 M. EN EL RESTO POCO NUBOSO CON INTERVALOS NUBOSOS OCASIONALES, MAS FRECUENTES CUANTO MAS HACIA EL NORDESTE. TEMPERATURAS EN LIGERO DESCENSO CON HELADAS DÉBILES LOCALMENTE MODERADAS. VIENTOS DEL N O NE MODERADOS, CON INTERVALOS DE FUERTES EN EL NORDESTE.



Hoy en España



Hoy en Europa



BONOLOTO

Lunes 25 de noviembre	1 - 21 - 25 - 28 - 40 - 49 Complem. 9 - R: 3
Martes 19 de noviembre	3 - 10 - 19 - 31 - 34 - 40 Complem. 35 - R: 4
Miércoles 20 de noviembre	3 - 14 - 21 - 35 - 36 - 42 Complem. 39 - R: 2
Viernes 22 de noviembre	2 - 4 - 9 - 17 - 18 - 44 Complem. 46 - R: 3

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 21 de noviembre	7 9 34 43 44 47 Complem. 27 Reintegro 5
------------------------	--

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 23 de noviembre	7 12 15 23 39 46 Complem. 49 Reintegro 7
------------------------	---

GORDO PRIMITIVA

Domingo 24 de noviembre	9 17 21 37 41 Nº Clave (Reintegro) 4
-------------------------	---

EUROMILLONES

Martes 19 de noviembre	14 - 15 - 19 - 36 - 45 Estrellas 1 - 10
Viernes 22 de noviembre	13 - 25 - 26 - 40 - 50 Estrellas 8 - 9

EL 7/39

Jueves 21 de noviembre	2 5 10 16 17 32 36 Reintegro 5
------------------------	-----------------------------------

Domingo 24 de noviembre

11 12 14 19 21 24 32 Reintegro 0

ONCE

Lunes 25 de noviembre	Serie: 0	89900
Domingo 24 de noviembre		00844
Sábado 23 de noviembre		46951
Viernes 22 de noviembre		59436
Jueves 21 de noviembre		15509
Miércoles 20 de noviembre		65973
Martes 19 de noviembre		31075

SUPER ONCE DE LA ONCE

Lunes 25 de noviembre	05 11 13 20 21 22 29 34 37 42 45 47 53 58 60 62 68 70 75 78
-----------------------	--

INFRARROJOS

CALEFACTORES A GASOLEO POR RADIACION SIN MOVIMIENTO DE AIRE

www.segopi.es

te damos soluciones

C/ Guadarrama, 11 - Pol.Ind.El Cerro - SEGOVIA - Tlf. 921 44 03 78

Necesitamos tu Sangre



Ven a donar



HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
Calle Rafael Alberti nº 17 (Nueva Segovia)

921 46 14 39

LOS CINCO MÁS VISTOS DEL DOMINGO

Antena 3 impuso su *Valor de Ley* y *El caso Asunta*, tratado por Jesús Cintora, mejoró ligeramente a Cuatro. La comedia *Aída* fue segunda opción. Évole se creció y recuperó el 15%.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. CINE. 'VALOR DE LEY'	3.459.000	18,5%	ANTENA 3
2. SALVADOS	3.235.000	15,2%	LA SEXTA
3. F1 GP DE BRASIL	3.203.000	21%	ANTENA 3
4. AÍDA	2.838.000	13,6%	ANTENA 3
5. CINE. 'LA BODA DE MI NOVIA'	2.661.000	13,3%	TVE 1

SHARE

21%

F1 GP DE BRASIL
ANTENA 3

El minuto de oro fue para *Salvados* (La Sexta), a las 22,00 horas, con 4.171.000 espectadores y un 19,4% de cuota de pantalla, pero el mejor porcentaje de audiencia fue para la carrera del GP de Brasil.



BREVES Y DESTACADOS



CyLTV entrevista al secretario general de la Conferencia Episcopal

A escasos días de su nombramiento, la cadena regional entrevista a José María Gil Tamayo. El nuevo secretario general de la Conferencia Episcopal Española analizará el momento que atraviesa la Iglesia con la llegada del Papa Francisco. **CYLTV. 21,30 HORAS**

De lunes a viernes, 'Fiesta suprema' en La 2

Loulogio, Bli y Roc son tres conocidas estrellas de Internet que suman más de un millón de suscriptores en La Red y son los protagonistas de la nueva apuesta de TVE. Este espacio trae el mejor humor y lo último en cultura pop. **TVE 2. 21,30 HORAS**



'Se enciende la noche' en el plató de Jordi González

Los martes es el día elegido por la cadena de Mediaset para que el catalán Jordi González mantenga su debate y análisis de actualidad con entrevistas a artistas. **TELECINCO. 22,00 Y 00,30 HORAS**

Cuatro finaliza la grabación de 'El método Osmin'

Nueve voluntarios elegidos entre más de 3.000 candidatos se han sometido a *El método Osmin* para intentar cambiar sus vidas, su aspecto físico y vencer sus miedos a base de esfuerzo y disciplina. El entrenador Osmin Hernández ha cumplido su cometido en España.



tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 10:05 La mañana de La 1
- 14:00 Informativo territorial
- 14:30 Corazón. Crónica social
- 15:00 Telediario 1. Incluye *El tiempo*
- 15:50 El tiempo
- 16:00 Informativo territorial
- 16:05 Entre todos. Con Toñi Moreno
- 18:45 España directo. Magacín
- 20:00 Programación Desafío Champions.
- 20:45 Fútbol. Cham. League FC Áyax-FC. Barcelona Incluye: Telediario 2
- 22:30 Generación Rock. Musical Presenta Melendi
- 23:20 Fabricando Made in Spain
- 00:15 Programa D. Champions

tve2

- 08:00 TVE English
- 08:25 Babel en TVE
- 09:00 El escarabajo verde
- 09:30 Aquí hay trabajo
- 10:00 La aventura del saber
- 11:00 Documental
- 12:00 Para todos La 2
- 13:40 Don Matteo
- 14:35 Documental
- 15:30 Saber y ganar. Concurso
- 16:05 Grandes documentales
- 18:00 Docufilia
- 18:50 Con ciencia
- 18:55 Para todos La 2
- 19:30 Don Matteo. Serie
- 20:30 Docufilia
- 21:25 Fiesta suprema
- 22:00 Versión española. *La tía Tula*
- 00:35 La 2 Noticias
- 01:05 Docufilia
- 03:45 Zoom net



- 06:15 Noticias de la mañana
- 08:55 Espejo público
- 12:20 Karlos Arguiñano en tu cocina
- 12:50 La ruleta de la suerte
- 14:00 Los Simpson
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Deportes 1
- 16:00 Tu tiempo
- 16:30 Amar es para siempre
- 17:30 El secreto de Puente Viejo
- 18:45 ¡Ahora caigo!
- 20:00 Atrapa un millón diario
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 21:30 Deportes 2
- 21:45 El tiempo
- 22:00 El hormiguero. Con Pablo Motos
- 22:40 Vive cantando. Comedia
- 00:00 Crimen de Asunta. El secreto
- 02:30 Canal Bingo

cuatro

- 07:00 El zapping de surfers
- 08:30 El encantador de perros
- 09:45 Alerta cobra. Serie
- 10:30 El último poli duro
- 12:20 Las mañanas de Cuatro. Con Jesús Cintora
- 14:00 Noticias Cuatro. Con Marta Fernández
- 14:50 Deportes Cuatro. Con Manu Carreño y Manolo Lama
- 15:45 Castle. Serie
- 18:30 Hawai 5.0. Serie
- 20:00 Noticias Cuatro. Con Hilario Pino
- 20:30 Deportes Cuatro. Con Jesús Gallego
- 22:30 ¿Quién quiere casarse con mi madre? Con Luján Argüelles
- 01:00 Conexión Samantha.



- 06:30 Informativos Telecinco
- 08:55 El programa de Ana Rosa. Con Ana Rosa Quintana
- 12:45 Mujeres y hombres y viceversa. Con Emma García
- 14:30 De buena ley. Con Sandra Barneda
- 15:00 Informativos Telecinco. Con Isabel Jiménez y David Cantero.
- 16:00 Sálvame diario. Con Jorge Javier Vázquez
- 20:10 Pasapalabra. Con Christian Gálvez
- 21:00 Informativos Telecinco Con Pedro Piqueras
- 22:00 Se enciende la noche. Magacín
- 22:45 Tierra de lobos. Serie
- 00:30 Se enciende la noche. Con Jordi González



- 07:45 Al rojo vivo
- 09:30 Crímenes imperfectos
- 10:30 Informe criminal
- 11:30 Historias criminales
- 12:25 Al rojo vivo. Con Antonio G. Ferreras. Debate actualidad
- 14:00 La Sexta Noticias
- 14:55 Jugones. Deportes
- 15:35 La Sexta Meteo
- 15:45 Sea Patrol. Serie
- 17:40 Más vale tarde. Magacín
- 20:00 La Sexta Noticias
- 20:50 La Sexta Meteo
- 21:00 La Sexta deportes
- 21:30 El Intermedio. Con El Gran Wyoming
- 22:35 El Taquillazo. *Resident Evil: ultratumba*
- 00:15 En el aire. Magacín



- 07:30 Buenos días Castilla y León
- 11:00 Vamos a ver. R.
- 12:00 Me vuelvo al pueblo. R.
- 13:00 Mayores en acción
- 14:00 Bendito paladar. Recetas tradicionales
- 14:30 CYLTV Noticias
- 15:15 El tiempo
- 15:30 CYLTV Noticias. R.
- 16:15 Cinesiesta. *Moll Flanders (2ª parte)*
- 18:15 Vamos a ver. Con Cristina Camell
- 19:40 Rex. Serie
- 20:30 CYLTV Noticias
- 21:15 El tiempo
- 21:30 Especial entrevista a José María Gil Tamayo, nuevo secretario y portavoz de la Conferencia Episcopal Española
- 22:00 El pasacalles
- 23:00 Somos de pueblo
- 00:00 CYLTV Noticias



- 07:30 El inquilino. Serie
- 08:35 Nada es para siempre. Serie
- 09:20 Ellas y el sexo débil
- 10:30 Noticias 8
- 11:00 Programación local Ciudad Sur. Serie
- 13:00 Noticias 8
- 14:30 Fútbol sala. Resumen
- 15:00 Baloncesto. Resumen. Adeco Oro
- 15:30 Noticias 8
- 16:00 Programación local
- 18:00 El inquilino. Serie
- 19:00 Nada es para siempre. Serie
- 19:50 Ellas y el sexo débil. Serie
- 21:00 Noticias 8
- 21:30 Programación local
- 23:30 Noticias 8
- 00:00 Programación local



- 07:00 Es la mañana de Federico. Análisis actualidad
- 10:30 La tienda de la galería
- 11:00 Pasión morena
- 12:00 Dando caña
- 14:00 El telediario de Intereconomía. Con Iñaki Ciordia
- 14:45 Deportes
- 15:00 El gato al agua
- 17:30 El mundo en guerra. Serie
- 18:25 Queremos opinar
- 20:29 Deportes. Con Mónica Martínez
- 20:43 El tiempo
- 20:45 El telediario de Intereconomía. Con Manuel Gómez
- 21:30 El gato al agua express Debate
- 21:45 El gato al agua
- 00:00 Punto pelota
- 02:30 Teletienda



- 06:00 Patinaje artístico Grand Prix
- 08:10 Trail La Vall D'Uixo Trail
- 08:20 Balonmano Liga
- 09:50 Baonmano Liga Campeones
- 10:20 Baloncesto Liga ACB
- 11:45 Programa Conexión Baloncesto
- 12:20 Directo Gala 75 Aniversario Diario Marca
- 13:00 Redifusión Fútbol
- 14:45 Patinaje artístico Grand Prix Rostelecom Cup
- 17:40 Baloncesto programa Zona 2014
- 18:10 Rugby amistoso selección masculina España-Japón
- 19:50 Balonmano Liga
- 21:15 Baloncesto Liga
- 22:40 Directo fútbol Desafío Champions
- Resúmenes partidos y jornada
- 01:10 Patinaje artístico



- 08:00 Telenoticias matinal
- 11:00 Cifras y letras
- 11:35 El faro. Serie
- 13:15 Abierto a mediodía. Con Julio Nieto
- 14:00 Telenoticias 1. Con Jota Abril
- 15:00 Hora deportiva
- 15:20 El tiempo
- 15:35 Cine western. *La ciudad sin ley*
- 17:15 Cine western. *El rifle que conquistó el Oeste*
- 18:40 Cine de tarde. *La bahía de los contrabandistas*
- 20:30 Telenoticias
- 21:40 Hora deportiva. Con Javier Callejo
- 22:00 Madrileños por el mundo *Londres y Cataratas Victoria*
- 00:00 Diario de la noche



- 07:20 Dora la exploradora
- 08:10 Bob Esponja
- 09:20 Los Lunnis y sus amigos
- 09:33 Vipo, las aventuras del perro volador
- 09:56 Pocoyó
- 12:10 Fanboy y Chum Chum
- 12:55 Desafío Champions Sendokai
- 13:15 Dinofroz
- 13:40 i Carly
- 15:50 Jelly Jam
- 16:00 Dora la exploradora
- 16:26 Peppa Pig
- 16:45 El pequeño reino de ...
- 17:30 Tree Fu Tom
- 18:15 Hover Champs
- 18:35 Matt Hatter Chronicles
- 19:20 Monsuno
- 19:45 Las tortugas ninja
- 20:05 Desafío Champions Sendokai
- 20:25 Bob Esponja
- 21:15 Kung Fu Panda: la leyenda

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

GRACIAS

A TODOS LOS SOCIOS, VOLUNTARIOS, COLABORADORES Y GENTE DE CRUZ ROJA. POR ESTAR AHÍ. YA SABEMOS QUE NO PODEMOS LLEGAR A TODO, PERO SIN VOSOTROS, NO LLEGARÍAMOS A NADA.



HAZTE SOCIO
902 22 22 92
WWW.MENOSHAL.ORG

Cada vez más cerca de las personas



películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de cine

★	Brigada 49	15:30	La Sexta 3	Acción
★★★	El indomable Will Hunting	17:45	La Sexta 3	Drama
★★★	En el calor de la noche	20:00	La Sexta 3	Thriller
★★★	La tía Tula	22:00	TVE 2	Drama
★★★	Cold Mountain	22:05	La Sexta 3	Thriller
★	Resident Evil: Ultratumba	22:35	La Sexta 3	Acción
★★	¿Qué hiciste en la guerra Papi?	01:00	La Sexta 3	Comedia

22:00 La tía Tula (TVE 2) ★★★

España, 1964, 95 m. D: Miguel Picazo. R.: Aurora Bautista, Carlos Estrada, Enriqueta Carballeira, Irene Gutiérrez Caba, Laly Soldevilla, Paloma Lorena, Paul Ellis.

A la muerte de su hermana Rosa, Tula se va a vivir a casa de su cuñado Ramiro para cuidarlo a él y a sus hijos. La convivencia entre Tula y su cuñado, al principio, no está exenta de roces y tensiones, sobre todo cuando Emilio, que desea casarse con Tula.



22:05 Cold Mountain (LA SEXTA 3) ★★★



EEUU, 2003, 155 m. D: Anthony Minghella. R.: Jude Law, Nicole Kidman, Renée Zellweger, Brendan Gleeson, Ray Winstone, Donald Sutherland.

Adaptación de una novela de Charles Frazier. A punto de terminar la Guerra Civil americana (1861-1865), Inman, un soldado confederado herido en los últimos días de la guerra, vive una auténtica odisea para regresar a su casa.

22:35 Resident Evil: ultratumba (LA SEXTA) ★

Canadá, 2010, 2010 m. D: Paul W. S. Anderson. R.: Milla Jovovich, Ali Larter, Wentworth Miller, Spencer Locke, Boris Kodjoe, Kim Coates.

En un mundo arrasado por un virus que transforma a sus víctimas en no muertos, Alice continúa su viaje en busca de supervivientes para conducirlos hacia un lugar seguro. Su batalla sin fin contra la Corporación Umbrella alcanza nuevas alturas.



entretenimiento

butaca de programas

Fiesta suprema	21:25	TVE 2
El Hormiguero	22:00	Antena 3
Se enciende la noche	22:00 y 00:30	Telecinco
¿Quién quiere casarse con mi madre?	22:30	Cuatro
Generación Rock	22:30	TVE 1

22:00 El Hormiguero (ANTENA 3)

Ryan Reynolds, actor protagonista de películas como *Buried* o *Linterna verde*, visita a Pablo Motos para hablar sobre su trabajo como imagen de Boss, pero también de sus nuevos proyectos. El canadiense intérprete fue elegido en 2010 por la revista *People* «como el hombre vivo más sexy del mundo».



22:30 ¿Quién quiere casarse con mi madre? (CUATRO)

Los tróspidos para enamorar a mamá a sus seductores, rurales, tranquilos, locuaces, contradictorios, divertidos, egocéntricos, cautos, entregados, enamoradizos. La presentadora Luján Argüelles servirá de nexo de unión entre las parejas madre-hijo.

deporte

butaca deportiva

Gala 75 Aniversario Diario Marca	12:20	Teledeporte
Fútbol. Liga de Campeones. Zenit-Atlético de Madrid	18:00	Canal + Liga de Campeones
Biatlón. Copa del Mundo	19:00	Eurosport
Fútbol. Liga de Campeones. Ajax-Barcelona	20:45	TVE 1
Fútbol. Desafío Champions	22:40	Teledeporte



20:45 Fútbol: Ajax de Ámsterdam vs Barcelona (TVE 1)

El Barcelona disputará hoy la quinta jornada de la fase de grupos de la Champions ante el Ajax de Ámsterdam y con la tranquilidad de haber conseguido ya la clasificación para octavos de final. El conjunto de 'Tata' Martino viaja sin los lesionados Messi y Valdés, pero en la última jornada ligera el equipo dejó claro que no echará de menos a dos de sus principales estrellas.

series

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

butaca de ficción

★★	El secreto de Puente Viejo	17:30	Antena 3	Telenovela
★★	Hawai	18:30	Cuatro	Acción
★★	Don Matteo	19:30	TVE 2	Comedia
★★	Vive cantando	22:40	Antena 3	Comedia
★★	Tierra de lobos	22:45	Telecinco	Intriga

17:30 El secreto de Puente Viejo (ANTENA 3) ★★★

Gonzalo despierta a Fernando. Se ofrece a salvarlo, pero tendrá que cumplir sus condiciones: Fernando acepta renunciar a María y al niño a cambio de que Gonzalo salve su vida. Fernando regresa malparado. Da explicaciones muy ambigüas y pide que le traigan a don Pablo. María acude a Gonzalo para saber qué ha pasado y él le explica la verdad. Fernando está recuperado y asegura a María que hará lo que le prometió y la dejará libre. Soledad y don Anselmo acuden a Pedro, pero este no puede ayudarles.



19:30 Don Matteo (TVE 2) ★★

El protagonista es el padre Matteo Bondini (interpretado por Terence Hill), sacerdote católico, párroco de la ciudad de Gubbio (PG), famoso por investigar crímenes locales. Don Matteo es una persona sabia y respetada que realmente se las arregla para entender los problemas de la gente, y siempre parece estar dispuesto a ayudar. Gracias a su encanto y la positividad, que a menudo ayuda a los delincuentes en su camino hacia la redención y que siempre convencer a confesar sus crímenes y que asuman sus responsabilidades. El legendario cómico Nino Frassica retrata el teniente Antonio Cecchini, un policía de mediana edad que también pasa a ser el mejor amigo de Matteo.



22:40 Vive cantando (ANTENA 3) ★★

Trini hace un alto en su gira musical por Extremadura para volver al barrio, que está en fiestas, y donde su orquesta actuará junto a los Aury. También ha vuelto unos días a La Gloria el pequeño Nacho, que no termina de entender el enfado entre su tía y su hermana. Nada más llegar, Trini descubre que no todo ha estado tan bien en casa como le habían hecho creer durante su ausencia: su padre empieza a tener peligrosos olvidos y Paula está descuidando sus estudios al ponerse a trabajar como relaciones públicas de un local. El médico da un ultimátum a Juanjo: necesita un trasplante y la opción más segura dada la urgencia del caso es buscar un donante compatible entre sus familiares y amigos. Aunque no quiere pedirle ese favor a nadie, su socio en el karaoke acaba enterándose del problema.



22:45 Tierra de lobos (TELECINCO) ★★

Aníbal le declara la guerra al nuevo alcalde de Tierra de Lobos al descubrir que engañó al pueblo para ganar las elecciones y que no es el salvador que pretende aparentar. En venganza, don Joaquín tomará serias represalias contra el joven. Entretanto, Elena ha vuelto con Lobo y ahora son un matrimonio aparentemente feliz. El cacique ha nombrado heredero universal de sus bienes a Miguel, por lo que Nieves y Rosa conspirarán para eliminarlo. Por su parte, Isabel se entera de que Cristina está embarazada del teniente y decide abandonarla.



Restaurante **Maribel**

Menú diario de lunes a viernes
3 primeros y 3 segundos a elegir
pan, bebida y postre

PRECIO:
10 €
IVA Incluido

NUESTRA ESPECIALIDAD: CORDERO Y COCHINILLO ASADO EN NUESTRO PROPIO HORNO

Avda. Padre Claret, 16 SEGOVIA. Teléfono 921 441 141

| LA ÚLTIMA |



Participantes en una de las marchas de mountain bike 'Camino de San Frutos', ascendiendo una cuesta en término de Torre Val de San Pedro. / JUAN MARTIN

| HEMEROTECA |

AMPARO BARRIO

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Hace **25** años

*Inauguración
del instituto
de Bachillerato
de Carbonero*

AYER FUE UNA JORNADA INOLVIDABLE PARA EL VECINDARIO DE CARBONERO EL MAYOR Y LA COMARCA. La felicidad se reflejaba en la población. Esta fecha, como dijo el alcalde, se escribirá con letras de oro en el libro de la historia secular del pueblo. Es un hecho tan importante y de consecuencias futuras que todavía no se ha asimilado totalmente.

El día comenzó con un acto académico en el polideportivo municipal, en el que intervinieron Javier Reguera, presidente de la Diputación Provincial; Rafael de las Heras, procurador en las Cortes regionales; el director provincial del MEC, Jesús Olmos; el director del instituto Mariano Quintanilla, Florencio Robledo; y el alcalde la localidad, Santos Migueláñez.

Todos los oradores se congratularon del hecho que se celebraba, felicitando la gestión del MEC-Ayuntamiento, modelo de efectividad en la gestión y ejemplo de coordinación que en esta realización ha sido piedra angular la persona de Jesús Olmos, y esto puede ser algo muy importante, por ser coincidente con las líneas directrices de la planificación provincial. Olmos manifestó que ya se cuenta con 50 millones de pesetas para la segunda fase constructiva que estará finalizada en septiembre de 1989, y que el Ministerio ha decidido adquirir el centro contruido por el Ayuntamiento. También dijo que la aspiración expuesta de que la Extensión de BUP, ahora inaugurada, será instituto de Bachillerato Independiente...

Otro paseo en *mountain bike*

El Adelantado organiza este domingo una nueva ruta por el Camino de San Frutos • La actividad, lúdica y no competitiva, concluirá con los participantes degustando un cocido

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Por tercera vez, EL ADELANTADO organiza una marcha en *mountain bike* por el 'Camino de San Frutos'. Pero, a diferencia de las dos anteriores, en primavera, la de este domingo (1 de diciembre) se desarrollará cuando el invierno ya está llamando a la puerta. Ante la ausencia de marchas en bicicleta de montaña durante los meses más fríos, el diario decano de la prensa segoviana decidió impulsar una nueva actividad, de carácter lúdico y no competitiva, a la que ya se han inscrito más de 120 apasionados a este tipo de recorridos.

La salida está prevista, a las 10,00 horas, de la piscina climatizada de La Lastrilla. Desde una hora antes, la organización ofrecerá desayuno a los deportistas. Ya en ruta, se recorrerá el primer tramo del 'Camino de San Frutos', pasando por Espirido, Tizneros, Basardilla y Santo Domingo de Pirón. Desde allí, el pelotón se desviará a Sotosalbos, donde se situará el avituallamiento (bocadillo de panceta y refresco), ofrecido por el Ayuntamiento.

Tras la parada, los aficionados a la *mountain bike* regresarán a La Lastrilla, por el mismo itinerario. En total, serán 48,5 kilóme-

tros, de escasa dificultad. 'Sima Deporte y Ocio', la empresa que gestiona la piscina climatizada de La Lastrilla, facilitará la entrada a las instalaciones a los inscritos, de forma que podrán elegir entre una ducha o un baño en la piscina. A continuación, y como ya empieza a ser una tradición en todas las marchas 'Camino de San Frutos', se ofrecerá un copioso menú. En este caso, el cocinero Julián del Barrio elaborará cocido, comida muy apropiada para los meses fríos.

Como ya es habitual, la marcha, patrocinada por la Diputación de Segovia y diversas insti-

tuciones, empresas y colectivos, dispone de un seguro para los participantes. Dos ambulancias acompañarán a los deportistas, que también contarán con el apoyo de personal de Protección Civil de La Granja.

Las inscripciones, al precio de 35 euros, pueden realizarse hasta el próximo viernes en la sede de El Adelantado (calle Morillo 7 — junto al Jardín Botánico—). Todos los participantes se llevarán, además de un regalo sorpresa, un maillot (de manga larga) conmemorativo de esta marcha, que puede recogerse desde hoy en las mismas oficinas del periódico.



Diputación de Segovia



SeGO experience
el gusto es mío



Tierra de Sabor
CASTILLA Y LEÓN



EL TURISMO
Collado Hermoso

Restaurante *La Matita*

XXII Jornadas Gastronómicas de Caza

Del 6 de noviembre al 1 de diciembre

Ctra. de Soria, km 172 | Telf reservas: 921 40 30 77 | COLLADO HERMOSO Segovia

